

OTRO TERREMOTO EN CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 27. — Un nuevo movimiento sísmico, del grado 5'6 de la escala de Richter, ha sacudido hoy Chile y aumentado la ya increíble devastación registrada del domingo acá y que había hecho 5.717 muertos o desaparecidos. El terremoto se produjo a las 7'29 (12'29 hora española).—Efe.



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

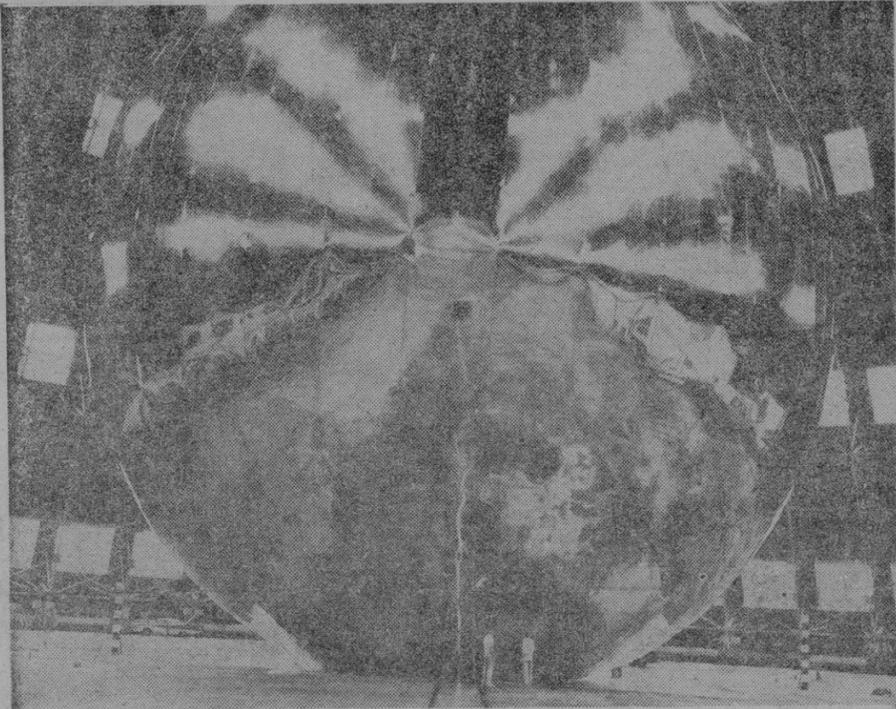
Palma, Sábado día 28 de Mayo de 1960

Redacción y Administración: DANUS, 2
Teléfonos: 12078
Redacción: 12078
Admón.: 21745
AÑO XXII : N.º 6.249
PRECIO: 1'50 Pts.
Suscripción mensual 30 PESETAS
DEPOSITO LEGAL
P. M. 5 — 1958

GOLPE DE ESTADO EN TURQUIA

El Gobierno revolucionario pretende devolver al país la honestidad y el juego limpio

EL NUEVO SATELITE AMERICANO



Aun cuando su diámetro es superior a los treinta metros, se ha construido totalmente con una película plástica metalizada, más fina que la envoltura de celofán de los cigarrillos americanos. El satélite es hinchable, como los globos. Antes de hincharse, su volumen es mínimo; una esfera de medio metro alojada en la proa de un cohete. (Foto Europa Press)

Se cree que el movimiento - puramente interior - no producirá alteraciones internacionales de consideración

El Presidente Celal Bayar y Menderes, con la totalidad de los miembros de su gobierno, prisioneros de los revolucionarios

ATENAS (Crónica especial de la Agencia EFE, recibida por Heil, por Lioner H. Miller, exclusiva para «BALEARES»). El Gobierno de Adnan Menderes ha caído la noche pasada. Está en manos de un grupo militar que se denomina Comité de la Unidad Nacional.

Las únicas noticias que se tienen de este movimiento, rápido y silencioso, vienen facilitadas por la Radio Nacional turca, que ha sido utilizada por el Movimiento revolucionario para explicar la situación a la nación y al exterior.

ESTAN PRO-OCCIDENTE
De momento, sin más noticias que las facilitadas por dicha emisora, se puede, en cierto modo, respirar tranquilos. El Gobierno revolucionario, mandado por el General Gemal Gursel, ha procurado dejar bien señalado que sus hombres están pro-occidente pro-CENTO y pro OTAN, que lo único que pretenden es devolver al país la honestidad y el juego limpio, y que en cuanto se pueda se celebrarán unas elecciones generales.

Indudablemente, Turquía venía viviendo desde los últimos dos años en una atmósfera de enrarecimiento político de descontento general. Esta situación abortó en una serie de manifestaciones estudiantiles el pasado mes, que produjeron cierto número de víctimas.

«ABAJO MENDERES Y VIVA EL EJERCITO»

El grito de los estudiantes era: «Abajo Menderes y viva el Ejército». Hoy, como contestación a los gritos de los estudiantes turcos, el Ejército ocupa el poder, y Menderes y el resto de los miembros del anterior Gobierno, incluido el Presidente Celal Bayar, se encuentran prisioneros, y al parecer serán juzgados.

Durante las últimas cuatro semanas la situación se atrataba (Continúa en página tercera)

a lo clásico, podrían argüir que también el silencio constituye una opinión. Aquí el fracaso diplomático de París nutre ahora dos debates: uno exterior, en que todos apoyan a Eisenhower frente a la coacción soviética, y otro interior, llamémosle electoral, donde las solidaridades pueden ser más restringidas... Peor podía haber sido lo de París—es el comentario popular norteamericano— después de oír a Eisenhower, luego que éste casi se felicitó de que Kruschev no hubiera ido más allá de las invenciones (Continúa en página tercera)

EDIFICACION DE LAS CUEVAS

En la tertulia hablamos de Arqueología. En la tertulia somos muy cultos a veces, hablamos de estas cosas profundas.

La profundidad quedó plenamente demostrada en lo más profundo de las cuevas de Artá que ya sabemos que pertenecen al término de Capdepera. El otro domingo se encontraban distinguidos miembros de la Sociedad Arqueológica Lulliana, de visita a las famosas cuevas por especial gentileza de su propietario, don José Quint Zaforteza. Fue un digno complemento de la jornada arqueológica que llevaban a cabo y reconfortante complemento «cultural» para los Guillermo Colom, Juan Fons, Miguel Forteza, Gabriel Cortés y otros poetas y escritores mallorquines, miembros de la expedición.



Decíamos que en lo más profundo de las cuevas, en la sala donde están esculpidos aquellos famosos versos de la «Deixa del génii grec», el guía que iba explicando, punto por punto, todo lo explicable, señaló la inscripción y, dirigiéndose a los cultos arqueólogos, les explicó:

—Y estos versos son de un famoso poeta mallorquín llamado Costa y Llobera.

Los arqueólogos julianos que daron edificados y estremecidos.

«La Guapa de Baleares» vuela hacia la conquista de Madrid

Donde va en busca del título «Estrella de España 1960»

La última mañana de Polita en Palma fue muy agitada



Polita, en el primer escalón de la suerte.

Ayer salió para Madrid, Polita Mas, «La Guapa de Baleares». Apolonia, como es y quiere y hace muy bien en llamarse.

Al cronista le correspondió la dulce misión de acompañarla en su última jornada de trajín pasada en Palma. «A quien madrugara Dios le ayuda» y dormido a las tres de la madrugada, a las ocho de la mañana chorreaba por todo mi cuerpo debajo de la ducha cálida.

A LAS NUEVE EN VILLAMOR
Como un clavo. Polita estaba sentada frente a un espejo, fragmentado por un dibujo de Mareg — Eté 1960 — con su cabecita rubia metida en un casco secador.

Habíamos llegado hasta ella con el beneplácito de la encargada, señora Lahuerta.

Se le compuso un peinado «Mise Emplis» encantador. Felicitamos a la casa y nos llevamos a Polita. Sobre su cabeza, «le plus belle nuance de chevoux...»

A LAS DIEZ EN «MAJABO»
Como a la Cenicienta, le compramos unos zapatos de salón, blancos, y de paso, unas sandalias doradas.

Dos bombonitos le calzaron: Juana y Francisca...
A LAS DIEZ Y MEDIA EN LAS OFICINAS DE DESPACHO DEL DOCUMENTO DE IDENTIDAD

Polita recibía ayer su bautismo del aire, iba por primera vez a Madrid y exponía a la competición con otras bellas su palmito. Tenía que marchar con los papeles arreglados. Fue en dichas oficinas donde dijo llamarse Apolonia...

A LAS 11 EN STUDIO DE BELLEZA DERMA

Está en un séptimo cielo de la calle Verí. Al llegar nos dijo:

—Tardaré una hora.

—¿Masaje? ¿Estuco?

—Todo, menos cirugía facial.

Aprovechamos para ir y venir de otro trabajo.

Entramos en el Studio. En el lienzo frontal de la casa de belleza, cartulinas de todas las razas. Cuadros de Coll Bardolet. Sobre una mesita, una agenda con citas de clientes y una cajita de Chesterfield.

En una tumbona, Polita recostada y una señora que le dibuja los labios con un pincel. Es el último toque.

Polita ha ganado unos quilates.

A LAS 12 EN CALLE JAIME FERRER, 20

«Lechería». Establecimiento comercial y domicilio de Polita. La vendida, en portales y balcones. «La Guapa de Baleares» toma, a sorbitos, una taza de consomé que le ha preparado su padre.

Aparece la madre de Polita, su compañera de viaje, Guapa de veras.

A lo mejor hay confusiones en Madrid.

Cuatro maletas. Algunas lagrimitas. Adiós.

El taxi arranca y suena la voz de un chiquillo: «¡qué ganas!»

En la Lechería se queda de amo y dueño don José Más Mulet, padre de Polita. Ha despedido con un beso su bella esposa Juana Reynés...

A LAS 12 Y MEDIA EN EL AEROPUERTO DE SON BONET

Tampoco la madre de Polita ha estado en Madrid.

—No se preocupe usted, no tiene pérdida. El avión de «Iberia» las deja a ustedes en Barajas. Un coche las trasladará al hotel «Wellington».

Lo demás, ya es rodar...

Nos atiende gentilmente en el aeropuerto el Comandante, jefe de tráfico, señor Rullán.

En la escalera del avión, Polita recibe del cronista un estupendísimo ramo de claveles rojos y gladiolos.

Y se va.

El cronista le desea que vuele bajo el signo de Beirut.

J. A.

GROMYKO

«El discurso de Eisenhower subraya la peligrosa conducta de EE. UU. frente a Rusia»

Norteamérica reiterará ante la Asamblea General de la ONU, en Septiembre su propuesta de «cielos abiertos»

NUEVA YORK (Crónica cablegráfica de nuestro correspondiente FRANCISCO LUCENTES.) El inmediato comentario soviético al mensaje de Eisenhower sobre el fracaso de la conferencia «cumbre», fue así de rotundo: «Solo ha servido para agravar la situación», según afirmó ayer en los debates del Consejo de Seguridad el ministro ruso de Asuntos Exteriores, Gromyko. Y aun añadió, barenando: «Ese discurso subraya la peligrosa conducta de Estados Unidos frente a Rusia en su propósito de continuar espionando por todos los medios...»

Tales declaraciones produjeron cierta impresión aquí en el mercurial mundillo del sensacionalismo periodístico, pero a los observadores diplomáticos, aunque dichas poco antes de la hora del almuerzo, no les estropeó el apetito.

La verdad es que Gromyko anunció todo esto con cara de muy pocos amigos, pero no hay que alarmarse demasiado; es su cara de siempre, hasta cuando le felicitan por su cumpleaños. El hombre de Moscú maniobró la víspera para conseguir suspender los debates del Consejo de Seguridad hasta ayer mañana y lo logró, sin duda con el doble deseo tácito de evitar que el discurso de Eisenhower llegara a la opinión pública precedido y prestigiado por una derrota rusa en la votación del Consejo de Seguridad, o —seamos menos maliciosos— a fin de

ver qué decía Eisenhower: no le gustó, por lo oído, y tampoco la tregua nocturna le resultó buena consejera.

LA TENSION PERSISTE

La tensión persiste... Ciertamente, se aguardaba semejante reacción, pues como indicio, las autoridades soviéticas ya habían interferido todas las emisiones radiofónicas hacia Rusia del discurso de Eisenhower, pese a las insistentes peticiones norteamericanas en contrario, hasta el del propio Eisenhower. Espadeco político...

Hoy ya se informó aquí que Estados Unidos reiterarán ante la ONU su propuesta de hacer cuatro años pidiendo ese sistema de cielos abiertos, siempre rechazado por Rusia; propuesta que volverá a presentarse ante la próxima reglamentaria Asamblea General de la ONU el 20 de septiembre, y no ante el Consejo de Seguridad, para impedir que Rusia aplique su poder de veto. En las asambleas generales de la ONU, no rige el derecho de veto que dentro del Consejo de Seguridad poseen, normativamente, Rusia, Estados Unidos, Inglaterra, Francia y China.

COMENTARIOS NORTEAMERICANOS AL DISCURSO DE EISENHOWER

Ahora, volviendo al discurso de Eisenhower, se ha de aludir a la reacción norteamericana, desde luego muy amplia y de comentarios muy diversos, incluso el comentario de que hay gentes que no quieren comentar, quienes pensando posiblemente

Nuestra Ciudad

Una cosa llamada siesta

Ya las tardes son gratas para perpetrar esta cosa, entre sólida y etérea llamada siesta. Todavía hay mucha gente que no lo quiere confesar, como si este fuera el inconcusable pecado, tan dulce, de la pereza:

—No, don Pedro no está en casa. Ha salido, dicen cuando se les llama por teléfono...
—¿No está? Yo tenía entendido que después de comer don Pedro no salía de casa.

—Y así es, pero hoy ha tenido que salir para asunto urgente.

Es una pequeña mentira obligada por lo que antes decía. La siesta, recién inaugurada, recién puesta a la orden de estas tardes que ya pesan sobre los párpados, todavía no ha tomado, por así decirlo, estado oficial, y, por lo tanto, se organiza de una manera solapada, vergonzante, casi pecaminosa.

- Me parece que haré un poco de siesta, dice uno.
- Es claro.
- Si me llaman, acabo de salir.
- Sí.

Y entonces uno, con las persianas entornadas, la emprende con esta cosa llamada siesta y que, de una manera honesta y grata, nos templó un poco el ánimo y nos predispone a tomar la vida con un ánimo bastante mejor bien dispuesto de cara al prójimo.



Temperatura
máxima
29 a las 18'30
mínima
12 a las 3

Humedad
46 %

Insolación
13 h. 15 m.

VIVIR MEJOR CON AIRE ACONDICIONADO
FRAU lo instala

Banco de los Pobres
Recaudación y pago a cargo de
UN CASO DE LESA HUMANIDAD.—MOTIVO DE TRISTEZA.
DONATIVOS REPARTIDOS EN EL DIA DE AYER

Hoy vamos a entrar a golpe y de repente en un nuevo caso de lesa humanidad. Un caso, que con el esfuerzo de todos tenemos que resolver urgentemente. Importa el donativo en metálico, pero vale, tanto o más, que psicológicamente influyamos en la curación de la locura de una madre y hasta que evitemos su misma muerte. No exageramos nada. Déjense contar, sin fuertes tintas.

En calle Curtidores, del barrio la Calatrava, de nuestra ciudad, ocurrió no hace muchos días —puede releerse el suceso, del que dimos cuenta— una desgracia tremenda. Un niño de cuatro años, que jugaba en el terradito de la casa señalada con el número 10, cayó a la calle, desde unos cinco metros de altura, se fracturó la base del cráneo y murió instantáneamente.

Angeles Medina y Antonio García, sus padres, y un hermanito de siete años, se hacinaron en el mayor de los dolores.

Pero Angeles padece angina de pecho y tiene que estar siempre precavida de inyectables. Padece unas crisis terribles de claustrofobia que le provocan delirios imaginativos de los que son testigos los vecinos.

Angeles y Antonio suplican, con lágrimas en los ojos, salir del escenario de su dolor, mediante el truque de otra vivienda o un cobijo cualquiera que alejara de su visión permanente aquella baranda de la muerte del tejadito de su casa; y estando en ella, la proyección constante del ruido, que les llega «desde arriba», de otros niños que juegan.

Que no se nos diga que con «la suma de la beneficencia aplicada a la vivienda» no existe «vacante» ninguna casita, que trocada con la del matrimonio García-Medina, no se les pueda ofrecer. No lo creéramos.

Si mientras tanto esto se consigue —que se conseguirá, porque hay un Dios que está en los cielos— se nos quieren enviar donativos a metálico para sobrealimentar y medicar a la pobre madre enferma, los agradeceremos. Como padres sabemos que un dolor así parte en dos el corazón. Se tiene que haber perdido un hijo para saber de pena máxima...

Quisiéramos alcanzar el don que pedimos inmediatamente, instantáneamente...

Hoy estamos tristes. Nos ocurre a veces, muy de tarde en

tarde. Y siempre por el mismo motivo. Nunca, porque se nos imputen pecados. Siempre, porque se nos dimita de nuestras pequeñas virtudes. Hay gentes que no creen en nada. Nosotros, todavía, creemos en algo de nosotros mismos. El que sepa a que cosa me refiero, bien me entienda. Pero, en fin, ¿a qué dejar las cosas a medio decir? Quisieran algunos, que resolviéramos todos los casos que claman ante nuestra puerta. Se desalienta el que llama en ella, con fuerte albedano, una y otra vez. Pero esto no está en nuestras manos, sino en el corazón de todos los demás...

Pagos:
A Micaela Soler, 170 pesetas.
A Francisca Iac, 30 pesetas. Insistimos, una vez más, a la farmacia Coll, que pase por este Banco a recoger 200 pesetas.

De los encantadores niños Fernando y Rafael recibimos, en el aeropuerto de Son Bonet, 50 pesetas.
Gracias, aviadorcitos.

CUSTODIA GARAGE PARKING
Calle Pulgordilla, Teléfono 22361
(frente a Correos)

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don Guillermo Ferriol Porcel

Que falleció cristianamente a la edad de 86 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos Rosa, Bárbara, Antonia, Pedro y Jaime; hijos políticos Javier Solanas y Mercedes Jódar; nietos, hermano Pedro (ausente); hermanos políticos (presentes y ausentes); sobrinos (presentes y ausentes) y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan que tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las siete y media de la tarde en la Parroquia de Santa Cruz y acto seguido a la conducción del cadáver a su última morada, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Pursiana nº 30, bajos. No se invita particularmente. El Excmo. y Rvdo Sr Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

DIETARIO

SANTORAL
Santos Agustín de Cantobery, Eladio, Justo, Germán Luciano y Emilio.

El Sol sale a las 5'24 horas
Se pone a las 20'10 horas
La Luna sale a las 7'52 horas
Se pone a las 22'10 horas

RADIO JUVENTUD-INCA

12: Apertura; 12'10: Leyendo «BALEARES»; 12'15: Música de España; 12'30: La calle opina; 12'45: Frankie Carle al piano; 13: Mensaje de amistad; 13'30: Diario de los deportes; 13'45: Melodías mejicanas; 14: Música sin palabras; 14'20: Información Juvenil; 14'30: Diario hablado de Radio Nacional; 14'45: Ritmos y melodías; 15: Habla la provincia; 14'45: Ritmos; 16 Mundo Laboral; 17: Obsequio para usted; 17'15: Novela radiofónica; 17'30: Melodías bailables; 17'45: Orquesta Sauter Finegan; 18: Disco Ambar; 18'30: Los niños en la Radio; 18'45: Desfile de orquestas; 19: Café de la tarde; 19'30: Clase de idiomas: inglés; 19'45: Canciones por Elvis Presley; 20: Santo Rosario; 20'20: Anochecer musical; 20'45: Selección de mambos; 21: La voz de la ciudad; 21'03: «La Última Hora», informa; 21'05: Luz en las antenas; 21'45: Vendlaval de melodías; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22'15: Ráfaga musical; 22'30: Música de importación; 23: Las Sillides (Chopin); 23'30: La hora de las estrellas; 24: Cierre.

RADIO MALLORCA
1430 Kc. - 5 Kw.
Programa para hoy

8'55: Apertura. Señales horarias. Santa Misa y Rosario para los enfermos; 9'25: Minutos selectos; 9'30: «El chaleco blanco» en la hora de la zarzuela; 10: Lu música alegría el trabajo; 12: Servicio Meteorológico de la Zona Aérea; 12'03: Soledad en el alma; 12'30: Boletín del radioyente; 13'30: Emisión de solicitados; 13'45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14'03: Noticiario Henry; 14'08: George Auld y su orquesta ligera; 14'30: Radio Nacional de España; 14'45: Noticiario local; 15: Aquellos tiempos del cuplé; 15'30: Emisión juvenil del S.E.U.: «Gaudeamus»; 16: Emisión de solicitados; 16'15: Demasiado tarde; 16'30: Nilla Pizzi, canciones de Italia; 17: La hora de los bailables; 18: Los muertos andan; 18'15: Cuarteto en la menor (Beethoven); 18'40: Música de moda; 19'05: Boletín del radioyente; 19'30: Retransmisión, desde Madrid, del novenario «La unidad por la caridad», por el Rdo. P. Ricardo Lombardi, S. J.; 20: Emisión de solicitados; 20'15: Canciones del mundo; 21: Hora exacta. Santoral para mañana. Cupón del Ciego; 21'03: No-do de los deportes; 21'13: El puente de los triunfos; 22: Radio Nacional de España; 22'15: Cencierito con «Los cinco latinos»; 22'45: Dinero para todos (ret. Madrid); 23'36: Jackie Wilson; 23'48: Buenas noches con ritmo; 24: Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

RADIO POPULAR DE PALMA DE MALLORCA
Programa para hoy

13: Apertura. Coral de Geyer; 13'15: Que usted lo pase bien; 13'25: San Agustín; 13'45: Para usted, señora; 14: Discos para usted; 14'15: Diario hablado; 14'30: Radio Nacional de España; 14'45: Servicio informativo cinematográfico y música de sobremesa; 15: Gaceta del cine. Cierre.

19'30: Apertura. Discos para usted; 19'45: Plan para el domingo; 20: Espada Massanet; 20'15: Retransmisión de la Sabatina en ho-

nor de Ntra. Sra. de la Salud desde la Iglesia de San Miguel; 20'30: Marchas militares; 20'40: Santo Rosario; 21: Mundo infantil «Los dos conejos»; 21'20: Servicio Religioso en francés; 21'30: Servicio Religioso en inglés; 21'45: Radio Vaticano; 22: Radio Nacional de España; 22'15: Retransmisión diferida del segundo Sermón del P. Lombardi en el Novenario de la «Unidad en la Caridad». Cierre.

Telefonos de urgencia

Casa Socorro 22179.
Cruz Roja 22250.
Ambulancias 11854.
Bomberos 21234.
Guardia Civil 11344.
Policia 11221.
Hospital Provincial 23806.
Residencia Sanitaria Son Dureta 15502 15503 15504.

CAMBIO DE BOLSAS
(Facilitados por el Banco de España)
Viernes, 27 de Mayo de 1950

Acciones: Banco de Bilbao, 678; Banco de Vizcaya, 695; Electra de Viesgo, 195; Iberduero, ords., 288; Naviera Aznar, 219; Nitratos de Castilla, 140; La Papelera Española, 312'50; SEFANITRO, 240, cup. 40 pts.; Unión Química del Norte de España, 21; Altas Hornos de Vizcaya, 192; Babcock & Wilcox, 315; Duro Felguera, 165; Euskal- na, 202; Ind. Asturiana «Santa Barbara», 115.

BOLSA DE BARCELONA

Acciones: Aguas de Barcelona, 250; Catalana de Gas y Electricidad, 122; CROS, S.A., 415; Española de Carburos Metálicos, 545; Fomento de Obras y Construcciones, 187; Motor Ibérica, S. A., 1.155; Maquinista Terrestre y Marítima, 101.

FARMACIAS DE TURNO
Hasta el próximo domingo inclusive
(De 6 mañana a 10 noche)
Canals, Av. A. Rosselló, 71. Teléfono 21157.—Carrió, Pl. Hornabeque, 30. Tel. 14313.—Castañer, Plaza Pio XII, 11. Tel. 11534.—Esteva, Mariner Moll, 34 (Son Cotoner) Tel. 11643.—Homar (Secar de la Real).—Fornés, Bolsería, 1 (final calle Colón). Tel. 12242.—Forteza Serra, Jaime II, 21.—Grimat, Héros de Manacor, 178. Tel. 14138.—Lladó, Aragón, 416 (Ca'n Capas). Tel. 16719.—Roca, C. Sotelo, 698 (San Agustín). Tel. 17466.—Sastre, Fray Luis Jaume, 168. Tel. 17225.—Sbert, A., Conquista, 4 (final calle San Miguel). Tel. 21425.—Solvellas, San Magín, 114 (Santa Catalina). Tel. 16655.

SERVICIO NOCTURNO
(Desde 10 noche a 5 mañana)
Vda. Trián, San Miguel, 159. Teléfono 12331.

El tiempo

ESTADO GENERAL
Hay tormentas en la Meseta y algunos puntos de las Cuencas del Duero y Ebro. Cielo nublado en el resto.

¡trabaje más comodamente!

soldapapeles **PUNTIGOM**

rápido
limpio
práctico
moderno
económico

PUNTIGOM
UNA CREACION GILSOR

¡EL LAPIZ QUE PUNTEA ADHERENCIA!

Provisión para Baleares y Mediterráneo Occidental
Cielo poco nublado. Brisas. Buena mar.

MOVIMIENTO DE AVIONES Y PASAJEROS EN EL AEROPUERTO DE SON BONET Y SON SAN JUAN

Relación del movimiento de aviones y pasajeros, en el día 26 de Mayo de 1950.

Aviones nacionales: entrados, 14; salidos, 14.
Aviones extranjeros: entrados, 9; salidos, 9.
Pasajeros en aviones nacionales: entrados, 425; salidos, 452.
Pasajeros en aviones extranjeros: entrados 336; salidos, 288.

TELEFONOS DE PARADAS DE TAXIS
Central Oficinas, Tel. 22926.
Lamenté Mulet (Perreny), Teléfono 12644.
Plaza Progreso, Tel. 21832.
Plaza Sta. Catalina Thomá: Teléfono 11663.
Plaza España (Estaciones), Teléfono 23462.

Buques de la VI Flota llegarán a Palma

Próximamente llegarán al puerto de Palma diversas unidades de la Escuadra norteamericana, pertenecientes a la VI Flota del Mediterráneo. Entre los buques que se esperan figura el portaaviones F.D. Roosevelt, y el crucero «Des Moines».

Wilo's Inaugurará la noche del 1.º de Junio en sus Terrazas la temporada de verano, presentando la atracción que asombrará a toda Mallorca



HERMANAS BENITEZ
Las famosas estrellas del cine mejicano

SOLIS EN BOLONIA

Visitó la sede de los trabajadores católicos italianos

ROMA (Por teléfono de nuestro corresponsal Hernando de Ceballos).— A la una de la madrugada de hoy el Ministro Secretario General del Movimiento, señor Solís, salió de Roma en ferrocarril, acompañado de su esposa, del Secretario General de Sindicatos, Giménez Torres y del Vicesecretario Nacional de Obras Sindicales Mariano Aniceto y por personalidades del Instituto de Estudios Sociales que formaban su séquito.

Audió a despedirle a la Estación Termini el grupo de becarios de la Organización Sindical, que están cursando sus estudios en la Universidad.

El señor Solís llegó a Bolonia y se puso en contacto con los dirigentes de la A. C. L. I. (Asociación Católica de Trabajadores Italianos). En esta histórica ciudad, donde tiene su sede la Organización Católica de Trabajadores y también el Colegio Español Cardenal Alborno, ha dedicado el día a visitar las oficinas de este movimiento de trabajadores católicos, celebrando reuniones con el dirigente diputado Bersani.

En unión de los dirigentes de esta organización visitó un barrio popular construido por las cooperativas de trabajadores de la A. C. L. I. que hasta ahora ha construido trescientos pisos.

Después hizo una visita al deshidratador de San Pietro en Ca-

sals Esta factoría está a cargo de la cooperativa agrícola de los trabajadores católicos. Seguidamente hizo un recorrido por la fábrica de azúcar de las cooperativas de este movimiento.

La gentileza de las Asociaciones de Trabajadores Católicos ha sido en extremo significativa, ofreciéndole un almuerzo en un restaurante típico de Bolonia donde con gran cordialidad se cambiaron impresiones sobre el movimiento de productores de España y de Italia.

SALIDA PARA MILAN

Después de este almuerzo el Ministro señor Solís salió en coche para Milán donde visitará mañana un importante complejo industrial que abarca diversas ramas de producción desde la mecánica hasta los productos farmacéuticos y celebrará una entrevista con el Conde Carlo Faina, así como con el administrador delegado de dicha sociedad ingeniero Giustiniani.

Sin dar pausa a este dinámico y provechoso viaje, el señor Solís saldrá para Turín donde efectuará una visita a las importantes instalaciones que en Mirafiori tiene la casa Fiat, celebrando también una reunión con el profesor Vittorio Balletta, presidente de la famosa fábrica de automóviles, siendo obsequiado también por los dirigentes de la misma, con lo que terminará su estancia en Italia.

Llamamiento de de Gaulle a la unidad nacional

Al margen de la tensión internacional, Francia sigue esclavizada por sus problemas internos

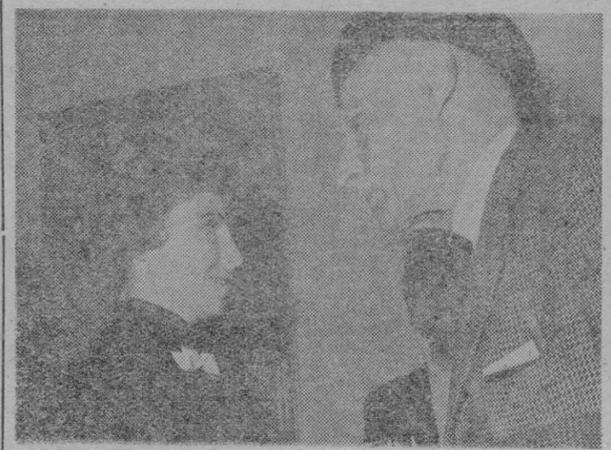
Las huelgas, la carestía de la vida y la guerra argelina reaparecen como preocupaciones primordiales del Gobierno francés

(Crónica de nuestro corresponsal, Manuel DE AGUSTIN). Dice un editorialista que los miembros del Gobierno francés deseaban saber por otro conducto que no fuera el de la prensa los pormenores y datos de la frustrada conferencia «cumbre». Para ello fueron reunidos, precisamente para informarles y, como

que, después el propio Presidente de la República dará otras dos conferencias o comunicaciones al pueblo, también televisadas, puntualizando la situación económica de Francia y el conflicto de Argelia.

implacable, continúa utilizando 600.000 hombres armados que son una sangría para el tesoro nacional.

En concreto, que dentro del círculo de dificultades mayores, el fracaso de la diplomacia no es más que una adversidad acumulada sobre estas otras y, en cierto modo, para hacer olvidar, de momento, los males crónicos que se padecen y que van paralelos a las excentricidades y agravios de Kruschev.



La esposa del famoso Lagailarde, jefe de los sublevados en Argel, inicia en una conferencia de prensa la campaña en favor de la causa de los sublevados. En la foto vemos a Elisabeth Lagailarde exponiendo a los periodistas los fines que persiguió su campaña en favor de los que se alzaron por una Argelia francesa.

era de rigor en estos casos, se encargó el titular de la cartera de Asuntos Exteriores, leyendo un amplio y detallado informe en el que, poco a poco y evidentemente, sin que fuera posible escamotear la verdad, iba delineando el fracaso de esta conferencia histórica que gravita sobre la diplomacia local. De Gaulle, para evitar el que se rescalara por la pendiente del escepticismo, interrumpió diciendo: «Quiero insistir en el papel que Francia ha representado sobre el plano mundial. Estoy convencido de que este papel puede ser extremadamente útil y benéfico para la causa de la paz del mundo. Pero para que Francia pueda plenamente interpretar este papel, es necesario que disfrute una cohesión interior de carácter moral y político absolutamente indispensable; condición primordial de esta cohesión es, evidentemente, el buen estado de nuestros problemas en el plano general y, en particular, en el económico y social. Nosotros no podemos y no debemos depender de los otros para asumir nuestro propio destino».

Para coronar este resumen dijo una de estas frases, de las que él posee el secreto: «Independencia, unidad y cohesión nacionales son más que nunca necesarias», como ha subrayado un ministro.

MEDIDAS QUE SE ADOPTAN

Para que el resto de los franceses se explicaran a corta hora y media de coloquio, el Consejo de Ministros anunció una serie de acciones:

Que el general de Gaulle se dirigirá al país el 31 de mayo por medio de la televisión y de la radio para exponerle sus puntos de vista sobre el fracaso de la conferencia «cumbre».

El 14 de junio, la Asamblea Nacional estará autorizada a iniciar un debate sobre política extranjera.

Socialmente, las huelgas se reproducen y se multiplican; en las últimas horas los servicios públicos de transportes interrumpieron su trabajo, adoptando un procedimiento que llaman de «rueda sorpresa», destinado a llamar la atención de las autoridades sobre la carestía de la vida y la insuficiencia de sus sueldos.

Desde el plano de defensa nacional, la guerra de Argelia, cruel,

GOLPE DE ESTADO EN TURQUIA

(Viene de la primera página). por momentos en el país. A Menderes se le escapaban las riendas de la mano y prohibió que la prensa diaria hablara de los disturbios. El país se levantaba contra él y el Primer Ministro ordenaba al dirigente de la oposición, Ismet Inonu, ex-Presidente de la República, que no realizara un viaje político por la provincia de Anatolia. Turquía seguía en tensión y Menderes, acusado por todos lados, ordenaba la creación de una comisión para investigar «las actividades subversivas contra el Gobierno». En fin, a Menderes se le escapaban las riendas de la mano y no podía hacer nada para impedirlo.

LAS PROHIBICIONES DE LA COMISION

La creación de esta comisión fue el punto final, la gota que rebasó el vaso de la paciencia. Los miembros de la misma impusieron una serie de disposiciones en torno a la prensa y a las libertades ciudadanas que crearon un clima de ahogo, que ha conducido a la presente situación. Se prohibió las reuniones públicas; se prohibió el comentario de las actividades de la Comisión; se prohibió la propaganda política; se prohibió, en fin, cualquier acto que pudiera reflejar la debilidad sobre la que se asentaba el régimen.

España ingresa en el Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio

Ginebra, 27.— En su sesión de hoy, las partes contratantes del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio (C. A. T. T.), han considerado la adhesión de España a dicha organización. Los numerosos delegados que tomaron parte en el debate acordaron unánime y «valerosamente la incorporación, que colocará a España en condiciones muy ventajosas para el desarrollo de su comercio exterior.— Efe.

El «Titán» ha conseguido sus objetivos básicos

Cabo Cañaveral (Florida, Estados Unidos), 27.— Un proyectil balístico intercontinental «Titán» de las fuerzas aéreas norteamericanas ha realizado un vuelo de ocho mil kilómetros, pero una prueba simultánea con el «Midas II», satélite

detector de proyectiles dirigidos tuvo que ser suspendida.

Las fuerzas aéreas anuncian que los datos preliminares obtenidos indican que el «Titán» ha conseguido sus dos objetivos básicos: la seguridad en su sistema de orientación y el rendimiento de un nuevo cono de pros, el «Mark IV».

El experimento con el «Midas II» fue suspendido por averías técnicas en el satélite. Esta era la primera prueba proyectada para el satélite.—Efe.

El Almirante Abarzuza se dirige por Radio al pueblo argentino

Buenos Aires, 27.— El Almirante Abarzuza, en su calidad de Presidente de la Misión Española que ha asistido a las fiestas conmemorativas de 150 aniversario de la independencia argentina se ha dirigido al pueblo argentino a través de la emisora Radio Rivadavia y de Radio Nacional, para glorificar la cordial presencia española en los actos que ahora ha conmemorado la Argentina. Anteriormente el Ministro español de Marina había hablado desde la televisión.—Efe.

Cromyko...

(Viene de la primera página) tivas mordaces. A la gente le gustó también la afirmación presidencial de que el poder militar de Estados Unidos es hoy el más potente sobre la tierra, aunque obsesionado por el trágico recuerdo de Pearl Harbour, y de ahí que se espie, precaviéndose contra las sorpresas bélicas...

El comentario de los políticos ofrece ya matices muy diversos: entusiasmo en los gubernamentales, naturalmente, mientras la parte de la oposición sigue sosteniendo que Eisenhower no ha explicado todavía algunas de las ineptitudes que se acumularon en el manejo diplomático del «U-2». Desde luego, todo el mundo ensalza aquí la férrea voluntad de Eisenhower por abrirle el camino a una paz digna, pese a que algunos comentaristas califican con su discurso de nota marginal bien intencionada a un problema, pero no de fórmula imaginativa y dinámica para ver de liquidar el problema.

Injusto reparo... Basta con oír a Cromyko, demostrando que no es suficiente que uno no quiera para que dos no riñan. Por suerte, aunque persiste la tensión, también persiste allí y aquí la retórica diplomática, y mientras haya diálogo directo o indirecto hay siempre esperanza de un posible acuerdo.

MADRID y BETIS finalistas del Torneo Villamarín

Sevilla, 27.— El Betis ha vencido por dos tantos a uno al equipo inglés Bolton Wanderers. Por tanto, el Real Madrid —que venció al Borussia por 3-0— y el Real Betis Balompié se disputarán el domingo la final del «I Torneo Benito Villamarín».—Añil.

Soluciones propias con energía de respuesta universal

Tiene que decidir España en la gran concurrencia entre la revolución materialista y la transformación cristiana de la humanidad

Apuntó Jesús Fueyo en su conferencia pronunciada en Málaga

Málaga, 27.— Llegó a esta ciudad el Delegado Nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, don Jesús Fueyo, que fue recibido por jerarquías y periodistas locales. Más tarde cumplimentó al Gobernador Civil con quien mantuvo una cordial entrevista.

A primera hora de la noche, en la Casa de Cultura, el señor Fueyo pronunció una conferencia sobre el tema «Estructura de la tensión política mundial». La disertación fue muy interesante y documentada.

Asistió numeroso público que aplaudió calurosamente al señor Fueyo al final de su disertación. (Cifra.)

RESUMEN DE LA CONFERENCIA

Málaga, 27.— El Delegado de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, don Jesús Fueyo, en la conferencia pronunciada en la Casa de Cultura, bajo el título «La estructura de la tensión política mundial», comenzó diciendo que existe entre nosotros una necesidad urgente de que los planteamientos políticos con ambición de futuro rebasen los límites aldeanos con que habitualmente se formulan; es imprescindible darse cuenta de que toda respuesta política, con pretensiones de vigencia, y que todo proceso de transformación, verdaderamente constructivo, tiene que plantearse dentro de una interpretación fundada en la concurrencia por la hegemonía mundial y de la aceleración histórica de la época en que vivimos. Es menester animar la vocación de las Juventudes españolas en el sentido de una óptica universal de la política que pueda centrar el destino de nuestro país en la marcha del mundo y superar los arbitrarios desconectados de la realidad, que serán barridos por los acontecimientos.

Dijo más adelante el señor Fueyo que a lo largo de la historia todo proceso de integración política, cultural y económica se ha desarrollado sobre un «eje hegemónico», es decir, sobre un principio estructural de organización social que se ha constituido en la fórmula general de vanguardia del desarrollo histórico.

EL RIESGO PARA OCCIDENTE

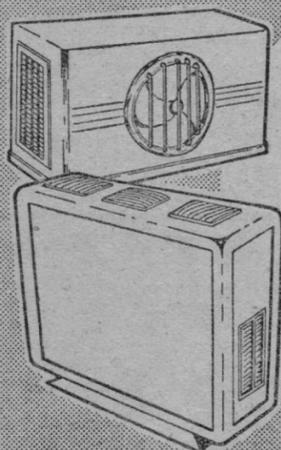
La época que declina —dijo más adelante el orador— está configurada por la concurrencia

européa de los Estados-nación que surgen en los albores del siglo XVI y que se articulan a base de la integración política de la nacionalidad y de la movilización estatal de los recursos nacionales en la lucha por la expansión.

Examinó el señor Fueyo seguidamente el proceso de constitución de las superpotencias-masa y dijo después que el verdadero riesgo para Occidente es que el proceso de aceleración seguido por Rusia para conseguir niveles de concurrencia en la industria básica se convierte en arquetipo de la transformación revolucionaria de los pueblos subdesarrollados.

Terminó diciendo que en la gran concurrencia entre la revolución materialista y la transformación cristiana de la humanidad, que será decidida por la conquista de las masas en subdesarrollo, España tiene que decidir sus soluciones propias con energía de respuesta universal y superar su propio subdesarrollo con vocación de mensaje.—Cifra.

ACONDICIONAMIENTO de AIRE



en: LABORATORIOS
CAFETERIAS
VIVIENDAS
OFICINAS
CLINICAS
TIENDAS
BARES

con equipos...
y servicio



La marca que no se discute

DISTRIBUIDOR

I.F. MOYA

RUBEN DARCO 8-10

TEL 15214

Ultima hora

Llamamiento en favor de la paz

Y de los esfuerzos para encontrar solución definitiva a la cuestión del desarme General

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 27.— Texto de la resolución presentada por Argentina, Ceilán, Ecuador y Túnez:

«Hace un llamamiento a todos los Gobiernos, miembros de las Naciones Unidas para que se abstengan del empleo de amenazas o de la fuerza en sus relaciones internacionales —para el mutuo respeto de la soberanía, integridad territorial e independencia política— y para que se abstengan de cualquier acción que pueda aumentar la tensión mundial».

«Solicita de los Gobiernos interesados que continúen sus esfuerzos para encontrar una solución constructiva de la cuestión del desarme general y completo bajo un efectivo control internacional, efectivo de acuerdo con la resolución 1.378 de la Asamblea General y la interrupción de todas las pruebas de armas nucleares bajo un apropiado sistema de control internacional, así como sus negociaciones sobre las medidas necesarias para prevenir un ataque por sorpresa, incluyendo medidas técnicas, como recomienda la Asamblea General». — Efe.

«EL LADO POSITIVO DE LA DECEPCION DE PARIS»

Bajo la influencia de la mascarada soviética de la coexistencia que tan estrepitosamente se ha venido abajo en París, estos días, el mundo occidental se había adormecido en una placida confianza, sino cosas internas y profundas de los países que componen ese mundo; y sobre todo la actitud que había arraigado en torno a los problemas económicos y sociales básicos. En todas partes se ha visto ceder a quienes cargan el acento en las urgencias de creación social y política, para poner en candelero a los representantes de un pseudo espíritu de moderación, que podíamos llamar «victorinos», recordando la época inglesa de hace cien años, mientras germinaba y crecía el marxismo. De pronto, bajo el latigazo de los acontecimientos de política internacional, entrará por los ojos aún de los más reacios la necesidad de una fertilidad y dinamismo mucho mayores.

Toda la filosofía política de Occidente se concretaba en la democracia, cuya insuficiencia, reconocida ya en los ambientes académicos y científicos del mundo entero, habrá de aceptarse, incluso, en los ambientes populares y de mayor amplitud. Y en cuanto a la doctrina económica, viene llevando el espacio entero la teoría del desarrollo económico, centrada en el concepto de estabilidad, como la fórmula mejor de equilibrio dinámico. Pero este concepto, patrón o arquetipo al que ha llegado la ciencia económica en sus últimos progresos, si sirve para los países más prósperos y desarrollados, que es donde ha nacido, no puede decirse lo mismo respecto de los pueblos en grande intermedio de desarrollo o francamente subdesarrollados. No sirve para estos últimos casos el concepto de estabilidad, porque se liga al mantenimiento de una constelación de precios, como base de partida invariable del dinamismo económico sano, y al de un nivel de salarios en correspondencia con esos precios, aceptando la estrecha interdependencia entre precios y salarios. La estabilidad así, tal y como se entiende en algunos medios, es un concepto limitado e insuficiente que

necesita encontrar formulaciones más completas.

Si el comunismo hubiera cedido un tanto en su animosidad y en su actividad conspiratoria en el mundo entero persiguiendo la coexistencia, que es lo que algunos se prometían de la conferencia aborrida en París, quizá hubieran podido mantenerse los pueblos occidentales durante algún tiempo en sus defectos de filosofía política y de doctrina y práctica social-económicas. Mas al restablecerse la oposición económica entre los dos mundos, cobrará toda su fuerza apremiante en los pueblos occidentales la necesidad de mostrar su superioridad y de poner a prueba la capacidad creadora.

Las prácticas de cooperación económica internacional, que constituyen la realización política más brillante y prometedora de los últimos tiempos se han abierto paso en el mundo con relativa facilidad merced al acicate que representaba la amenaza del comunismo, y por la necesidad de hacerle frente con eficacia. Por la necesidad de fortalecer a los pueblos occidentales después de la guerra, privando al comunismo de las posibilidades de especulación que busca tan afanosamente, se concibió el Plan Marshall, que es el punto de partida de esas prácticas de cooperación internacional en gran escala. Algo así es lo que nosotros prevenimos como necesario en el orden de las concepciones, planteamientos y prácticas de política interior de cada país, al frustrarse la tregua que venía acariciándose en el comunismo.

Siempre que se acertara a evitar la guerra, en los tanteos y pruebas de una situación internacional de esta naturaleza, habría que felicitar-se de que haya saltado la ficción de un comunismo relativamente ecuménico, razonable y pacífico, capaz de sorprender a los incautos. De este modo tampoco será posible dormirse de nuestro lado y perderán terreno a grandes pasos las actitudes políticas de excesiva cautela, conformidad y apego a las situaciones económicas y sociales de las que los pueblos desean salir, con deseo bien fundado y legítimo.

Delegación Provincial de Juventudes de Baleares

Con motivo de celebrarse el inmediato día 30 de este mes la festividad de San Fernando, Patrón de Juventudes, se celebrará a las 9'30 horas una Misa en la Basílica de San Francisco,

que oficiará el Rvdo. señor don José Estelrich Costa, Conclavario Diocesano de los Jóvenes de Acción Católica.

Dicho acto hemos sido atentamente invitados por la Delegación Provincial de Juventudes.



III. C. S. N.º 17.182
 «Nuestro tiempo» nos somete a muchas pruebas y nos exige un gasto de energía superior al de nuestros padres. Soy empleado mercantil y llevo una sección de responsabilidad. Trabajo por las tardes en otras actividades y tengo también que divertirme. Mis nervios estaban siempre irritados, me sentía fatigado y mi natural alegría iba mermando, lo cual era un problema. Hoy tomo VITEMINS y me encuentro «cambiado» y con una gran vitalidad.

Ref. Recomendando VITEMINS, que se vende en Farmacias.
 Preparado de vitaminas muy potente

Con un ritual solemnísimoo será consagrado mañana en la Catedral el nuevo Obispo de Ibiza Dr. Planas Muntaner

Los orígenes del Rito se remontan a los tiempos apostólicos

El ceremonial hoy vigente, de procedencia romano-galicana, data de los siglos XII-XIII

En muy contadas ocasiones tiene Palma la oportunidad de contemplar una consagración episcopal. La última vez que este Rito grandioso y solemne se celebró en nuestra Ciudad fue el año 1939, con motivo de la consagración del ilustre Canónigo Lectoral mayoricense, Dr. Pascual y Marroig, para la Diócesis de Menorca. Después de veinte años largos nuestra Catedral alborozada brindará de nuevo su ámbito majestuoso para la investidura pontifical del que también hasta hoy ha sido su celoso y dignísimo Lectoral, el Dr. Planas y Muntaner, que en buena hora viene a continuar la larga y esplendente teoría de Obispos mallorquines.

NOCIONES PREVIAS
 Una antiquísima tradición, que algunos hacen remontar al siglo I, exige que la consagración episcopal sea conferida en Domingo día del Señor y Memorial de la Resurrección de Cristo, poniendo así la creación de los nuevos Pastores en el ambiente del Misterio Pascual, junto al Pontífice Magno, Pastor y Obispo de nuestras almas.

Otra venerable tradición, quizás de origen apostólico, requiere la presencia de varios Obispos para conferir la consagración episcopal. El Concilio de Nicea (325) fijó en tres el número mínimo de Obispos exigidos, norma que se ha mantenido inócume a través de los siglos.

El Obispo de mayor dignidad o categoría recibe el nombre de Consagrante, porque él es quien efectúa propiamente la consagración, celebra la Misa pontifical y preside toda la ceremonia. Los otros Obispos son llamados Conconsagrantes, porque no son meros asistentes, sino que intervienen directamente en el rito, pronuncian en voz baja, a la vez que el Consagrante, las oraciones consagratorias, y acompañan al nuevo Obispo. Este recibe el nombre de Electo hasta el momento de la consagración.

La ceremonia ha de celebrarse en una iglesia consagrada. Además del altar mayor y del trono episcopal, debe prepararse en el mismo presbiterio, al lado del evangelio, un pequeño altar auxiliar, sencillamente adornado con la Cruz, cuatro candeleros, manteles y frontal. Frente a él se disponen tres taburetes para los Conconsagrantes y el Electo. En este altar celebra el Obispo la primera parte de su misa. Una vez consagrado la continúa en el altar mayor junto con el Consagrante.

También es prescripción antiquísima que la consagración se celebre encuadrada en la Misa, que se interrumpe después del Gradual o primer Alleluia, para continuarse después. Esta Misa es de los pocos casos de concelebración en la Iglesia latina, es decir, el Consagrante y el Consagrado consagran la misma Hostia y el mismo Cáliz, de los que toman la Comunión, y de esta guisa celebra cada uno su misa. Todos los ornamentos son del color del día, menos los del Electo que han de ser blancos.

CEREMONIAS PREPARATORIAS

1. Procesión de entrada. — Se celebra con la pompa acostumbrada en las Misas pontificales. En cabeza va el Consagrante, revestido de capa magna. A sus lados, los dos Conconsagrantes vestidos de Capisayos. Junto a ellos, el Electo vestido con roquete y mantileta. Efectuada la visita al Santísimo, se dirigen al altar mayor. En el trono el Consagrante es revestido por sus ministros de los ornamentos pontificales, casulla y mitra preciosa. En los taburetes del altar auxiliar se revisten los demás obispos. Los Conconsagrantes toman sobre el roquete el amito, la estola y la capa pluvial, con la mitra simple. El Electo toma el amito, alba, cíngulo, estola cruzada y capa pluvial, con el bonete.

2. Presentación y juramento. Sentado el Consagrante en el faldistorio ante el altar mayor, los dos Conconsagrantes conducen ante él al Electo, y el de más dignidad suplica a aquel que se digne conferirle la consagración. Sigue la lectura del Mandato Apostólico y luego el Electo pronuncia de rodillas el Juramento de fidelidad al Apóstol San Pedro, a la Iglesia Romana y al Papa.

3. Examen. — Como vestigio de un antiquísimo examen que debía sufrir el candidato, el Consagrante interroga al Electo sobre diferentes puntos de la doctrina y de la disciplina eclesiástica, levantándose cada vez el Electo para contestar a las preguntas. Terminadas éstas besa la mano al Consagrante.

INICIO DE LA MISA

El Consagrante comienza la Misa, teniendo al Electo a su izquierda, y a ambos lados a los ministros. Rezada la Confesión, el Consagrante incensa el altar y va al trono para continuar la Misa. El Electo

es conducido a su altar, donde deja el pluvial, deja caer la estola sin cruzar, y toma el pectoral, la tunicea, la dalmática y la casulla con el manipulo, continuando allí la misa con los dos Conconsagrantes.

RITOS PRELIMINARES

Cantado el Gradual o el primer Alleluia, se interrumpe la Misa, el Consagrante vuelve al altar con sus ministros y toma asiento en el faldistorio. Los Conconsagrantes conducen otra vez al Electo ante el altar mayor y se sientan todos en sus taburetes. Comienza el rito consagratorio.

1. Admonición y Letanias. — El Consagrante dirige al Electo una breve admonición sobre el ministerio episcopal. Luego todos se arrodillan y comienzan las Letanias de todos los santos. El Electo se postra en tierra a la izquierda del Consagrante. Al final éste se levanta con mitra y báculo, y bendice por tres veces al Electo con apropiadas invocaciones.

2. Imposición del Evangelio. Los tres Obispos colocan sobre el cuello y espaldas del Electo, el libro de los evangelios abierto, de forma que las hojas queden debajo y la parte inferior toque el cuello. Significa que el Obispo es el predicador nato del Evangelio.

RITO ESENCIAL

1. Materia del Sacramento. — El Consagrante, de pie, impone ambas manos sobre la cabeza del Electo, diciendo: «Recibe el Espíritu Santo». Lo mismo hacen sucesivamente los dos Conconsagrantes.

2. Prefacio. — El Consagrante, tras un breve preámbulo, inicia el canto de un Prefacio que constituye la solemne preces consagratoria. Al llegar a su mitad, interrumpe el canto y recita en tono recto las palabras de la forma. Proferida ésta el Electo ya queda consagrado Obispo.

RITOS COMPLEMENTARIOS

1. Unión de la cabeza. — El Consagrante, estando todos arrodillados, entona el himno «Vent, Creator Spiritus» que prosiguen los cantores. Luego se sienta y, quitados los guantes, unge al consagrado, que arrodillado ante él, tiene una larga venda de hilo atada a su cabeza. La unión se efectúa con el Santo Crisma en la coronilla, primero en forma de cruz y después en toda su superficie. Luego el Consagrante bendice tres veces al Consagrado.

2. Conclusión del Prefacio. — El Consagrante canta la segunda parte del Prefacio interrumpido, pidiendo abundantes bendiciones celestiales sobre el Consagrado, figuradas en la unión.

3. Unión de las manos. — El Consagrante entona la antífona «Unquentum», que prosigue el coro, con el Salmo 132. Mientras tanto el Consagrante unge con el Santo Crisma la palma de las manos del Consagrado, primero en forma de cruz y luego en toda su extensión. El Consagrado junta sus manos y las coloca dentro de una venda que le han puesto pendiente del cuello.

4. Entrega de las insignias. — El Consagrante bendice y consigna sucesivamente al Consagrado el báculo y el anillo, y le entrega el libro de los Evangelios que hasta entonces ha estado abierto sobre sus espaldas. Luego el Consagrado da el beso de paz a los tres Obispos, y termina el rito consagratorio.

CONTINUACION DE LA MISA

El Consagrante vuelve al trono para continuar la Misa. El Consagrado va con los Conconsagrantes a continuarla en su altar. En el ofertorio, el Consagrante se sienta frente al altar para recibir los dones simbólicos del Consagrado, que son: dos grandes cirios encendidos, dos panes, uno dorado y otro plateado, y dos barrilitos de vino, uno dorado y otro plateado. Todo ello con los escudos de ambos Prelados.

Luego sube el Consagrado al altar mayor, y colocado en la parte de la epístola, continúa la Misa junto con el Consagrante, leyéndola en su propio misal, acompa-

ñado de los Conconsagrantes. A la Comunión, el Consagrante toma solo la mitad de la Hostia y parte de la Sangre del Cáliz. Seguidamente el Consagrado comulga con la otra mitad de la Hostia y con el resto del «Sanguis».

CEREMONIAS FINALES

Después de la Comunión se celebran varias ceremonias complementarias que son:

1. Bendición e imposición de la mitra.
 2. Bendición e imposición de los guantes.
 3. La entronización. — El Consagrante y el primer Conconsagrante, toman al Consagrado y lo hacen sentar en el faldistorio, en medio del altar. El Consagrante le coloca el báculo en la mano izquierda, y retirándose un poco al lado del evangelio entona solemne Te Deum.

4. Durante el Te Deum el Consagrado, acompañado de los Conconsagrantes, los tres con mitras, recorre las naves de la iglesia y bendice al pueblo.

5. Vueltos los tres Obispos al altar mayor, terminado el himno, se canta la antífona «Firmetur», y el nuevo Obispo imparte a los fieles su primera bendición pontifical.

6. AD MULTOS ANNOS: Esta fórmula de augurio es cantada tres veces por el nuevo Obispo como agradecido homenaje al Consagrante, el cual le recibe en el ósculo de paz.

FIN DE LA MISA

Se recita el último Evangelio y termina toda la ceremonia con la deposición de los ornamentos pontificales, que el Consagrante efectúa en el trono, y el Consagrado en su altar. Seguidamente tiene lugar el homenaje de los fieles los cuales desfilan ante el nuevo Obispo besando su anillo pontifical.

También nosotros ofrendamos ferviente homenaje al nuevo Prelado con el saludo augural: AD MULTOS ANNOS.

Pedro A. RULLAN, C. R.

Hoy llegará Su Excma. Rdma. el Nuncio de S. S. el Papa

Oficiará en la ceremonia de consagración del nuevo Obispo de Ibiza

Esta mañana, en el buque correo de Barcelona, es esperado en Palma Su Excelencia Reverendísima el Nuncio de S. S. el Papa en Madrid, Monseñor Hildebrando Antoniutti, que oficiará en la ceremonia de consagración del nuevo Obispo de Ibiza, Dr. don Francisco Planas Muntaner, juntamente con nuestro Prelado Dr. don Jesús Enciso Viana, y el Obispo Auxiliar de Valencia, Dr. don Rafael González Moralejo.

La llegada oficial del Nuncio de S. S. tendrá lugar a las ocho y media de la mañana, según las referencias que tenemos.

Del Obispado

CONSAGRACION DEL SR. OBISPO DE IBIZA

Se invita a los señores Párrocos de la Ciudad para que el próximo domingo, día 29, para la Consagración del Excmo. y Reverendísimo señor Obispo de Ibiza, Dr. don Francisco Planas Muntaner, asistan en el coro con hábito coral.

También los demás señores Sacerdotes pueden asistir en el coro siempre que vayan vestidos de sobrepeliz.

Las conferencias del Padre Lombardi

Habiéndose demorado ayer, hasta las once de la noche la retransmisión de la anunciada conferencia del P. Ricardo Lombardi, S. J., sobre el tema «El precepto del Amor» que debía ser retransmitida por Radio Nacional de España a las siete y media, se anuncia que hoy, D. M., la segunda conferencia, «La unión en la familia», será radiada por la emisora nacional a las siete y media de esta tarde.

Las emisoras locales, lo harán según el siguiente horario:

RADIO MALLORCA, en conexión directa con Madrid, a las siete y media de la tarde.

RADIO JUVENTUD DE FELANITX, a las nueve de la noche, en retransmisión diferida.

RADIO POPULAR DE PALMA DE MALLORCA, a las diez y cuarto (después del Diario Hablado de la noche).

DIGIDOS DEL ALGO

Está en Palma una famosa cantante con su excepcional marido



La famosa cantante americana Mathilda Dobbis se encuentra en Palma después de una triunfal gira por Europa y América. La acompaña su marido, el señor Bengt Janzon, un suceso vital con un gran sentido del humor, que ha sido periodista en el «Svensta Dagbladet» de Estocolmo.

«¿Quiere por favor resumirme en pocas palabras su carrera artística?»

«De niña cantaba en los coros de la iglesia, del colegio y de la Universidad. En New York estudié con la profesora Lotte Leonard. Gané una beca fundada por el millonario filántropo Mr. Whitney (ahora Embajador de los EE. UU. en Londres) y me fui a proseguir estudios a París. Poco después en Ginebra gané el primer premio del Concurso Internacional que convoca anualmente el Conservatorio de aquella ciudad, (donde lo obtuvieron también en otros años las españolas Victoria de los Angeles y la mezzo-soprano Teresa Berganza). Con motivo de este premio recibí muchas ofertas, entre ellas una del «Scala» de Milán, donde debuté con «L'Italiana in Algeri». Así quedé iniciada profesionalmente. Después actué en Génova, poco más tarde en el «Glyndebourne Festival Opera», donde hice por vez primera un papel grande. De este modo quedé lanzada al mundo que ustedes los periodistas llaman «de las figuras estelares». Después, París, Viena, Estocolmo, Madrid, Barcelona, Bilbao, el «Coven Garden» de Londres, el «Metropolitan Opera House» de Nueva York, Austria, Israel, Nueva Zelanda.

«¿Qué hace en Mallorca?»

«Descansar. Esta isla encanadora y excepcional es el sitio ideal para unas vacaciones.»

«¿Qué hará después de haber descansado?»

«Cumplir con mis contratos en Escandinavia y París. En otoño he de actuar en Alemania y Austria. Luego en Nueva York para cantar como cada año desde que lo hice por vez primera, en el «Metropolitan Opera House».

Al señor Janzon, esposo de la entrevistada que tiene una personalidad extraordinaria, preguntamos:

«¿Qué es lo que le gusta más de su mujer?»

«Mi esposa me ha ayudado a terminar la «Sinfonía inacabada» de mi vida. De ella me gusta todo. Pero de un modo especial, como guiso. Es una cocinera excepcional.»

«¿Qué ha hecho usted además de periodismo?»

«He realizado cortometrajes y películas largas. Y he sido el titular del programa más popular de la Televisión sueca.»

«¿Qué programa era éste?»

«Entrevistas telefónicas sin previo aviso, a las ocho de la mañana con personajes famosos. Naturalmente que el telespectador sólo me veía a mí en la pantalla, pero podía escuchar perfectamente nuestro diálogo telefónico.»

«¿Qué personajes famosos eran éstos?»

«Escritores, músicos, pintores, artistas, diplomáticos, políticos, financieros, todos de renombre universal. Hasta incluso telefoné al Rey de Suecia.»

«¿A las 8 de la mañana y sin previo aviso?»

«Así es.»

«¿Y se puso el Rey al aparato?»

«Se puso su ayudante.»

«¿Y qué le dijo?»

«Respondía en nombre del Rey.»

«¿Y cuáles eran sus respuestas?»

«Explicaba lo que el Rey había en aquellos momentos.»

«¿Y qué hacía?»

«Se comía dos huevos duros pues estaba desayunando.»

«¿Conoció de este modo a su esposa?»

«No. La conocí en una rueda de prensa, en Estocolmo. Nada más verla comprendí que tendría (Continúa en la página siguiente)

Gobierno Civil de Baleares

VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil el Excmo. señor Gobernador don Plácido Alvarez-Buylla recibió las siguientes visitas: Excmo. señor don Pascual Cervera Cervera, Vicealmirante Comandante General de la Flota, acompañado de su Ayudante, don Antonio Paríetti, Ingeniero Jefe de Obras Públicas; don Pedro Moner, Secretario de Información y Turismo; ilustrísimo señor don Antonio Oliver, Coronel de Ingenieros; don José Jossa Castell, Teniente Coronel Jefe Agrupación Ingenieros y don Angel Palacios, Comandante del Cuerpo de Ingenieros, Armamento y Construcción.

EN SON SARDINA SE CELEBRO LA TERCERA SESION DEL CICLO DE DIVULGACION AGRO-PECUARIA

Asistieron el Gobernador Civil y otras autoridades locales

Ayer a última hora de la tarde, tuvo lugar en el cine de Son Sardina la tercera sesión del ciclo de divulgación agro-pecuaria que con tanto acierto lleva a cabo la Jefatura Local del Movimiento. A esta sesión asistió el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento don Plácido Alvarez-Buylla, a quien acompañaban el Alcalde, don Juan Massanet, el Subjefe Provincial, camarada Coll San Simón, el señor Cura Párroco de Son Sardina Monseñor Gabriel Mairata, los concejales señores

Pereiro y Vadell y otras personalidades.

Efectuó la presentación de los oradores —el Ingeniero don Antonio Pons y el Veterinario don Bartolomé Anguera— el Primer Teniente de Alcalde, camarada Pereiro, después de haberse efectuado la proyección de cuatro películas de divulgación agrícola.

El señor Pons habló de los «Problemas del secano», conferencia que fué seguida con extraordinario interés por el público, que llenaba totalmente la sala. Seguidamente, con la intervención del camarada Anguera, se inició el coloquio, que fué de signo completamente positivo.

Un grupo de gijonenses rinde homenaje a Jove lanos

En el Castillo de Bellver ha tenido lugar un acto que por su significación intelectual y humana emotiva, vale la pena subrayar por lo que tiene de simbólico y por estar relacionado con una de las figuras históricas más queridas y respetadas de los mallorquines.

Un grupo de funcionarios municipales del Ayuntamiento de Gijón que se encuentra en Mallorca en viaje de turismo, al que acompaña la hija del Alcalde de dicha ciudad, señorita Margot Oliver, rindió visita al Castillo para conocer el escenario donde el ilustre gijonés D. Gaspar Melchor de Jovellanos pasó años de cautiverio. En la sala dedicada al grande hombre ofrecieron sus coterráneos el homenaje de unas flores. La sencilla ceremonia, que se celebró, diríamos, en la más estricta y entrañable intimidad, fué altamente emotiva, ya que es de todos conocido el culto que en Gijón se rinde a la memoria de Jovellanos, culto que, salvando distancias y rotación, no es menos sentido y vivo en Mallorca, donde la figura del benemérito asturiano permanece aureolada por el prestigio de los grandes precursores.

Delegación de Juventudes

PREMIOS DEL CONCURSO DE FORMACION PROFESIONAL

Formando parte del amplio programa de festejos, que el Frente de Juventudes ha organizado en honor de San Fernando, en el día de ayer se celebró el Concurso Provincial de Formación Profesional y Artesana. Los números 1 participarán en el Concurso Nacional, en el cual el pasado año Baleares consiguió dos primeros premios.

El Jurado estaba compuesto por personalidades de reconocida solvencia profesional siendo Vocales los señores don Feliciano Fuster y don Joaquín Febrer, Ingenieros Industriales y el Director de la Escuela de Artes y Oficios de Ibiza, don José Zornoza, y los técnicos los señores don Antonio Cabot, don Luis Palacios, don Juan Moyá, don Lorenzo Frau, don Antonio Martí, don Juan Seguí, don José Comas y don Emilio Alloza.

Después de amplia deliberación el fallo del jurado fue:

JUSTE A.—1. José Mallo Serra. Escuela de Maestría de Mahón.

JUSTE B.—1. Antonio Caiden- tey Fiol. Escuela de Maestría de Palma.

INSTALADOR A.—1. José Barber Allés. Escuela de Maestría de Mahón.

INSTALADOR B.—1. Agustín Fernández Romero. Escuela Sindical «Virgen de Lluch». Palma.

BOBINADOR A.—1. Roberto Andreu Camerás. Escuela Maestría Industrial de Mahón.

BOBINADOR B.—1. Bartolomé Comas Comas. Escuela Maestría de Palma.

RADIO A.—1. Juan Bernaus Ca-

rrió. Escuela Sindical «Virgen de Lluch». Palma.

RADIO B.—1. Juan Rian Reynés. Escuela Maestría de Palma.

EBANISTERIA A.—1. José Campomar Sabater. Escuela Maestría de Palma.

EBANISTERIA B.—1. José Fernández Murciano. Escuela de Maestría de Palma.

TORNO A.—1. Eusebio Morata Talón. Escuela Sindical «Virgen de Lluch». Palma.

TORNO B.—1. Amancio Collado Mena. Escuela Sindical «Virgen de Lluch». Palma.

PRESA A.—1. Ignacio Burgos Bonache. Escuela Maestría Industrial. Palma.

PRESA B.—1. Sebastián Coll Lladó. Escuela Sindical «Virgen de Lluch». Palma.

FORJA A.—1. Andrés Jaume Werró. Escuela Artes y Oficios. Palma.

CARPINTERIA A.—1. Benito Holz Fuxá. Escuela Maestría Industrial. Mahón.

CARPINTERIA B.—1. Aventino Ferrer Serra. Escuela Artes y Oficios. Ibiza.

MATERIA A.—1. Santiago Camps Portuny. Escuela Maestría Industrial. Mahón.

CERRAJERIA A.—1. José Planells Tur. Escuela Artes y Oficios. Ibiza.

CERRAJERIA B.—1. Juan Holz Bonet. Escuela Artes y Oficios. Ibiza.

PONTANERIA B.—1. José Gubell Enseñat. Empresa Juan Gubell Capó. Mahón.

Ayer se reunió la Comisión Municipal Permanente

Referencia de los asuntos tratados por la Comisión Municipal Permanente en sesión celebrada el día 27 de Mayo de 1960.

Se aprueba proyecto y presupuesto de las obras de pavimentación asfáltica de la calle Flecha Roca Barceló.

BARTOLOME ABAD SEGUROS

M. Fuensanta, 2 Tel. 23877

CRONICA DE SOCIEDAD

Primera Comunión

En la Capilla del Colegio de La Salle de Palma, el día 26 festividad de la Ascensión del Señor, recibió por vez primera el Pan de los Angeles de manos del Rdo. P. Miró Sacerdote del Colegio La Salle, el niño Rafael Oliver Bauzá, hijo del Teniente de Oficinas Militares don Andrés Oliver Juan y esposa doña Isabel María Bauzá Alzamora. Nuestra felicitación, y enhorabuena.

BODAS - BANQUETES ESPACIOSO LOCAL HOTEL ENSANCHE

Natalicio

Ha tenido una hermosa niña doña Cristina Saavedra Hevia, esposa del Comandante del dragaminas «Ulla» don Joaquín Domínguez Aguado. Nuestra enhorabuena.

Se aprueba proyecto y presupuesto relativo a las obras de alumbrado público de la Plaza de Barrera.

Se autoriza a EMAIA para la apertura de zanjas en la calle Ferrer de Pallarés.

Se admite la renuncia de doña María Homar desistiendo de efectuar obras autorizadas en su finca de la calle Cardenal Rosell.

Se autoriza a don J. Berga y don V. Collado para construir edificio en la calle 295.

Se autoriza a don J. Servera para construir edificio en la calle 129.

Se acuerda devolución de la fianza constituida por don A. Peregrín en garantía de las obras de pavimentación del Camino de Montaña.

Se desestima la petición de don A. Martí, referente a la instalación de aparatos entre el portal de entrada y ventanal en Cafetería Restaurante del Paseo Generalísimo.

Se deniega la petición de don J. Serra, interesando permiso para instalar mesas frente a su establecimiento de la calle Platería.

Se acuerda reconocimiento servicios prestados por el Sargento de Bomberos don G. Gordiola.

A efectos de quinquenios se reconocen los servicios prestados por don P. Cabrera y don C. Fernández.

Se acuerda la recepción provisional y pago de las obras de terminación y adecentamiento de sepulturas realizadas por don B. Ramón.

29 de mayo Día de la Acción Católica

La Acción Católica es la organización que se esfuerza en crear y mantener una gran corriente de catolicismo auténtico que informe la vida del país. Porque se habla a veces en nombre del catolicismo y de la Iglesia y las obras no corresponden a la ley de la Iglesia ni a los Mandamientos de la ley de Dios.

«Los caminos de Santiago en Francia y el camino francés en España»

TEMA DE LA CONFERENCIA DE HOY EN LA ALIANZA FRANCESA

Esta tarde a las 7 y cuarto, pronunciará una conferencia en la Alianza Francesa (San Felio, 11 bis), el Conservador de Archivos Nacionales de Francia, M. René de La Coste-Messelière, sobre el sugestivo tema: «Les chemins de Saint Jacques en France et le «Camino francés» en Espagne». Se proyectarán diapositivas en color. Dado el interés del tema a tratar, y el prestigio del conferenciante, la conferencia promete verse muy concurrida.

La formidable novillada de mañana

Una gran corrida tenemos para mañana domingo. Una terna de novilleros imposible de mejorar. Con seleccionados novillos de los señores Víctor y Matín, hierro tan acreditado en Palma, veremos a Victoriano de la Serna, el formidable triunfador de la temporada pasada, el torero que mejor cartel goza en la isla; Pepe Osuna, el más valiente de los toreros, el continuador de las hazañas de Chicuelo II, y el debutante César Ortega, el joven espada castellano del que tanto se habla en el mundillo de los toros, gran promesa del torero contemporáneo.

Ciertamente, la combinación de toreros y toros no puede ser mejor. Buenos toros y mejores toreros. El ganado, por su casta excelente, por su bravura impresionante, por su nobelza sin par, constituirá la base fundamental de esta singular corrida.

Pero, no olvidemos que los toros bravos y boyantes son los que descubren a los malos toreros. No ocurrirá así con los tres jóvenes espadas anunciados. El éxito será memorable. En la combinación, tan perfectamente montada, está todo, el arte exquisito de Victoriano de la Serna, el hijo de aquel genial artista que revolucionó el toro en su mejor época, de quien ha heredado su hijo primogénito todo su arte de maravilla. El valor, el valor indomable, el auténtico, estará representado por Pepe Osuna; y la ciencia, el estilo puro de Castilla, lo representará César Ortega.

Si, formidable combinación. Es preciso que todo el mundo se de cuenta de lo que supone la reaparición en Palma de la Serna y Pepe Osuna, y la presentación del novillero puntero César Ortega, con ganado ideal y escrupulosamente seleccionado. Una combinación cumbre no cabduda.

DIGADOS UD ALGO

(Viene de la página anterior) que reconsiderar mi alegre intención de quedar soltero y libre para toda la vida.

—¿Qué hace usted ahora, sigue ocupándose de periodismo o televisión?

—Soy el agente artístico de mi mujer.

—El señor Janson —ya hemos dicho que tiene un gran sentido del humor— enseña al informador la reproducción en serie, de una caricatura publicada en un gran rotativo americano. En ella está su esposa que vana en joya de un famoso Teatro. Detrás de ella se ve al señor Janson con cara risueña fumando un gran puro llevado por un mozo de cuerda sobre una carretilla, como un verdadero rey sin corona.

—¿Podría reproducir esta caricatura en mi periódico?

—Puede describirla si quiere.

—dice riendo— pero si la reproduce, los editores les demandarán y les exigirán quizá, como derechos de autor, unos cuantos millones de dólares.

—Dejémoslo pues. Ya hay bastante barullo por el mundo.

—M.

La festividad de San Fernando Agrupación Mixta de Ingenieros de Baleares

Programa de actos y festejos organizados con motivo de la festividad de su Glorioso Patrón San Fernando.

Sábado, día 28

A las 17:30 horas: Competiciones deportivas en el Campo Militar de Deportes. Partido de fútbol entre los equipos «Sanidad»-«Ingenieros», disputándose un artístico Trofeo.

Lunes, día 30

A las 7 horas: Diana floreada.

A las 11: Misa solemne en la Basílica de San Francisco en honor del Santo Patrón.

A las 12: Reparto de premios a la Tropa en el Patio del Cuartel.

A las 12:15: Visita y obsequio a los Soldados hospitalizados.

A las 12:30: Comida extraordinaria a la tropa.

A las 16: Festejos recreativos en el patio del Cuartel.

A las 18: Gran velada artística, recreativa y musical en el patio del Cuartel.

Llegaron nueve autobuses para la Compañía de Tranvías

Ayer mañana, a bordo del buque «Monte Faros» de la Compañía Aznar, llegaron nueve nuevos autobuses «Pegaso» modernos, con los cuales la Sociedad General de Tranvías Eléctricos Interurbanos de Palma de Mallorca, viene a engrosar su capacidad de transporte y a posibilitar el perfeccionamiento en la organización de sus servicios.

Los nuevos autobuses forman parte de la partida de 22 unidades que la citada Sociedad ha adquirido en firme.

Ayer fueron desembarcados cuatro de ellos y en el día de hoy

se desembarcarán los otros cinco.

Dentro de breves días llegará otra partida de siete más iguales a los ya desembarcados y sucesivamente los restantes dentro, naturalmente, de la actual estación veraniega.

Visitamos una de dichas unidades, que tienen un gran espacio vano para estar de pie el pasajero, asientos a los lados, fondo y cabina. Son de elegante línea, la última palabra en técnica y van pintados de verde, como toda la flota de la Empresa.

Inmediatamente entrarán en servicio las nuevas unidades.

Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA CUARENTA HORAS

—Concluyen en la Inmaculada (Santa Catalina) que la Congregación de Hijas de María celebra en honor de su Purísima Madre. A las ocho Misa cantada y Comunión para las Asociadas. Tarde a las siete, exposición del Santísimo. A las siete y media Rosario, sermón por el reverendo padre Jaime Allés, SS. CC., Mes de María, procesión y solemne reserva de S. D. M.

—Empezan en Santa Teresa, a la Realeza de María Inmaculada. Exposición, a las cuatro de la tarde. A las siete y media, Rosario, ejercicio del Triduo, sermón por el reverendo señor Lorenzo Pérez, presbítero y reserva de S.D.M.

—En la Catedral Basílica, solemnisima Congregación Episcopal del Excmo y Rdmo. doctor don Francisco Planas Muntaner, Obispo de Ibiza, a las diez de la mañana.

—En Montesión, solemne conclusión del Mes de María. A las seis Misa vespertina. A las siete y media Rosario, Mes de María, sermón bendición de rosas y besamanos de la Virgen.

—En la Misión, a las nueve y media Misa de Comunión general para los asociados de la Inmaculada de la Medalla Milagrosa.

—En San Jaime, la Colonia artanense y personal ferroviario dedica solemne fiesta en honor de la Virgen de S. Salvador, Patrona de la Villa de A-tá y de los Ferrocarriles de Mallorca.

A las once menos cuatro Misa mayor, con sermón por el reverendo padre Miguel Tous Gayá, Superior del Convento de las PP. Franciscanas. A las cinco de la tarde rezo del Santo Rosario ante la venerada Imagen de Nuestra Señora.

Escuela Profesional de Comercio de Palma

EXAMENES DE JUNIO

Los exámenes de la Convocatoria de Junio para los alumnos matriculados en esta Escuela en enseñanza no Oficial, darán comienzo en este Centro el día 1 de Junio, de acuerdo con el cuadro regulador que se halla expuesto en el tablón de anuncios.

LAVADO PRESION Y SHAMPU
GARAGE PARKING
Calle Puigdorfila (frente a Correos)

Lea «Baleares»

con VESPA

realizará perfectamente el transporte de sus mercancías, acoplándole un remolque.



DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO: CICLOS FERRA

HAZ **Vespa** ES EL SCOOTER MAS ELEGANTE

Pista Patines LA SOLEDAD

Hoy y mañana noche, a las 10:30

MONUMENTALES VERBENAS y ELECCION DE «MISS DEPORTE LA SOLEDAD»

Organizadas por el C. D. Soledad

La presentación de las señoritas tendrá lugar esta noche y mañana la pre-selección de las mismas

2 ACREDITADAS ORQUESTAS 2 AMENIZARAN LAS VELADAS 2

NOTA: Las señoritas que quieran tomar parte en este concurso, para el cual hay varios premios, en metálico, pueden pedir detalles e inscribirse en el conserje de la Pista.

Federico Fellini se justifica por centésima vez de «La dulce vida»

«Sigo creyendo que no es más que una simple historia de nuestro tiempo»

«Yo no soy más que un buceador submarino»

Federico Fellini ha estado unas horas en París para celebrar la aparición en Francia de su libro «La dulce vida», que le ha servido para realizar su película del mismo título.

UNA SIMPLE HISTORIA
Respecto a su última película se han dicho muchas cosas. Se le han dedicado los juicios y las críticas más diversas.

—Pese a todo —agrega Fellini—



Una de las artistas que asisten al Festival de Cannes es arrojada a la piscina, vestida con traje de noche. De la epidemia gamberrística nadie se escapa.

Por centésima vez, ha vuelto a justificarse desde su estreno de su película.

—Yo no soy más que un buceador submarino. He nadado en las aguas profundas. He contemplado extrañas cosas; rocas, corales, peces, sirenas y monstruos. Y he vuelto a la superficie para contar todo en «La dulce vida». Si no fuera un artista no habría permanecido en el fondo. Yo no he dicho que aquello era bueno o malo, porque no soy juez sin testigo. Soy un artista que sigue el hilo de vida, sin buscar conclusiones ni arrancar discursos morales.

A Fellini se le ha preguntado con frecuencia cual era su posición ante la vida.

—La misma vida no toma posiciones —ha contestado— y menos voy a tomarlas yo. El lunes me siento feliz, el martes amargado el miércoles decepcionado el jueves desesperado, el viernes, sensual, el sábado alegre y el domingo descanso.

Club Náutico

RECITAL DE BARTOLOME CATALA

Mañana, domingo, a las 19.30, el tenor mallorquín —natural de Villafranca— Bartolomé Catalá dará un recital en el Club Náutico, interpretando obras de Di Capua, Leoncavallo, Cardillo, Tosti, Rossini, Verdi, Puccini y Donizetti.

Bartolomé Catalá cursa actualmente canto en el Conservatorio de Madrid, bajo la dirección de la eminente profesora Lola Rodríguez. Su voz preciosa, su exquisita musicalidad y su decidida vocación hacen augurar una brillante carrera a ese artista mallorquín que, durante su recital, será acompañado al piano por otro joven artista: el concertista Ignacio Furio.

PISCINAS

Vd. puede tener su piscina cristalina y esteril durante todo el verano sin necesidad de cambiar el agua. Pida presupuesto a **RADIO BORNE** San Miguel, 135. Teléfonos 21357 - 15212.

Dos monumentales verbenas con motivo de la elección de «Miss Deporte La Soledad»

Existe mucha animación en la populosa barriada de La Soledad ante el gran acontecimiento que va a tener lugar en la pista de patines de la Plaza San Francisco Javier esta noche y en la de mañana a las diez y media.

En la citada pista son dos las verbenas que se celebrarán. En la primera que es la de esta noche van a ser presentadas al público las señoritas que se hayan inscrito para optar al título de Miss Deporte de La Soledad. En la función de mañana noche se hará pre-selección de las mismas para que en la próxima semana en otro gran festival que va a tener como marco la coqueta plaza de García Orell elegir a la más bella.

Las dos funciones anunciadas para hoy y mañana serán amenizadas por dos renombradas orquestas y para las cuales regiran precios populares.

Gertrud Haunschild en Juventudes Musicales

Mañana, domingo, a las 19.30 en el Salón del Estudio General Luliano, la soprano Gertrud Haunschild de Miró ofrecerá a «Juventudes Musicales» un extraordinario recital de Música Contemporánea. Los autores programados son: Stravinsky, Prokofieff, Schoenberg, Alban Berg, Bela Bartok, Gerswin, Poulenc, Más Poreel y Ravel.

Este concierto es extraordinario en lo que supone de audacia, y en lo que entraña de intención.

Sólo en «Juventudes Musicales» puede ofrecerse un recital de esta categoría. En nuestro arte todo es futuro, y pese a los anatemas de quienes más que la música se aman a sí mismos en ella, podemos razonablemente tener esperanza.

Este es sin duda, el mensaje de Gertrud Haunschild, esa gran artista que ama y vive el «espíritu de Juventudes Musicales», y se siente correspondida, en admiración y afecto, por nuestra dinámica Asociación.

Teatro Sindical

La «Colonia Porrerense» ofrecerá, a beneficio de las obras del Nuevo Templo de la Parroquia de San Alonso Rodríguez, la celebrada obra, en tres actos, de don Luis Segura: «Una temporada a casa Dada», puesta en escena por un grupo de aficionados artistas de Porreres; hoy, sábado a las 9 de la noche.

En los entreactos se celebrarán varios números de cantos a cargo de la señorita María J. Martorell y de la tiple y haritono señorita Margarita Servera y don Mateo Veny de las zarzuelas «La Parranda» y «Katuska».

Cochones y Almohadas

gomespuma - PIRELLI
CASA CODINA
G. MOLA, 8, PALMA

Clases gratuitas de cultura general e idiomas en el Hogar del Productor.

Informate en «Educación y Descanso»

Baleares
Hoy 16 Páginas

Hoy se estrena «Maribel y la extraña familia»



Hoy, en funciones de tarde y noche, se estrenará en el Teatro Principal, una de las comedias de mayor éxito en la presente temporada, una de las obras más discutidas por su tema. Nos referimos a «Maribel y la extraña familia», de la cual ofrecemos una escena en la que intervienen María Fernanda D'Ocon y Carlos Muñoz, que en unión de Ana María Morales, son los intérpretes de la misma. «Maribel y la extraña familia» sólo se representará cinco días en el Principal, debido a otros compromisos contraídos con anterioridad por la compañía que nos presentará esta tarde Conrado Blanco.

Tintorería "REGIA"

TELEFONOS 1-37-66 y 2-59-14

SALA RIVOLI HOY ¡EXITO!

CONFLICTO INTIMO

con Jack Palance y Anita Ekberg

De complemento:

NO SE CASE EN MONTECARLO

(AUTORIZADO MAYORES)

Mañana domingo, sesiones continuas

el amor que yo te di

Bellver...
Valldemosa...
Mallorca...
feliz y cosmopolita,
escenario de una historia de intriga y aventura

ARTURO DE CORDOVA
AMPARO RIVELLES
ROSA ARENAS
RUBEN ROJO
Y LA COLABORACION DE ARMANDO CALVO
DIRECTOR: TULLIO DEMICHELI

CLUB NAUTICO
Mañana, domingo. A las 19.30
Recital de canto
BARTOLOME CATALA
MAGNIFICO TENOR MALLORQUIN
Al piano: **IGNACIO FURIO**
Obras de Di Capua, Leoncavallo, Cardillo, Tosti, Rossini, Verdi, Puccini y Donizetti.
Rigurosamente para socios y familiares.

LEA «BALEARES»

TEATRO PRINCIPAL

HOY SABADO - 7'15 tarde y 10'45 noche
CONRADO BLANCO

presenta el ESTRENO de la comedia en 3 actos de MIGUEL MIHURA

MARIBEL Y LA EXTRAÑA FAMILIA

con la primera actriz **M.^A FERNANDA D'OCON**

el primer actor **CARLOS MUÑOZ**

y la colaboración de **ANA M.^A MORALES**

¡El mayor éxito teatral del año!

¡Atrevida! ¡Picaresca! ¡Divertida!
(Autorizado mayores)

5 UNICOS DIAS

Venta de localidades para los cinco días de 12 a 1 y desde las 5

SALA BORN
Sigue el éxito

COMO ATRAPAR UN MARIPO

¡La comedia cómica del año!
(Aut. mayores)

CARTELERA

TEATRO
PRINCIPAL. — A las 7:15 y 10:45 noche: Conrado Blanco presenta: **MARIBEL Y LA EXTRAÑA FAMILIA** por M.^a Fernanda D'Ocon, Carlos Muñoz y Ana María Morales. (Autorizada mayores).

CINE
AUGUSTA. — Desde las 8:30: **BACHILLER EN CORAZONES.** Director: Wolf Rilla (Hardy Kruger y Sylvia Syms); Eastmancolor. — **LA ESTRELLA** (Bette Davis). (Autorizado mayores).

ASTORIA. — Desde las 8:45: **BABETTE SE VA A LA GUERRA.** Director: Christian Jaque (Brigitte Bardot y Jacques Charrier); Cinemascope, Eastmancolor. — **AL OESTE DE ZANZIBAR.** Director: Harry Watt (Anthony Steel y Sheila Sim); Technicolor. (Tolerado menores).

AVENIDA. — Desde las 8:15: **BABETTE SE VA A LA GUERRA.** Director: Christian Jaque (Brigitte Bardot y Jacques Charrier); Cinemascope, Eastmancolor. — **AL OESTE DE ZANZIBAR.** Director: Harry Watt (Anthony Steel y Sheila Sim); Technicolor. (Tolerado menores).

BALEAR. — Desde las 8:00: **HELENA DE TROYA.** Director: Robert Wise (Rossana Podestá y Jacques Bernas); Cinemascope, Warnercolor. — **UN AMERICANO EN TOLEDO** (Silvia Morgan y Jorge Riviere). (Aut. mayores).

BORN. — Desde las 8:15: **COMO ATRAPAR UN MARIDO** Director: George Marshall (Debbie Reynolds y Tony Randall); Cinemascope, Metrocolor. — **REVELACION.** (Autorizado mayores).

CAPITOL. — Desde las 8:30: **¿DONDE VAS, TRISTE DE TI?** Director: Alfonso Balcazar (Vicente Parra y Marga López); Eastmancolor. — **LAS DE CAIN** (María Luz Gallicia y Lola Flores); Eastmancolor. (Aut. mayores).

DORADO. — Desde las 8:00: **PASA LA TUNA.** Director: José María Elorrieta (José Luis, Mara Cruz y Angel de Andrés); Eastmancolor. — **EL QUINTETO DE LA MUERTE** (Alec Guinness). Eastmancolor. (Tolerado menores).

FANTASIO. — Desde las 8:00: **PASA LA TUNA.** Director: José María Elorrieta (José Luis, Mara Cruz y Angel de Andrés); Eastmancolor. — **EL QUINTETO DE LA MUERTE** (Alec Guinness); Eastmancolor. (Tolerado menores).

HISPANIA. — Desde las 8:00: **¿DONDE VAS, TRISTE DE TI?** Director: Alfonso Balcazar (Vicente Parra y Marga López); Eastmancolor. — **LAS DE CAIN** (María Luz Gallicia y Lola Flores); Eastmancolor. (Aut. mayores).

LIEICO. — Desde las 8:30: **HELENA DE TROYA.** Director: Robert Wise (Rossana Podestá y Jacques Bernas); Cinemascope, Warnercolor. — **UN AMERICANO EN TOLEDO** (Silvia Morgan y Jorge Riviere). (Aut. mayores).

METROPOL. — Desde las 8:30: **JOH. LOS HOMBRES.** Director: Henri Decoin (Zizi Jeanmarie, Daniel Gelin, Henri Vidal y Francois Perier); Eastmancolor. — **SU DESCONSOLADA ESPOSA.** Director: Miguel Iglesias (Conrado San Martín, Conchita Ortiz y Paco Martínez Soria); Cinemascope, Eastmancolor. (Aut. mayores).

MODERNO. — Desde las 8:00: **PASA LA TUNA.** Director: José María Elorrieta (José Luis, Mara Cruz y Angel de Andrés); Eastmancolor. — **EL QUINTETO DE LA MUERTE** (Alec Guinness); Eastmancolor. (Tolerado menores).

ORIENTAL. — Desde las 8:00: **PETER VOSS, LADRON DE MILLONES.** Director: Wolfgang Becker (O. W. Fischer, Ingrid Andree y Mara Lane); Eastmancolor. — **AMOR CONSTANTE** (Ana Luisa Peluffo, Luis Agullar y Armando Calvo). (Aut. mayores).

PROGRESO. — Desde las 8:00: **HELENA DE TROYA.** Director: Robert Wise (Rossana Podestá y Jacques Bernas); Cinemascope, Warnercolor. — **UN AMERICANO EN TOLEDO** (Silvia Morgan y Jorge Riviere). (Aut. mayores).

PROTECTORA. — Desde las 8:30: **JOH. LOS HOMBRES.** Director: Henri Decoin (Zizi Jeanmarie, Daniel Gelin, Henri Vidal y Francois Perier); Eastmancolor. — **SU DESCONSOLADA ESPOSA.** Director: Miguel Iglesias (Conrado San Martín, Conchita Ortiz y Paco Martínez Soria); Cinemascope, Eastmancolor. (Aut. mayores).

RIALTO. — Desde las 8:00: **BACHILLER EN CORAZONES.** Director: Wolf Rilla (Hardy Kruger y Sylvia Syms); Eastmancolor. — **LA ESTRELLA** (Bette Davis). (Autorizado mayores).

RIVOLI. — Desde las 8:45: **CONFLICTO INTIMO.** Director: John Gilling (Jack Palance y Anita Ekberg); Cinemascope, Technicolor. — **NO SE CASE EN MONTECARLO.** Cinemascope, Eastmancolor. (Autorizado mayores).

VICTORIA. — Desde las 8:30: **PETER VOSS, LADRON DE MILLONES.** Director: Wolfgang Becker (O. W. Fischer, Ingrid Andree y Mara Lane); Eastmancolor. — **AMOR CONSTANTE** (Ana Luisa Peluffo, Luis Agullar y Armando Calvo). (Aut. mayores).

Los Estrenos «BACHILLER EN CORAZONES»

Proyección: Sala Augusta y Salón Rialto

Hay que ver la predilección que los productores de cine sienten por las historias estudiantiles y es que, a pesar de estar cortadas todas por el mismo patrón, repetir una serie de situaciones de ritual, tienen un frescor juvenil, una simpatía que las hace siempre agradables.

No es la primera vez ni será la última, que Cambridge aparece en la pantalla, como apañerón, y aparecerán nuevamente, Oxford y Eton, los centros docentes donde se han forjado grandes hombres, muchos de los cuales han regido los destinos de la Gran Bretaña, aunque, al ver estas películas, nos de la sensación de que aquella juventud es más alocada que estudiantosa.

La novedad de «Bachiller en corazones» estriba en que el protagonista no es un inglés, ni tampoco un americano, como otras veces, sino un becarío alemán que viene a Cambridge a estudiar matemáticas y, como es natural, tiene que pagar su calidad de novato y pasar mil peripecias para poder formar parte del reducido club de los «Doños» y, de paso, conquistar el amor de una bella condiscípula.

La película tiene el característico humor inglés, tiene desenfado y divierte. Está muy bien ambientada y la dirección de Wolf Rilla es siempre correcta; el color es muy bello resaltando los magníficos exteriores y la interpretación es francamente

Bendición e inauguración del local del Club de Patinaje La Soledad

Ayer, por la tarde, se celebró la solemne bendición e inauguración del nuevo local del Club de Patinaje «La Soledad», a cuyo acto fuimos atentamente invitados por el Presidente de dicho Club, don Antonio Riera.

Estuvieron presentes en la ceremonia el Alcalde de la Ciudad, don Juan Massanet, a quien acompañaba el Jefe de Ceremonial, señor Mulet. También vimos a distinguidos representantes de las Primeras Autoridades, así como al Presidente de la Federación de Patinaje, don Gabriel Fuster Mayans, y al Secretario General de la misma, don Antonio Suau Tugores.

Efectuó la bendición del nuevo local el párroco de La Soledad, don Damián Vidal.

Al final del acto se sirvió un exquisito lunch. Hicieron los honores el Presidente del club, al frente de la Junta Directiva en pleno.

El nuevo local, sito en la Plaza de San Francisco Javier, junto a la pista municipal de patinaje, está decorado con sumo gusto y responde perfectamente a las exigencias y necesidades del bello deporte de los patines, por lo que la Junta Directiva recibió muchas felicitaciones.

Al acto, que fue muy lucido, concurrieron numerosos invitados.

buena, destacando Hardy Kruger, en un papel muy distinto del que nos ofreció al encarnar al teniente Van Werra en aquella notable película titulada «El único evadido», Silvia Sims, bella y simpática.

CINEFILO

Dr. S. MIR BENNASAR INFANCIA

Ex-interno 4 años Hospital «ENFANTS MALADES» y diplomado en la Facultad de Medicina de París.—San Miguel, 192, pral., P. Telef. 16606.

Si Vd. desea un COLCHON de MUELLES «FLEX» de LANA de GOMAESPUMA, ... o de otros tipos más económicos ADQUIERALO EN...

Casa MIGUEL ROSSELLO PEDRO A. PEÑA, 44

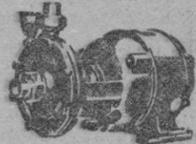
LA SOLUCION MAS PERFECTA DE LA TECNICA ALEMANA

Para elevación de aguas con bombas sumergidas EMU-INDAR, clasificadas sobre el más alto peldaño del progreso, con bobinado lleno de agua, sin engrase ni estopada; con numerosas referencias en Mallorca, desde 1 a 300 H.P.

Plazo de entrega a 1 día. Grupo para usos domésticos. Estudios sin compromiso y máximas garantías.

Casa B. NADAL «LA INSTALADORA»

Exposición: Plaza Mercedarios, 1. Talleres: Merced. 10. — Tel. 12796.



Palacio AVENIDA

¡ÉXITO INDESCRIBIBLE!



BRIGITTE BARDOT



BABETTE SE VA A LA GUERRA

JACQUES CHARRIER CINEMASCOPE - EASTMANCOLOR DIRECTOR: CHRISTIAN JAQUE PRODUCTOR: RAOUL J. LEVY

En el mismo programa Al oeste de Zanzibar (Technicolor)

(Prog. tol. menores)

Mañana: Matinal en ambos locales

Mañana Domingo POSTULACION DE AUXILIO SOCIAL (RECOGIDA DE EMBLEMAS LOS VIERNES Y SABADOS POR LAS MANANAS DE 10 a 1)

PROXIMO ESTRENO

BENGALA FILMS SA.

LEA PADOVANI

AMADEO NAZZARI

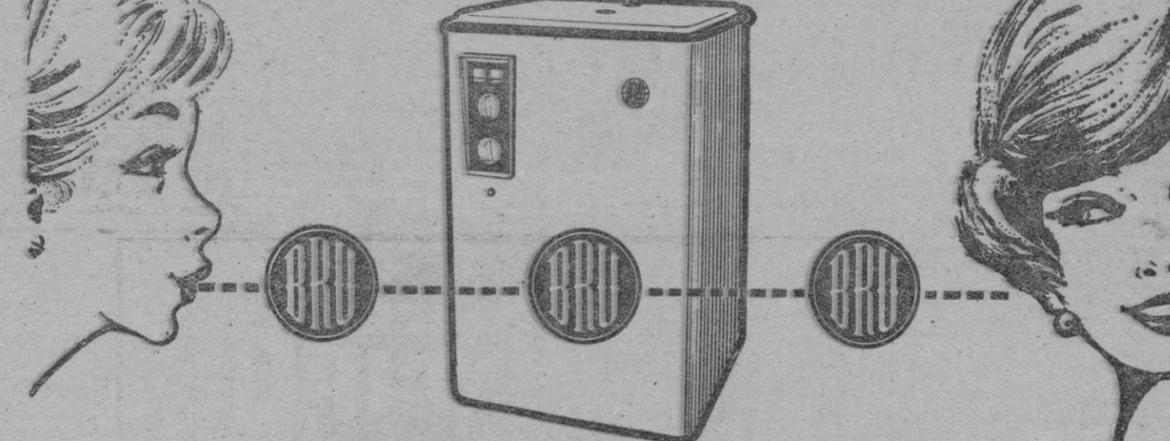
IRINA MORELLI



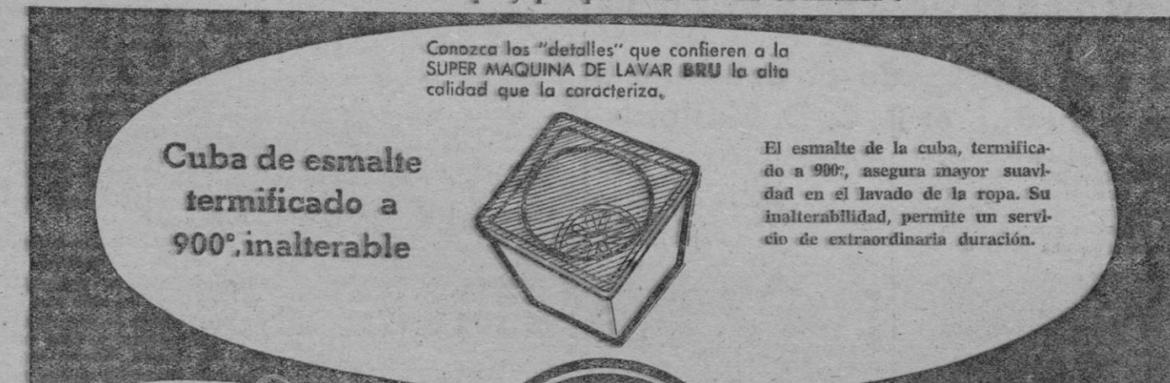
DESESPERADA

Un film de crudo realismo, pleno de acción y hondo dramatismo

¿Por qué se recomienda BRU a las amigas?



Porque están seguras de recomendar calidad y robustez; porque saben que BRU proporciona el más alto confort y el más perfecto sistema en el lavado de la ropa y porque BRU es "de confianza".

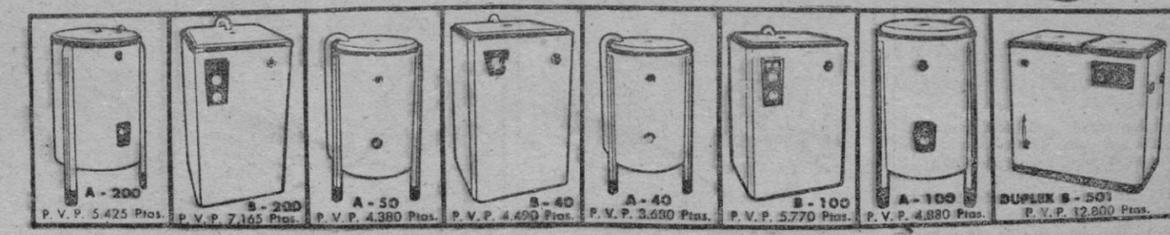


Conozca los "detalles" que confieren a la SUPER MAQUINA DE LAVAR BRU la alta calidad que la caracteriza.

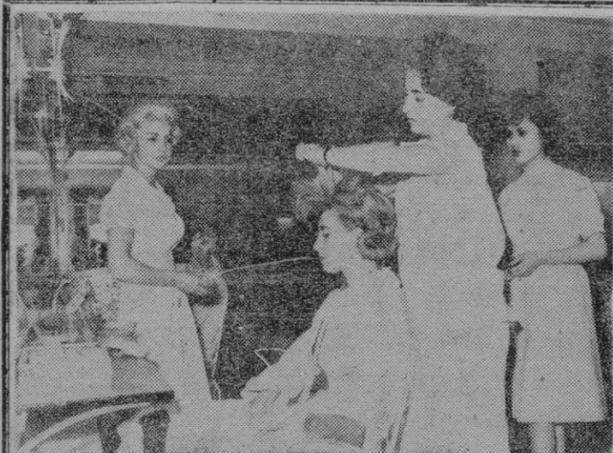
El esmalte de la cuba, termificado a 900°, asegura mayor suavidad en el lavado de la ropa. Su inalterabilidad, permite un servicio de extraordinaria duración.



LO PRIMERO ES POSEER UNA BRU. LO DEMAS LO TENDRA POR AÑADIDURA



A-200 P.V.P. 5.425 Ptas. S-200 P.V.P. 7.165 Ptas. A-50 P.V.P. 4.380 Ptas. S-40 P.V.P. 4.490 Ptas. A-40 P.V.P. 3.600 Ptas. S-100 P.V.P. 5.770 Ptas. A-100 P.V.P. 4.880 Ptas. DUPLEX S-501 P.V.P. 12.800 Ptas.



Peinando a Polita en «Villamor». El peinado es un «Mise Emplis».

POLITA LLEGO A MADRID

«HARE TODO LO POSIBLE PARA QUE BALEARES NO HAGA UN MAL PAPEL»

Y recuerda a su novio que se quedó solo en Palma

Su elegancia ha cautivado a los madrileños



«La Guapa de Baleares» probándose unos zapatos en «Majabo»

(Por teléfono, de nuestro corresponsal, Julio CAMARERO). — La cita era en la «suite 516» del Hotel Wellington. Allí me recibió Polita Mas en compañía de su madre.

No es necesario que yo presente a los lectores de «BALEARES» a esta chiquilla deliciosa que ha sido elegida para representar al Archipiélago balear en el certamen nacional de la belleza que tendrá lugar el domingo en Madrid entre las mujeres más guapas de España.

La selección es como para ganar un campeonato internacional. Palabra.

«La Guapa de Baleares» llegó ayer tarde a Madrid.

Ella había volado muchas veces en sus sueños juveniles de los 18 años. Pero esta es la primera vez que subió a bordo de un avión.

Por eso la pregunta era obligada: ¿Qué le ha parecido el viaje?

Polita se acaricia sus cabellos deliciosamente rubios, parpadea antes de contestar.

—Es todo precioso. Es un espectáculo impresionante ver el mar y Mallorca desde allí arriba. Pero al final el tiempo no era demasiado bueno y yo he terminado mareándome un poco.

Uno piensa que quizá los pasajeros se hayan mareado también un poco ante los deslumbrantes ojos, profundos y de mirada cálida de esta graciosa mujercilla.

Sabemos que el novio quedó en Palma de Mallorca pendiente del resultado de este «equipo», en este match de la belleza.

Lo primero que ha hecho la «Guapa de Baleares» al desahacer las maletas ha sido sacar un retrato del novio y ponerlo en su mesilla.

—¿Le ha enviado ya algún telegrama o le ha puesto una conferencia?

—Sí. Nada más llegar, envié un telegrama.

—¿Qué decía?

—Que habíamos llegado bien y... bueno...

—¿No le mandaba besitos?

—Bueno... Sí.

—Eso tiene música: «Ya lo sabía».

Polita me ha dicho que Madrid le ha impresionado mucho aunque todavía no le ha dado tiempo a ver casi nada. Sólo lo que contempló desde el autocar que la condujo desde Barajas al hotel y lo que vio luego a través de la ventanilla de un taxi.

—¿A dónde fue?

—Fui con mamá a unos almacenes y me compré tres vestidos preciosos.

—¿Qué es lo que más le gusta de Madrid?

—Todo. Hasta ahora todo lo que he visto.

—¿No hay nada que no le guste?

—Quizás las prisas. Esas prisas que parece tener todo el mundo.

—¿Le gustaría volver en otra ocasión en la que no estuviéramos los periodistas detrás y pudiera vivir unos días, digamos de incógnito.

—Sí, mucho. Pienso volver.

—¿Cuándo?

—Cuando me case. Será un viaje de novios precioso.

—¿Querrá él también venir aquí?

—Sí... él hace siempre lo que yo digo.

Polita entornó los ojos y estuvieron a punto de enredarsele las pestañas. Sonríe con un ade-

man muy femenino y se quedó mirándome. ¡Sí señor! Así es como mandan las mujeres inteligentes.

—¿Ha conocido ya a alguna de sus contrincantes?

—Sí. Ayer al aterrizar en Barajas conocí a la representante de Sevilla.

—¿Qué le pareció?

—Que es muy bonita. Y además muy simpática.

Le pregunté a Polita que pensaba, ahora en Madrid, a medida que se aproximaba la fecha del concurso donde ella podía salir elegida «Estrella de España».

—Tengo muchas esperanzas y estoy muy contenta. Pero se que las demás son muy guapas. Por lo menos, así lo parecen. A mí me gustaría, naturalmente, con-



La última línea del beso del pincel en los labios.

Telegrama de Polita a los lectores de «Baleares»: «Pidan por mi éxito en este concurso».

man muy femenino y se quedó mirándome. ¡Sí señor! Así es como mandan las mujeres inteligentes.

—¿Ha conocido ya a alguna de sus contrincantes?

—Sí. Ayer al aterrizar en Barajas conocí a la representante de Sevilla.

—¿Qué le pareció?

—Que es muy bonita. Y además muy simpática.

Le pregunté a Polita que pensaba, ahora en Madrid, a medida que se aproximaba la fecha del concurso donde ella podía salir elegida «Estrella de España».

—Tengo muchas esperanzas y estoy muy contenta. Pero se que las demás son muy guapas. Por lo menos, así lo parecen. A mí me gustaría, naturalmente, con-

YO ME PRESENTE A RAFAEL «EL GALLO»

Lucía Rafael un precioso terno tabaco y oro. Ahora, el «Divino Calvo», ya está en el camposanto, junto a su hermano Josecito y su cuñado Ignacio Sánchez Mejías

Tenía deseos de conocer a Rafael «El Gallo» y en el café Gayango de Sevilla le pedí a un banderillero que me lo presentara. Nunca había hablado con Rafael, y lo digo sinceramente, anhelaba un «parralillo» con el maestro. Manifestó el subalterno que las presentaciones personales con el Gallo eran inútiles, completamente innecesarias:

—A Rafael le conoce todo el mundo y por eso él considera que también tiene derecho por su parte a ser amigo de cualquiera. Acércate a él esta tarde y dile cómo está usted, maestro, y ya verás el caso que te hace.

A la hora del café, después de la siesta, fui decidido a Gayango y le dije a Rafael:

—¿Cómo se encuentra maestro?

—¡Hombre!... ¿Qué hace usted por aquí!... ¿Y la familia?... ¡Vaya, tanto tiempo sin verle!... Tomará una cafeito ¿verdad?

Como si nos hubiéramos conocido de toda la vida. Así era de cordial y popular el Gallo, el más genial de los toreros.

Tuve la suerte de verle torear la primera vez en Palma, en la plaza vieja, allá por el año 1925, o quizá 1926, no recuerdo exactamente, alternando con su cuñado Ignacio Sánchez Mejías, con quien descansa ahora, y junto también a su querido hermano José, en la tumba de éste, cuyo mausoleo esculpiera Benlliure. Después le vi torear en Madrid, con Félix Rodríguez y Manolo Bienvenida, dos que también se fueron; en Barcelona varias veces y otra en Palma, en el año 1934, con su entrañable amigo Juan Belmonte.

¿Cómo habrá sentido la muerte de Rafael, Juan Belmonte!

Insisto sobre la primera vez que, siendo yo un niño aún, pero con el gusanillo metido en el espíritu ya, presencié una actuación de Rafael Gómez Ortega. Nunca se me podrá olvidar aquella tarde. Podría contar la corrida lance por lance. En el primer toro estubo maravilloso y en el otro no escatimó sus «espantás». La gente iba para verle en los dos aspectos. Fue por tanto, una tarde redonda, una tarde por completo «rafaelina».

Lucía Rafael un precioso terno tabaco y oro. ¡Qué bien le sentaba a Rafael ese color, tabaco, y oro!... Rafael era entonces fino y esbelto como un cigarro puro habano, como los miles y miles de

cigarros habanos que fumó en su vida. Quizá por eso le sentaba tan bien el traje color tabaco con vitola dorada.

Ahora pienso la infinita literatura que llevaba encima de su cuerpo torero, nada más que eso, torero, aquel artificio genial, que lo mismo caía en el abismo del fracaso que se elevaba en alas de reboleras y serpentinatas polícromadas a la punta más alta de la cumbre.

¡Qué Rafael!... Parecía como si sobre su cara negra, negra, como un bistec frito, se hubieran quintesenciado los soles de todos los ruidos españoles, de las marismas y las dehesas de Andalucía. ¡Qué inspiración la suya!... Entonces, cuando de verdad la gente entendía de toros, cuando to-

tor de genio, incapaz de repetir un cuadro ya pintado.

Era filósofo. Cuando alguien le hablaba de las broncas fenomenales, de los avisos y de las «espantás», él decía: «Una bronca dura a lo más, cinco minutos. Una cornada, la más suave, veinte o treinta días, si no te manda al cementerio».

Ahora, Rafael, ya está en el Camposanto, junto a su hermano Josecito y su cuñado Ignacio.

¡Qué poderosa e inagotable personalidad la de Rafael Gómez «El Gallo»! Que Dios nos haga buenos, para podernos juntar con él en la Gloria, y que el paso por el Purgatorio sea corto. Mientras tanto, descanse en paz, Rafael Gómez Ortega, el más genial de los toreros.

Q. CALDENTEY



El que pasó triunfalmente los ruedos taurinos y mereció el sobrenombre de «Divino Calvo»; el diestro Rafael Gómez «El Gallo», fue retratado por última vez entre las blancas telas de la mortaja. Con «El Gallo» se cierra una de las más bellas épocas del toro español.

El Trofeo Duward está en Palma

Le será entregado el domingo a su ganador, el R. C. D. Mallorca

Ayer recibió don Pedro Segarra García, representante en Baleares de la famosa firma Duward, el maravilloso trofeo en Plata de ley con magnífica peana sobre la cual va colocada una placa de plata

fantástico y valiosísimo. En la copa superpuesta figura el emblema Duward con esmaltes.

Creemos que este será tal vez el mejor y más valioso de cuantos trofeos tiene el Real Club Deportivo Mallorca.

Nos dijo el Sr. Segarra, que la entrega oficial del Trofeo Duward al Mallorca se efectuará en la iniciación del encuentro final de II División del próximo domingo en el Luis Sitjar.

Añadió el Sr. Segarra que la Casa tiene establecido el Trofeo de oro que se concede al equipo que logra ser el menos goleado durante cinco años.

Salimos del domicilio del señor Segarra francamente impresionados por la magnificencia del trofeo, que causará sensación seguramente al público cuando mañana sea entregado a su ganador el R.C.D. Mallorca.

El trofeo quedará expuesto hoy, en los escaparates de Relojería Alemana de la calle de Colón.



también con la dedicatoria correspondiente, que Duward concede al equipo menos goleado de la II División.

D. Pedro Segarra nos recibió ayer en su domicilio y nos mostró el trofeo que es realmente

seguir el primer puesto. Pero por lo menos haré todo lo posible para que Baleares no haga un mal papel.

—De eso estoy seguro. ¿Echa mucho de menos aquellas maravillosas islas?

—Más que nunca y con todo mi corazón.

Si pusiera ahora un telegrama a los lectores de «BALEARES», ¿qué les diría?

—Que pidan por el éxito de este viaje y por el éxito del concurso.

Anoche la bella embajadora del archipiélago se unió a la caravana de bellezas que recorrieron «Madrid la nuit», y con todo ese rosario de lugares típicos en medio del embrujo simpár de los viejos barrios madrileños, donde los rostros de las mujeres más guapas de España ponían la nota de gracia y colorido impresionante.

Hoy, sábado, Polita tiene un programa muy movido. Cocktails, entrevistas, película para la televisión y una corte de recientes admiradores tendidos a sus pies.

La elegancia de su silueta, el modo de mirar, su cabellera rubia y todo lo demás, ha cautivado a los madrileños.

Pero ella en el fondo sonríe como una colegiala sencilla y piensa de repente en muchas cosas. Y en medio de todas ellas, en su querida Mallorca.



Un niño de 13 años, se ahoga en un estanque

MIENTRAS SU MADRE DA A LUZ UNA NIÑA

Murcia, 27. — Mientras su hijo de trece años de edad, Francisco Martínez Vivanco, parecía ahogado en una balsa, una madre daba a luz felizmente una niña. La mujer desconoce hasta ahora el trágico fin de su hijo mayor.

Había salido Francisco del hogar de sus padres en el caserío del Esparragal, para ir a bañarse y caminando unos diez minutos se dirigió a una balsa situada en el caserío de las Lumbreras, en la carretera Murcia-Alicante, a unos cinco kilómetros de la capital. El muchacho, sin duda a causa de una congestión, por estar recién comido, pereció ahogado. Su padre, un modesto obrero de la huerta, al acudir al lugar del suceso, ha sufrido un desmayo agravado cuando se le ha comunicado el delicado estado de su esposa que estaba alumbrando una niña.—Cifra.

LOS DEPORTES en Baleares

TIMONER ganó la Copa del Mundo tras moto Disputada el jueves en Burdeos



TIMONER

Burdeos, 27.—El español Guillermo Timoner, 27 años, resultó vencedor de la Copa del Mundo de Ciclismo tras moto disputada ayer en cuatro mangas en el estadio de esta ciudad. Los resultados técnicos fueron:

Primera manga.—Un kilómetro lanzado contra reloj: Primero, Wiestra (Holanda) 40' 45". Segundo: Timoner (España), 41' 25".

Tercera, ex aequo: Godeau (Francia) y Bucher (Suiza), 41' 45".

Segunda manga.—20 kilómetros en línea: Primero Timoner (España), 16' 16" 15".

Segundo, Bucher (Suiza), a 200 metros.

Tercera, Holz (Alemania), a 2.400 metros.

Cuarta manga.—30 kilómetros en línea: Primero, Wiestra (Holanda), 23' 35" 15".

Segundo, Timoner (España), a 150 metros.

Tercera, Holz (Alemania), a 200 metros.

Cuarta manga.—50 kilómetros en línea: Primero, Timoner (España), 42' 7" 10".

Segundo, Wiestra, a 200 metros. Tercero, Bucher, a 250 metros.

Clasificación general final:

1. Timoner (España), 6 puntos
2. Wiestra (Holanda), 9 "
3. Bucher (Suiza), 12'5 "
4. Holz (Alemania), 16 "
5. Godeau (Francia), 17'5 "

BALONCESTO

El Criterium de Ases, aplazado

TENDRA LUGAR EL 12 DE JUNIO

El Criterium de Ases que como se había anunciado debía tener lugar mañana domingo, en el Grupo Escolar Son Español y organizado por el mismo, ha sufrido un aplazamiento y hasta el próximo 12 de junio no tendrá lugar esta interesante competición, a la que es de esperar acudirán representantes de todos los clubs de la Isla.



Pepín, medio volante del Sevilla, será incorporado al R. C. D. Mallorca

UNO DE LOS PROXIMOS DIAS LLEGARA A PALMA

Anoche a las 12'30 hablamos con el Presidente del R. C. D. Deportivo Mallorca. Acababa de terminar la reunión de la Junta Directiva. En la terraza de la Granja Reus se producía una segunda reunión.

- ¿Algo nuevo señor Presidente?
- Hemos renovado la Junta Directiva. Hoy la presentaremos a la Federación Balear para su aprobación, luego la daremos a conocer.
- ¿Y de jugadores qué?
- He hablado telefónicamente con Pepín, el medio volante del Sevilla. Estamos completamente de acuerdo con él y con el club para el traspaso. Pepín ha iniciado ya su viaje hacia Mallorca.
- ¿Qué características tiene Pepín?
- Las que le interesan a Lorenzo. Yo particularmente no lo conozco, no obstante es un elemento interesante.
- ¿Habrá más novedades?
- Muy en breve.
- Y el Presidente desapareció junto con el Vice, don Ramón Cavaller.

Ante la gran final de II División

El Mallorca quedó concentrado anoche

El equipo del Santander habrá llegado esta mañana

Mañana en el Luis Sitjar tendrá lugar un extraordinario acontecimiento. Van a enfrentarse en encuentro de ida correspondiente a la Final de la Competición de II División los dos campeones, el del Grupo Norte, el Real Santander y el del Grupo Sur el R. C. D. Mallorca. La Federación establece este encuentro precisamente esta temporada, encuentro que era necesario para determinar el campeón absoluto de España en II División.

El Mallorca ha seguido preparándose conienzadamente y precisamente esta mañana ha de someterse al último entrenamiento y después regresará a su lugar de concentración, en el Hotel Terreno Campomar en espera del interesantísimo encuentro frente al Real Santander.

Esta mañana por vía aérea habrán llegado a Palma los componentes del equipo santanderino que según noticias viene al completo y muy dispuesto a demostrar que la regularidad demostrada en el grupo norte puede muy bien continuar ahora al enfrentarse al campeón del grupo sur para dirimir la supremacía del fútbol de II División de la presente temporada.

El partido ha despertado un interés extraordinario. Ayer fueron muchos los que acudieron al club en demanda de entradas y localidades. Procuramos informarnos de cuando van a ponerse éstas a la venta y nos dijeron que a partir de esta mañana ya podrán ser retirados los encargos.

Los jugadores del Mallorca, con muchos de los cuales estuvimos

hablando, esperan este encuentro con gran ilusión y el propio Lorenzo no quiere dar el brazo a torcer en su marcha segura y firme hacia metas que verdaderamente eran insospechadas por todos los aficionados mallorquines.

El Santander cuenta en Mallorca con una buena cantidad de seguidores que esperan con impaciencia este choque. Hemos hablado con alguno de ellos también y nos han dicho que el Santander puede dar la campanada en el Luis Sitjar.

Téngase en cuenta que esta temporada todavía no ha perdido ni un solo partido oficial el Mallorca y que es lógico que se espere que pueda producirse el tropiezo de un momento a otro.

La gran final de II División se inicia pues mañana en medio de un ambiente de extraordinaria expectación. El jugador número doce vuelve a estar dispuesto para animar a su equipo a conseguir que este peldaño definitivo de la II División pueda ser igualmente escalado victoriosamente.



HOLLAUS posiblemente podrá alinearse el domingo

HIPICAS

Mañana, carreras de «Feria» en Manacor

Un extraordinario programa con 56 trotones inscritos

Por causas ajenas a nuestra voluntad, no podemos informar a nuestros lectores del resultado de las carreras desarrolladas en el hipódromo manacorense el pasado jueves, festividad de la Ascensión. No obstante, esperamos poder hacerlo en la edición de mañana si hemos recibido los datos esperados.

Lo que sí hemos recibido es el programa de mañana, un verdadero programa de feria, integrado por seis pruebas, a cual más interesante, pero en la que destacan las dos últimas por la calidad de los ejemplares participantes. Es, desde luego, la mejor combinación de caballos que ha podido conseguir la Sociedad de Carreras de Manacor desde la inauguración de su nuevo hipódromo.

A continuación el programa cuya primera carrera será lanzada a las 4'10.

1ª Carrera (A. 1'48").—Boliche (2.200 m.); Balear y Cenicienta (2.220 m.); Bella Flor y Capri (2.240 m.); Call Money (2.250 m.); Nalice (2.260 m.); Plantoso (2.270 m.); Carfiera (2.280 m.) y Zanina (2.300 m.)

Vemos a «Capri» atrasada, señal de que consiguió algo el pasado jueves.

2ª Carrera (A. 1'44").—Calmarina (2.200 m.); Salem (2.210 m.); Berlina (2.220 m.); Bicard (2.230 m.); Quartanier (2.230 m.); Ben-Hur (2.240 m.); Blue Bird (2.270 m.); Fedralin y Bird (2.280 m.); Robinsona (2.290 m.)

Vuelta de «Quartanier» y presencia de la palmesana «Robinsona».

3ª Carrera (A. 1'42").—Zurribanda (2.20 m.); Bonita (2.210 m.); Belinda y Querer (2.220 m.); Nompert (2.230 m.); Singapur y Afris (2.240 m.); Our-Daix (2.250 m.); Botón D'or (2.270 m.); Bella (2.280 m.)

Acoplada carrera, renovada con relación a las celebradas anteriormente.

4ª Carrera (A. 1'37").—Zagal III y Vitamina (2.200 m.); Baba, Victorino y Nimega (2.210 m.); Zaida (2.220 m.); Centella y Monzón (2.230 m.); Sertorio (2.240 m.); Pitusim (2.270 m.)

«Centella» debutará en Manacor en una carrera en la que tendrá poderosos enemigos.

5ª Carrera (A. 1'35").—Solita y Ombú (2.200 m.); Rampués (2.210 m.); Toulouze y Bolívar (2.220 m.); Birmania, Zurita, Zalamera y Aleluya (2.230 m.)

Vale la pena ir a Manacor para presenciar esta igualadísima e interesante prueba.

6ª Carrera (A. 1'31" 5/10).—Musus (2.200 m.); Horse Wilkes (2.220 m.); Vesta y Uskub (2.230 m.); Ecu D'or D (2.280 m.); Vingra (2.290 m.)

El mejor arranque de carrera anunciado en Manacor, con la presencia de los mejores trotones del momento. Espectáculo asegurado.

CENTAURO

Glosa deportiva

Por RAT

Todavía la emoción de los encuentros oficiales de fútbol

Visperas grandes son las de hoy para el fútbol isleño. Visperas de encuentros decisivos en los que intervienen nuestros equipos punteros.

De una parte el encuentro que tendrá lugar mañana en el Luis Sitjar entre los Campeones del Grupo Norte (Santander) y el Grupo Sur (Mallorca) de II División para dirimir el título de Campeón de España de la categoría y la posesión del Trofeo de la Federación Nacional de Fútbol que ha establecido a este efecto.

Este será un encuentro emocionantísimo y en el que el jugador n.º 12 no puede faltar, ya que es preciso conseguir una cosecha de goles suficientemente amplia para que luego el Mallorca en el encuentro de vuelta al campo del Sardinero, se encuentre suficientemente desahogado y pueda resolver una vez más satisfactoriamente esta papeleta.

Pero no es solamente el Mallorca el equipo que entra en lisa en esta jornada para resolver una papeleta deportiva que a toda la afición interesa. También interesa y muchísimo el resultado de los encuentros que deben disputar el domingo en la península, en Alicante el uno frente al Hércules y en Barcelona el otro, frente al Fabra y Coats, los Manacor y Atco. Baleares respectivamente en su lucha denodada por conseguir un puesto de ascenso a la II División, que beneficiaría de veras a nuestra isla, pudiendo ser considerado, como el complemento a un estruendoso éxito conseguido ya por el decano de nuestros equipos.

Lo mismo que se apretujó la afición en torno al Luis Sitjar en aquellos momentos decisivos, lo mismo que hizo aquella afición acompañando a su equipo y animándole en los campos del Sans primero y del Tarragona después para una apoteosis en el Luis Sitjar, fecha memorable de aquel ascenso a la II División. Lo mismo que hizo esta afición acompañando al equipo a Valencia para animarle también en su decisivo encuentro en Vallejo, frente al Levante, para el logro de un triunfo sin precedentes por sus importantes consecuencias. Lo mismo —repetimos— que hizo aquella afición es lo que debe realizar ahora la hinchada de estos dos equipos. Y en Palma y en Manacor cuando se disputen los encuentros correspondientes, es preciso que una y otra afición se funden en una sola que tenga como único vertice el deporte de Mallorca y enfundándose en las camisolas del Atco, Baleares o del Manacor animen hasta la saciedad, sean nuevamente jugadores n.º 12 que luchen con entusiasmo y con ganas en busca de un triunfo que nos de también ¿por qué no? el ascenso a la II División.

Los sacrificios de todo orden realizados por las directivas del Manacor y del Atco. Baleares son merecedoras de esta atención.

El que todavía a estas alturas, cuando ya los calores del verano próximo se anuncian, esté Mallorca medido de lleno completamente enfrascado en las competiciones oficiales de fútbol, dice mucho en favor de los esfuerzos deportivos realizados y de quienes lo han realizado.

Este año, parece ser el del año del fútbol mallorquín. Debemos por todos los medios aprovechar las circunstancias y no dejar que se malogre una victoria por desgracia de la propia afición. Los jugadores realizarán el esfuerzo, pero es preciso que una fuerza superior les empuje a la realización de este esfuerzo. Por ello hoy pedimos una vez más a toda la afición sin distinción de ninguna clase, por Mallorca y para Mallorca un empujón más, un esfuerzo más para que logremos cosas que jamás hubiéramos soñado, para que el Mallorca triunfe de este encuentro final en la Copa de II División y siga adelante en la importantísima competición para la posesión de la Copa de S. E. el Generalísimo, y para que el Manacor y el Atco. Baleares resuelvan satisfactoriamente este primer round del combate decisivo para la conquista de un puesto en la II División.

No habrá barco especial a Barcelona

Para el partido del «Atlético Balears»

Anoche recibimos una llamada telefónica en la cual se nos informaba que quedaba suspendido el viaje especial a Barcelona del buque «Mallorca».

Según pudimos averiguar es que no han sido cubiertas la totalidad de plazas de que dispo-

Por lo que respecta al equipo sabemos que saldrá esta tarde hacia Barcelona, marchando los jugadores que anunciábamos en nuestra edición de ayer, y estarán de regreso en Palma el mismo domingo.

Se han dicho muchas cosas respecto a alineaciones, pero según nos informa uno de los directivos que han de acompañar al equipo, al partido del «Fabra y Coats», esta no se decidirá hasta última hora, pues depende del estado en que se encuentren algunos de los jugadores concentrados.

Los jugadores saben de las dificultades del partido, debido a la diferencia mínima del pasado domingo, pero aún así y todo marchan animados y dispuestos a lograr un resultado suficiente para seguir adelante y disputar la próxima eliminatoria a los equipos levantinos.

Ni que decir tiene que deseamos un poco más de suerte, que en los últimos encuentros, a los componentes del cuadro blanquiazul.



RAMONCITO

¿Jugará al «Fabra y Coats»?

ne el buque. Se habían vendido los pasajes de cubierta, tercera y segunda clase, pero no así los de primera y preferencia y el tener que abonarse estos sin ser vendidos representaba una enorme pérdida para las Peñas del «Atlético Balears» que eran las organizadoras del viaje.

Esta es la razón, al parecer, y no otra, la que no haya barco especial.

PISCINAS

Vd. puede tener su piscina cristalina y esteril durante todo el verano sin necesidad de cambiar el agua. Pida presupuesto a RADIO BUENO San Miguel, 135. Teléfonos 21357 - 15212.

Vale más un traje con la garantía PÉRROT'S

que dos sin ella...



Porque PÉRROT'S es el famoso acabado inglés que asegura: INENCOGIBILIDAD, APARIENCIA Y TACTO DE "SIEMPRE NUEVO", Y CALIDAD 100 x 100, ya que PÉRROT'S sólo trata pura lana de la mejor calidad

Han adoptado el acabado PÉRROT'S en rigurosa exclusiva para España.
SALLARES DEU, S. A.
SUCESES DE LLONGH Y SALA, S. A.
TAMBUINI HIJOS
BARTEX, S. A.
ESPECIALIDADES LANERAS FARGAS, S. A.
La garantía PÉRROT'S va grabada en el orillo, sino NO ES PÉRROT'S

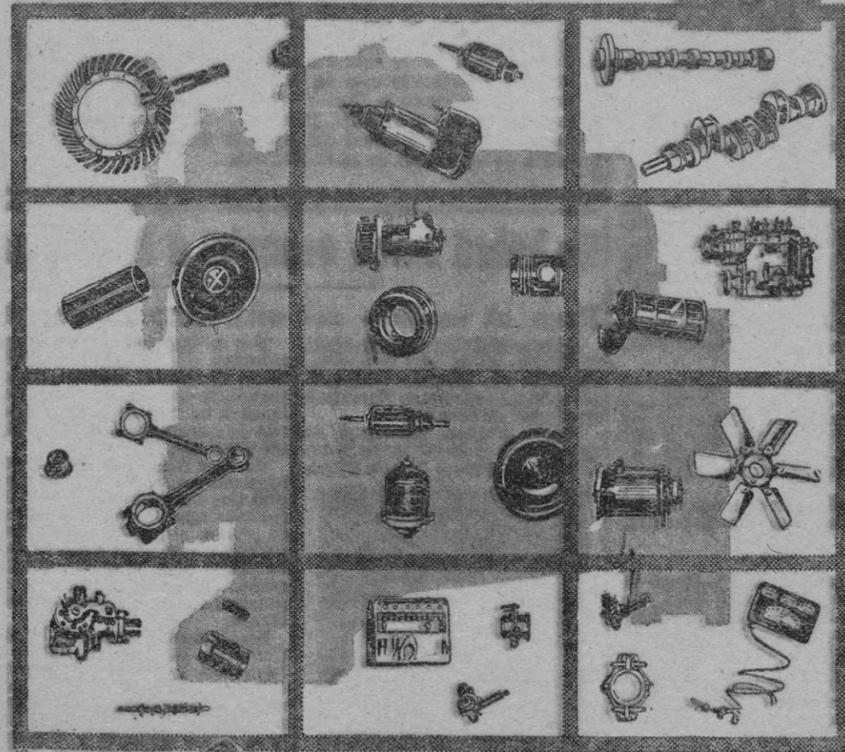
JAIMÉ RICART
JORGE DOMINGO, S. A.
"KOLMER" COLOMER, S. A.
M. COROMINAS, S. A.



SI NO ES ACABADO PÉRROT'S NO ES ACABADO PARA UD.

Concesionario exclusivo: TINTES Y APRESTOS E. CASANOVAS ARGELAGUEI, S. A. - Asistencia y garantía de PÉRROT'S Ltd. Londres

DECAMBIOS ORIGINALES



Barreiros

DISTRIBUIDOR: MIGUEL JULIA RAMIS
ARAGON 47 MALLORCA (BALEARES) TELEFONO 11843

LEA «BALEARES»

AGRICULTURA Y GANADERIA

CONFIRMACION DE LA MEJORIA DE LAS PERSPECTIVAS CEREALISTAS

Por fin pueden realizarse los trabajos propios de la época, aunque con retraso

Por ELISEO DE PABLO

Tenemos hoy, no sólo que confirmar la mejoría general del estado de los cultivos cerealistas, sino ampliar las buenas impresiones después de las providenciales lluvias que han regado en último trance casi la totalidad del territorio nacional. La semana anterior fue resolutive al respecto, con los cincuenta litros que por término medio cayeron en el litoral cantábrico; los treinta acopiados en las cuencas del Duero y del Ebro; los 25 medidos en Extremadura y Centro, y los 15 que correspondieron a Cataluña, la Mancha, Levante y Andalucía. La región menos afortunada ha sido, en ese período, la cuenca del Segura, donde el riego fue solamente de tres litros.

Al reflexionar sobre la importancia de esas precipitaciones añadidas a las que se produjeron en fechas anteriores, tenemos que considerar también la humedad que había a profundidad. Esta no ejercía la necesaria influencia sobre las plantas —excepto en las de sistema radicular poderoso, como el arbolado— en virtud de la espesa costra que los intensos fríos y la sequía subsiguiente llegaron a formar. Deshecha la costra o para mayor claridad, aligerada esa masa que impedía el desarrollo normal de las raíces y constreñía, asfixiándola, a la vegetación, se ha establecido el deseado contacto entre la humedad superficial y la del fondo, con lo cual esta última no permanece neutralizada e inoperante, sino que aporta su beneficio hacia arriba. Podría, pues, decirse, que en el caso de que no sobrevengan temperaturas de bochorno, los cultivos cerealistas pueden llegar a su sazón sin más contratiempos. Mientras en la mitad septentrio-

nal comienzan a granar los primeros panes, en las tierras de la mitad meridional, y en particular en las que se encuentran más al sur, termina aquel ciclo, y leguminosas y cebadales van poniéndose a punto para comenzar el arranque o la siega, trabajos que muy bien podrían dar comienzo en los primeros días de junio.

Hay que señalar también, como factor importante en la favorable mutación de la campaña cerealista, el hecho de que de una manera general las disponibilidades de abonos de todas clases han sido abundantes, sin exceptuar los de primavera, y que en último trance, cuando ya se desconfiaba de poder emplearlos, sobre todo en las regiones de cosechas más retrasadas, ha podido efectuarse la fertilización al amparo de las borrascas.

Simultáneamente se reanudaron y se hallan en curso los múltiples trabajos primaverales, aunque con el retraso consiguiente, y Margarita; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familiares, les enviamos nuestro más sentido pésame.

Ha fallecido víctima de accidente, en nuestra ciudad, tras haber recibido los Auxilios Espirituales, don Juan Bibiloni Vives (Jefe del Cuerpo de Correos), E.F.D.

De carácter afable y cordial, mereció el aprecio y estimación de quienes le conocían. Su muerte, por lo inesperada, ha causado profundo pesar entre todas sus amistades.

A sus afligidos: esposa doña María del Pilar Escribano, hermana política, tíos, primos y demás familiares les acompañamos en su justo dolor por tan irreparable pérdida.

La Peña Mallorquinista de Sóller ya cuenta con una junta directiva provisional

SOLLER (De nuestro corresponsal JOB).—El pasado

martes día 17, a las 9'30 de la noche, tuvo lugar en el «Bar Turismo (Ca'n Ramón), una importante y muy concurrida reunión para proceder a la constitución de la Peña Mallorquinista. Había sido anunciada previamente, mediante el semanario «Sóller», convocándose a cuantos se considerasen simpatizantes del R. C. D. Mallorca. Uno esperaba que los concurrentes serían muchos, aunque no tantos. Lo cual creó un clima de gran animación y optimismo.

Luego de consultada la opinión de los aficionados reunidos, fué aprobada por unanimidad una candidatura, cuyos miembros formarán la Junta Directiva provisional de la Peña Mallorquinista de Sóller, que será sometida a la aprobación del club decano.

President, D. Matías Oliver Rullán.

Secretario, D. José Forteza Castañer.

Tesorero, D. Miguel Planas Muntaner.

Vocales: D. José Magro Xumet, D. Gaspar Cortés Simó, D. Francisco Arcas Dols y D. Bernardo Bauzá González.

«DIABETICOS»

Vuestra salud depende única y exclusivamente de saberos cuidar y prevenir de toda complicación. El libro escrito para vosotros por el eminente Dr. Campos de España: «GUIA DEL DIABETICO» Os enseñará los mejores y más variados regímenes alimenticios, análisis y cuanto os es necesario conocer cor: toda amplitud y claridad. Precio 60 Ptas.—Pídalo en su Librería o contra reembolso a «EXCLUSIVAS C. de E.»

Bravo Murillo, 29. MADRID. —3



SU FUTURO ES SEGURO



PREMIX

PIENSOS CONCENTRADOS PARA AVES Y CERDOS

Con la garantía de PRODUCTOS NEOSAN, S. A.
Franc.º Tárrega, 16 - 20 - Barcelona

Adquieralos en: Mateo Bennasar - calle Mayor, 5 - FELANITX
Guillermo Vidal - Carretera Palma, 21 - SANTANY
José Coll - calle Cruces, 20 - POLLENSA

Domingo, día 29 - Campo «LUIS SITJAR»

A las 6 tarde - Partido Juveniles SOLEDAD - MALLORCA

A las 7'30 tarde - Trofeo Real Federación Española de Fútbol para la proclamación del Campeón de España de la II División

SANTANDER - MALLORCA

Entrada General, 25 ptas. - Media General, 15 ptas. - Socios, 15 ptas.
Niños menores de 10 años ENTRADA GRATIS



estereofonía + calidad, igual a:

Dualaette STEREO 101

Controles de doble función de VOLUMEN, GRAVES y AGUDOS, actuando sincronizados en ambos amplificadores, permitiendo una mayor precisión y facilidad en el manejo del electrofono y consiguiendo, mediante el control de BALANCEO, una inmejorable audición estereofónica. Lleva incorporado un mando para la reproducción de discos microsuroc corrientes.



Los modelos STEREO 101 y DUALLETTE 88 S pueden ser conectados indistintamente a redes de

125-220 voltios

FABRICADOS POR INDUSTRIAS COSMO

Delegación de Ventas: DON ENRIQUE FERRE CAMPUZANO
José Tous Ferrer, 28 - PALMA DE MALLORCA

Pollensa tributó su Primer Homenaje a la Vejez

Organizado por el Patronato Local

(De nuestro corresponsal).-- Conforme esta ha anunciado, en la mañana del día 26 de este florido mes de mayo, Pollensa tributó con todo fervor y entusiasmo su I Homenaje a la Vejez, que ha cuidado de organizar el Patronato Local de la Vejez, con el patrocinio del Magnífico Ayuntamiento y la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, y con la estimada colaboración de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Pollensa (Colonya) y de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares.

El homenaje se ha dedicado a 50 ancianas y ancianos mayores de 85 años de edad. A las 9 de la mañana se concentraron los viejecitos y sus madrinas, Autoridades, Delegaciones, Representaciones y Patronato Local, en el bello y antiguo claustro del Convento de Santo Domingo, desde donde la comitiva, en desfile de honor y precedida por la Banda Municipal de Pollensa, se dirigió al templo parroquial de Nuestra Señora de los Angeles, donde se celebró solemne misa en acción de gracias, con una breve alocución del señor Ecnomo don Miguel Gomila Torres, alusiva a la importancia del Homenaje dedicado a la Vejez que es honra de esta villa. El templo se vió abarrotado de fieles, y también todas las calles y plazas por las que desfiló la comitiva, que recibió el aplauso general de todos los pollenses. Una verdadera nota de color y tipismo tuvo la fiesta ante el hecho de que las madrinas todas vestían el típico traje mallorquín y blanco rebocillo.

Después de la misa, tuvo lugar el acto público en el Salón Capitol, cedido galantemente por el señor Salas.

Comenzó con la proclamación de la Ancianidad que leyó el Corresponsal de «BALEARES», don Miguel Bota Totxo.

Seguidamente la distinguida y galardonada rapsoda señorita Antonia Meliá recitó, como solamente ella sabe hacerlo, la poesía «Homenaje a la Vejez», de Miguel Bota Totxo, siendo calurosamente aplaudida y felicitada.

A continuación, el Representante de la Delegación General en Baleares de la Caja de Pensiones, señor de Setmenat, pronunció un bello discurso, destacando los valores de Pollensa, en su aspecto de comarca privilegiada, por sus hijos ilustres y benefactores, tales Padre Vives, don Guillermo Cifre de Colonya, Maestro Miguel Caplonch, poeta Costa y Llobera y otros más. Enalteció el verdadero sentido de los homenajes y el respeto y veneración que merecen nuestros ancianos, porque ellos son símbolo de la discreción, de la prudencia y del buen consejo; y exhortó a que se dedicara mayor amor y veneración a estos seres de avanzada edad porque ellos son los Patriarcas de la Tradición, son nuestros padres y nuestro más sagrado patrimonio.

Grandes y prolongados aplausos coronaron el final del discurso del señor de Setmenat.

Luego, por el señor Alcalde y Presidente del Patronato don Martín March y Rdo. señor Ecnomo don Miguel Gomila Torres, se procedió a la entrega

de obsequios a los ancianos homenajeados, consistente en una ensaimada de gran tamaño y 300 pesetas en metálico a cada uno de ellos.

Una vez finalizada la entrega de obsequios que recogieron las encantadoras madrinas de cada uno de los venerables viejecitos, el señor Ecnomo dijo un bello parlamento ensalzando a la vejez y felicitando a los homenajeados y a los pollenses que con tanto amor se han adherido a los actos.

Finalmente, el señor Alcalde y Presidente del Patronato clausuró el acto, haciendo constar que si, por cualquier involuntariedad se hubiese dejado de invitar al homenaje a algún viejecito que se crea con derecho al mismo, pasando por el Secretariado del Patronato a exponer su caso, le sería entregado el obsequio que le correspondía.

Cuidó de anunciar los actos don Rafael Bordoy.

Después del acto público de Homenaje a la Vejez, en el local del Club Pollensa se ofreció un desayuno a los ancianos, autoridades y representaciones, que fue servido por las jóvenes de Acción Católica.

Las preciosas madrinas que acompañaron a los viejecitos y viejecitas, homenajeados eran ex-alumnas de los Colegios de las Reverendas Hermanas de la Caridad y de las Reverendas Hermanas de los SS. CC.

Para la celebración de este Primer Homenaje a la Vejez de Pollensa, se ha contado con la cantidad de 25.590 pesetas, aportadas según se indica a continuación:

Por el Magnífico Ayuntamiento de Pollensa, 1.000 ptas.

Por el Patronato Superior de la obra de Homenajes a la Vejez de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, 10.000 id.

Por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, 10.000 id.

Por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Pollensa (Colonya), 1.000 id.

Por el Patronato Local (recaudación del Festival pro-Homenaje), 3.590 id.

En puesto de honor, en este Primer Homenaje a la Vejez ha figurado doña Catalina Campins Cánaves, la pollensina que cuenta ya con 103 años cumplidos.

Y han presidido los actos el Ayuntamiento de Pollensa en corporación; el Jefe de Falange, don Ramón Cifre; el Teniente Jefe de la Guardia Civil don Pascual Vicente; el Delegado de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares en Pollensa, don Antonio Rosselló; el Presidente de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Pollensa (Colonya), don Juan Mollo Llobera; los Representantes de la Delegación General de Baleares de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, señores J. Boxó, J. Peyró y F. de Setmenat. Y los miembros del Patronato Local de Homenajes a la Vejez.

Ni que decir tiene que este Primer Homenaje a la Vejez de Pollensa ha constituido una verdadera fiesta que por su alto sentido de amor y veneración a los ancianos, ha resultado emotiva y de toda dignidad.

A la enhorabuena que expresamos a los venerables homenajeados, hemos de unir nuestra felicitación a los organizadores.

BRILLANTE MES DE MARIA EN S. JUAN

SAN JUAN

(De nuestro corresponsal J. A. Ume).

Brillantes han resultado los actos dedicados a la Virgen María, durante este mes consagrado a la Reina de los Cielos. Como años anteriores, la Imagen de María Inmaculada, ha sido colocada en el Altar Mayor de nuestra Iglesia Parroquial, el cual ha sido bellamente adornado por la Asociación de las Hijas de María; la que distribuyó el embellecimiento del mencionado Altar en turnos semanales, demostrando todos ellos, un refinado gusto por parte de nuestras jóvenes. Cabe destacar entre éstos la labor realizada por el último turno, que complementando el bello adorno con unos focos, dió al Altar, más realce y hermosura. Los actos se vieron concurridos por numerosos fieles.

BAUTIZO

En nuestra Parroquia y de manos de su tío paterno PP. Amador Bauzá, Misionero de la Congregación de S. Vicente de Paúl, recibió las aguas bautismales el primogénito de los esposos José Bauzá Vaquer y Antonia Bonet Gayá al que se impuso el nombre de Amador. Apadrinaron al recién nacido sus tíos Juan Bauzá Vaquer y Juana Gayá Nigorra. Recibían los afortunados esposos nuestra sincera enhorabuena.

SUBASTA DE ALCANTARILLADO

La semana pasada en nuestro Ayuntamiento, se anunció la subasta para las obras de alcantarillado de un sector de nuestro pueblo, que abarca casi la mitad del mismo. El presupuesto se ha fijado en 852.000 pesetas y la presentación de pliegos podrá efectuarse hasta mediados del próximo mes en las oficinas del Ayuntamiento, donde se hallan expuestas las bases de subasta.

ASFALTO!

Nuestra carretera de San Juan a Montuiri, está adornada con numerosos montones de piedra y grava y además con muchos bidones de asfalto al borde de la misma; lo cual nos ha llenado de alegría, pues ello hace prever que dentro de poco nuestro deseo de arreglar esta carretera, se habrá convertido en realidad. Enhorabuena.

MOTORISMO

Nuestra Peña Motorista anuncia para el próximo domingo 5 de Junio, fiesta de Pentecostés, una excursión por la ruta turística de Lluch, La Calobra y Torrente de Pareis. Habrá los servicios acostumbrados.

Dada la importancia de los lugares a visitar, ha despertado esta excursión verdadero interés y cabe suponer, que serán muchos los que engrosen la caravana motorizada.

INTERESANTE OFRENDA A LA ESCUELA GRADUADA

CAPDEPERA (De nuestro corresponsal JATO).— Las obras desempeñan al maestro, como se dice vulgarmente, así ha sabido demostrar como en otras tantas ocasiones el amor profesional hacia las letras el que fue maestro de la Escuela Nacional, el insigne letrado Sr. D. Juan Alzina Socias, al ofrendar con destino al fomento cultural entre maestros y escolares, de un interesante lote de libros consistentes en pasajes históricos, ciencias pedagógicas, matemáticas, gramática etc. hasta un total de doscientos ejemplares, contando alguno de ellos con más de cuatrocientos años de existencia y una colección completa de objetos y trabajos manuales de máxima utilidad para estudios científicos. Dichos donativos serán colocados en adecuadas vitrinas para su mejor conservación, empresa tomada con inusitado empeño por nuestra primera autoridad civil. Desde estas columnas de «BALEARES», felicitamos efusivamente al señor Alzina Socias que tantos desvelos ha venido a bien tener en su infatigable labor auto-educativa durante los años del ejercicio ministerial.

FIESTA DE LA POESIA

En el recinto amurallado del Castillo, que no necesita de fiestas para inspirar rimas poéticas, se desarrollaron los actos de la tradicional «fiesta de la poesía» que después de una succulenta comida colectiva, Santa Misa y ejercicio mariano se cantaron diversas coplas y cantares populares alusivos al acto llevados a cabo por escolares que acompañados de Autoridades, Claustro de Profesores y simpatizantes acudieron a los pies de la Virgen Patrona para cantar a la que es todo poema, los inspirados versos del amor.

EXAMENES

Preparados por los profesores de la Escuela Graduada fueron sometidos a examen de ingreso al Bachillerato elemental en el Instituto «Ramón Llull» con un ochenta por ciento de asignaturas aprobadas los niños Gabriel Riutort Jaume, Miguel Sancho Juan, Bartolomé Alzina Bibiloni, José Vaquer Esteve, Gabriel Alzina Sansó, Juan Pascual Amorós, Pedro Moll Servera, Ferrer Moya a quienes felicitamos haciéndola extensiva a sus respectivos padres.

UN VERANO ESPERANZADOR

A juzgar por las apariencias este verano se presenta optimo para el ramo hotelero, diariamente coches de gran turismo invaden de extranjeros nuestra población al objeto de visitar las Cuevas, el Castillo y el Puerto, idéntico a los hoteles y playas en que los bañistas gozan de las privacías atmosféricas para dorar el viciado cutis invernal. Hablando de playas añadiremos que aquellos adecuados letreros indicadores que antaño fueron colocados e instantaneamente desaparecieron por el «temporal» suponemos, en el presente brillan por su ausencia y a raíz de ello podría ser quizá de utilidad poner en los sitios más estratégicos, algunos que rezaran «Prohibiendo matar ilusiones» ¿Que tal parece el slogan?

TORNEO FUTBOLIN

El resultado correspondiente a la segunda eliminatoria del interesante torneo de aspirantes queda establecido de la forma siguiente. Miguel Garau, Antonio Vaquer 3 tantos y Bartolomé Melis y Juan Melis 5, por lo que la actual clasificación no varía en absoluto guardando el liderato la pareja formada por M. Pascual y J. Moll con tres tantos sobre su inmediato seguidor.

BODA

En el primer altar de la Parroquia de San Bartolomé unieronse en el lazo matrimonial la gentil señorita Margarita Tous, Presidenta de las Jóvenes de A.C. con el comerciante don Jaime Meis. Bendijo la unión y celebró la Misa de velaciones el Consiliario de la Rama Rdo. Sr. Dalmau Casellas. Si humanamente se puede tildar de abnegada a una persona podría solamente haberlo de la señorita Tous Orpi. Desde sus mocedades ocupó destacados cargos en la comisión directiva de las Aspirantes más tarde fue Delegada de las mismas y ahora con pleno conocimiento y convicciones y en la plenitud de su formación espiritual, ha venido regando los destinos del Centro Parroquial de las Jóvenes con ejemplar espíritu caritativo prueba evidencial son los certeros actos desarrollados en todas las campañas en favor de la formación de ese puñado de señoritas que hoy integran el Centro Católico femenino, siendo el orgullo de la Pa-

roquia y la villa entera. Con cierta intención se dijo que «con una presidenta como esa a cualquier sitio se llegaría» pues desde ahora unida a su buen esposo pasarán a engrosar la Rama de mayores en el apostolado seglar. La desposada deja el Centro de Santa Catalina Thomás en la cúspide apostólica más floreciente y en el preciso momento de un final de curso que es cuanto más cabales pueden hacerse, recibiendo de todos el aprecio que bien merecido se tiene. La boda se celebró con intimidad debido al luto de la familia. La novel pareja a quien deseamos una eterna luna de miel salió en viaje de bodas.

PETICION DE MANO

Por don Juan Riera y doña María Dalmau y para su hijo Mateo, abogado residente en Manacor ha sido pedida a doña María Caldentel Vda. de Llinás la mano de su encantadora hija María Inés. La boda quedó fijada para la primera quincena de junio.

Congreso Eucarístico Internacional de Munich

EN AUTOPULLMAN:

Salida: 1 agosto.

Regreso: 11 >

ITINERARIO: Pintoresco y sugestivo.

TODO INCLUIDO: 6.750 pts.

Pida folleto e información sin compromiso alguno.

VIAJES CONDE. — Avda. Jaime III, 41 - Tel. 25421.



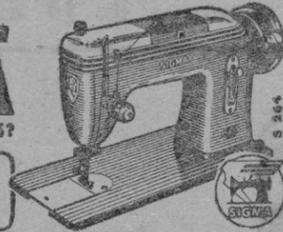
los caballeros las prefieren hacendosas...

Se casan mejor las que saben llevar un hogar. Adquiera una SIGMA. Enseñe a "él" lo que hace... ¡y ya verá el resultado!

¿pudiendo tener una

SIGMA

¿POR QUE CONFORMARSE CON MENOS?



Informese hoy mismo en:

CASA SASTRE

PALMA

INCA

LA PUEBLA

Corbbero

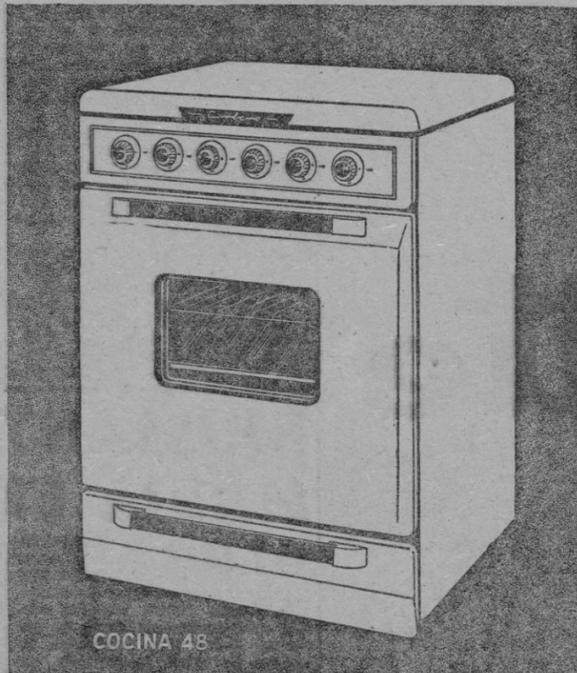
Primera Fábrica en España dedicada exclusivamente a la fabricación de Aparatos a Gas.

Corbbero
Corbbero
Corbbero
Corbbero
Corbbero

- Primera Industria dedicada a la fabricación de Cocinas a Gas, con capacidad técnica y de producción, íntegramente españolas.
- Primera firma en garantizar por tiempo ilimitado, la duración y rendimiento de sus fabricados.
- Por su experiencia de más de 30 años y el favor dispensado por el público queda obligada a emplear materiales de primerísima calidad.
- La marca de prestigio, que demuestra la posibilidad de racionalizar el trabajo y reducir al mínimo los precios.
- Lanza al mercado español y extranjero, 2 sensacionales aparatos.

PRECIOS Corbbero

980 pts. hornillo sin tapa
1.200 pts. hornillo con tapa
7.800 pts. cocina con termostato



COCINA 48



HORNILLO 30

Corbbero

Protege sus fabricados con las patentes siguientes:

Perfeccionamiento de los mecheros y quemadores para combustibles gaseosos.
Termostatos para hornos de cocinas.
Una llave de paso de asientos planos.
Un mechero de gas.
Perfeccionamiento de los quemadores industriales a gas.
Mecanismo de contrapeso para puertas de cocinas.
Llave de paso, perfeccionada, para quemadores de gas.
Queimador para gas, con circulación central por aire.
Válvula de regulación de presión para gases.
Un quemador perfeccionado, para hornillos y cocinas a gas.
Estufa a gas.

Sistema de articulación para tapas plegables.
Llave de paso para instalación de fluidos a presión.
Calentador LM.
Varios sistemas combinados de válvula de cierre y regulación de presión para el suministro de gases a presión constante.
Sistema de válvula inversora para la distribución automática y regulación de gases, a presión.
Válvula reguladora del paso de gas con dispositivo economizador (grifo plano, 2.ª patente).
Válvula inversora para gases embotellados particularmente gas butano.
Perfeccionamiento de los mecanismos de accesorios de interruptores y conmutadores.



Tu, yo y... cocina a gas Corbbero

la marca de prestigio que garantiza sus fabricados

ES UN ANUNCIO DE DAMIS

Crónica de Mahón

(De nuestro corresponsal M.M.V.)— El pasado día 19, en la parroquia de Santa María de nuestra ciudad, contrajeron matrimonio la bella y distinguida señora Rosario Pons Sintes con el Teniente de Artillería don Pedro Forteza Vich. Ofició la ceremonia religiosa el

Rdo. don Abelardo Benítez de León, Capellán Castrense, siendo padrinos don Vicente Pons Gomila, padre de la novia y doña Dolores Vich Andreu, madre del novio, actuando como testigos, don Francisco Chamorro, don Alejandro Forteza Vich y don Miguel Pons Vidal, por parte del novio y por el de la novia lo hicieron don Francisco Osuna Albertí, don Javier Pérez Cardona y don Narciso Coll Asol. Una vez finalizado el acto, los invitados se trasladaron al Club Marítimo, donde fueron obsequiados con un lunch. Les deseamos muchas felicidades en su nuevo estado.

TIEMPO VERANIEGO

Desde hace unos días, disfrutamos en Mahón de un tiempo espléndido, con temperatura verdaderamente estival. Han sido arrinconadas las prendas invernales siendo sustituidas por las más alegres, vistosas y triscas, propias de la estación. Las calles y paseos se ven frecuentadas ya hasta altas horas del atardecer por la gente que quiere aprovechar la benignidad del ambiente para disfrutar del aire libre. El pasado domingo, por primera vez en lo que va de año, la gente se trasladó al campo y a las playas con objeto de iniciar los baños de sol, de aire y de mar que tanto complacen a la juventud. El alegre colorido de los vestidos femeninos ha sustituido a la severidad de tonos de las prendas invernales.

LOS PRIMEROS TURISTAS

El pasado sábado por la tarde, llegó a nuestro aeropuerto el primer contingente de turistas ingleses, que inician así las visitas de los súbditos de la Gran Bretaña, que cada verano visitan nuestra isla.

El primer grupo está integrado por 18 viajeros que se hospedan en el Port Mahón. En semanas sucesivas irán aumentando los contingentes que utilizando la vía aérea se desplazan a Menorca. Por otra parte, sabemos que reina animación entre la industria hotelera debido a las demandas de habitaciones que, al parecer, serán superiores a las de años anteriores.

EL HOMENAJE AL JUGADOR GERMAN

Se está procediendo activamente a la organización del partido que se ha de jugar en el Estadio Mahonés próximamente, en homenaje al veterano jugador German Bagur, gloria del fútbol menorquín, quien a los 46 años de edad, ha vestido todavía y en partidos de carácter oficial la camiseta menorquinista. Para este homenaje se cuenta con el ofrecimiento del Real Club Deportivo Mallorca, que desplazará a su primer equipo. Este coacurso del Club Decano mallorquín se ha hecho en forma totalmente desinteresada, ya que el Mallorca no cobrará un sólo céntimo por su cooperación, el señorío del nuevo primera división mallorquín, es elogiosamente comentado en toda Menorca. En dicho partido, el público menorquín tendrá ocasión de rendir dos homenajes a un tiempo: el que dedique al veteránísimo jugador German por toda una vida dedicada al deporte y el que podrá dedicar al C.D. Mallorca por su inigualable campaña y por su ascenso a primera división, en la cual no sólo representará a Mallorca sino también al resto de las islas de nuestro archipiélago. Para dar réplica adecuada al conjunto enarnado mallorquín y a fin de que el partido revista la debida brillantez, se está gestionando la venida de algunos jugadores de primera división para reforzar al C.D. Menorca.

Esperamos con verdadera impaciencia este magnífico acontecimiento deportivo.



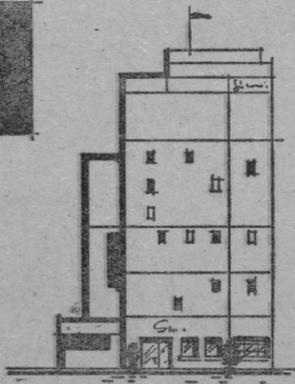
Una sola aplicación mantiene su eficacia durante tres meses

Venta en farmacias, perfumerías y droguerías

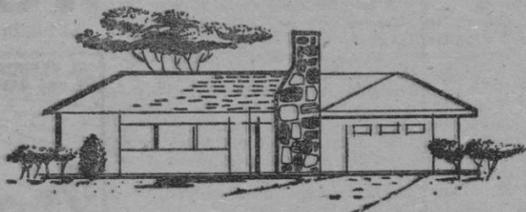
Productos PEUSEK Avda José Antonio, 564 - BARCELONA

AIRE

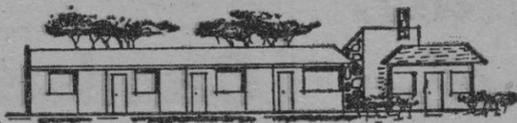
ACONDICIONADO



HOTELES Y OFICINAS.



PARTICULARES.



ESCUELAS, ETC...



Sec. PUBLIC. FRAU.

Mañana, concierto por el pianista Ramón Coll, en Manacor

MANACOR (De nuestro corresponsal, JUANUAR). — Han sido perfilados los últimos preparativos para el concierto que mañana, por la noche, dará el joven pianista mallorquín Ramón Coll Huguet, en «Juventudes Musicales» de Manacor. Dicha audición, se ha dicho ya, se organiza como homenaje a Federico Chopin, en el ciento cincuenta aniversario de su nacimiento, en Polonia.

Para esta excepcional ocasión, las JJ. MM. abandonan su acostumbrado marco de «Sala Imperial» y organizan su acto al aire libre, en el espléndido claustro del convento de PP. Dominicos, recinto que a unas envidiables condiciones acústicas, une la belleza arrolladora de sus viejas piedras.

El programa, que recordaremos mañana, está hecho sobre la exclusiva base de obras del compositor homenajeado.

EXPOSICIÓN FILATELICA
Quedó inaugurada, anteaer, jueves, al atardecer, la II exposición Filatélica que organizan los Ex-alumnos del colegio «La Salle», exposición que viene a continuar y a incrementar el buen éxito conseguido con la primera, de hace sólo unos meses.

En edición próxima, daremos cuenta del fallo del jurado calificador. Limitémonos hoy a registrar el suceso, que ha tenido magnífica acogida por parte del público y aficionado a la filatelia.

BODA
El pasado miércoles, día 25, fueron ministros de nuevo matrimonio los distinguidos jóvenes don Miguel Tous Nadal, funcionario del Registro de la Propiedad, y señorita María Magdalena Vidal Oliver, titular del almacén de maderas de su nombre.

La ceremonia, realizada con toda solemnidad, tuvo por marco la espléndida capilla del Rosario, en el Convento de San Vicente Ferrer, que aparecía iluminada y adornada con depurado gusto.

Les bendijo, en su unión, el Reverendo don Guillermo Parera, Pbro., quien ofició seguidamente misa de velación, y haciéndose lo propio en dos altares laterales.

Asistió a la boda un público numeroso y distinguido, de entre quienes firmaron como testigos, por parte del novio, don Sebastián Nadal Rosselló, industrial de muebles y tío del contrayente, don Jorge Blanquer, Sustituto del Registro de la Propiedad, don Juan Vicens, Capitán de Infantería, don Blas Pascual del Tiempo, Teniente Coronel de Infantería, y don Jorge

Vidal, hermano de la novia. Por ésta, firmaron su tío don Pedro Durán, propietario, tíos don Artonio y don Bartolomé Oliver, industriales, hermano don Guillermo y el también industrial don Julio Febrer Gomila.

Apadrinaron al contrayente, su madre doña Isabel Nadal, Vda. de Tous, y tío don Juan Tous Sancho, Teniente Coronel de Infantería.

A la novia lo hicieron su padre don Nicolás Vidal Juan, Oficial del Ilmo. Ayuntamiento de la ciudad y tía doña Sebastiana Oliver Grimalt.

La «Masa Coral Santa Cecilia»,

dirigida por el Mtro. Rafael Nadal, dió un brillante concierto durante la ceremonia.

Al final de la misma, los nuevos esposos obsequiaron delicadamente a sus amigos invitados, recibiendo de éstos innumerables felicitaciones, a las que unimos la nuestra muy cordial.

ESPECTACULOS
Goya.—Presenta tarde y noche «El zorro de los océanos», por John Wayne y «Las mellizas» y su rival.

Imperial.—Tarde y noche «Los últimos días de Pompeya» y «Viva lo imposible».

Principales.—Tarde y noche «Chicago año 30» y «Rivales por amor».

Bajan los precios de la lana

CAPDEPERA Contrariamente a temporadas anteriores, los precios de la lana han sufrido una considerable reducción, en esta primera quincena de luna llena que es cuando los propietarios esquilan sus rebaños para experimentalmente aminorar el calor que proporciona semejante indumentaria, y que por regla general se trata de un día bullanguero por reunirse amistades y vecinos y así con mayor rapidez llevar a cabo tal labor, para luego a la mesa las «madonas» mostrar sus cualidades culinarias finalizando la mayoría de las veces con «mel an brossat y ensaimades», pero hogano la producción de la lana al parecer no rendirá lo esperado en relación de temporadas anteriores, sus precios de estabilización oscilan alrededor de lo seis duros kilo, mientras que tanto su precio normal fué de doce y catorce duros respectivamente. En cifras redondas nuestro término exporta alrededor de cuatro mil trescientos ochenta kilos de lana anuales, lo que supone una pérdida efectiva de muchas pesetas, a lo que se le puede aplicar aquello de que «el dinero es un estorbo que a nadie estorba».

También en la quincena de luna llena de Mayo los aficionados apicultores extraen de sus «caeras» la codiciada «mel de Maig» que posee la particularidad de no volverse sólida y muy indicada para tratamientos sanitarios, por tanto es doblemente apreciada y la de este año su recolección es abundante y calificativa, por tales efectos y su precio, cinco duros kilo, los productores muestran su contento, y ya que de abejas habla-

mos, añadiremos que nuestros aficionados fieles contribuidores al bien común, cuidan con el mayor empeño la selección de la Jalea que tan miraculosas curaciones ha obrado en reiteradas ocasiones.

JATO

¿Con qué limpia usted sus lámparas de cristal?

Las lámparas de cristal se limpian en la mitad de tiempo y lucen mucho más empleando CRISTASOL. Se extiende... se seca... ¡y ya está! En unos minutos quedan limpias y resplandecientes, con ese hermoso brillo que antes sólo se conseguía en las lámparas de mucho precio.

CRISTASOL limpia también cristales, espejos y toda clase de cristal. Pruébalo.

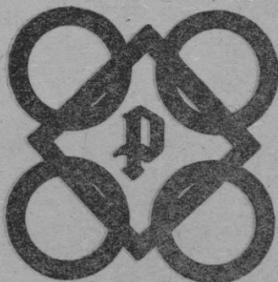


LAMPARAS

para casa de campo y playa

F. BALCELLS
R. Cataluña, 29
BARCELONA

NUEVOS MODELOS



PERKINS

Motores diesel de fama mundial

P. 3 de TRES CILINDROS y P. 4 de CUATRO CILINDROS

en tipo normal para camionetas

en tipo rápido para coches

Entregas en Julio - Agosto

Además del ya conocido P. 6 para camiones que tenemos disponibles para entrega

CANALS AUTOMOVILES, Arturo Rizzi, 67

Cala Ratjada ayer y hoy

CALA RATJADA (De nuestro correspondiente personal).- Quién conoció Cala Ratjada ayer, aquel pueblo de pescadores rudos y sumidos en sus tareas de pesca, nunca se hubiera podido imaginar que aquel pequeño grupo de casas, llegara a convertirse en lo que es hoy.

Aquellos hombres bronceados por el sol y curtidos por las inclemencias del tiempo, fueron, aunque de un modo indirecto, los primeros que se aportaron, para conseguir lo que parecían un sueño.

Generación tras generación, padres, hijos, nietos, biznietos, etc., han sido los testigos de tan magna obra, y que tan fructífera ha sido.

Las casas podían contarse con los dedos de las manos y el número de habitantes que no era mucho mayor fueron los «precursores» de nuestra bella joya.

El aspecto que hoy ofrece Cala Ratjada es muy diferente, comparado con el que ofrecía ayer. Los hoteles, tiendas de «souvenirs», bares, cafés, tiendas de ultramarinos, etc. son incontables.

El progreso es bien meritorio, y no es necesario indagar mucho pa-

ra cerciorarse de la metamorfosis sufrida por Cala Ratjada.

CANTO A CALA RATJADA
*Oh cuna de pescadores!
 Oh capullo sonrosado!
 en ti siempre yo he encontrado
 consuelo en los mis dolores.
 Pueblo chico, pero bello.
 pueblo de predilección,
 aquí hay un pobre varón
 que de tu amor lleva el sello.
 Y para ya terminar,
 cordialmente te saludo
 y aunque soy un hombre rudo
 también soy digno de amar.*

NECROLOGICA
 A la avanzada edad de 79 años, falleció el pasado sábado día 21, doña Isabel Nebot Moll, viuda de don Martín Melis Terrassa, E.P.D.

A sus desconsolados hijos Antonio, Francisca, Isabel y Catalina, hijos políticos, nietos y demás familiares testimoniamos nuestra más expresiva condolencia.

Olas gratuitas de cultura general e idiomas en el Hogar del Productor.
 Infórmate en «Educación y Descanso».

La Hermandad de Labradores a su Patrón

ALGAIDA (De nuestro correspondiente UOP).- Como en años anteriores ha celebrado el pueblo de Algaída la festividad de San Isidro Labrador con la máxima devoción y entusiasmo.

Siendo un pueblo eminentemente agrícola demuestra su arraigada devoción por el Santo Patrón de los «payeses» dando a estos festejos una gran importancia y un singular regocijo en los actos cívicos en los que toma parte el pueblo en masa.

Por la mañana se celebró Oficio solemne con la asistencia de las autoridades locales. Hizo el panegirico del Santo el vicario de ésta, Rdo. don Baltasar Ramis. Seguidamente la Hermandad de Labradores obsequió con un espléndido vino español a las autoridades y cuantos quisieron sumarse a este acto.

Por la tarde la banda de música local amenizó las horas con su mejor repertorio terminando esta gran diada con distintas competiciones y juegos popula-

res propios de esta clase de festejos.

DEL AYUNTAMIENTO
 En el Boletín Oficial de la provincia, fecha 12 del corriente, se anuncia al público la subasta relativa al asfaltado de varias calles de Algaída bajo el tipo de 496.598 pesetas.

Todos los detalles referentes a esta subasta constan en el referido Boletín, lo que se hace público para los que pueda interesarles.

La Corporación Municipal sigue en su plan de urbanización del pueblo a un ritmo acelerado. En la actualidad se está procediendo a la urbanización de las calles del barrio de la «Tanqueta».

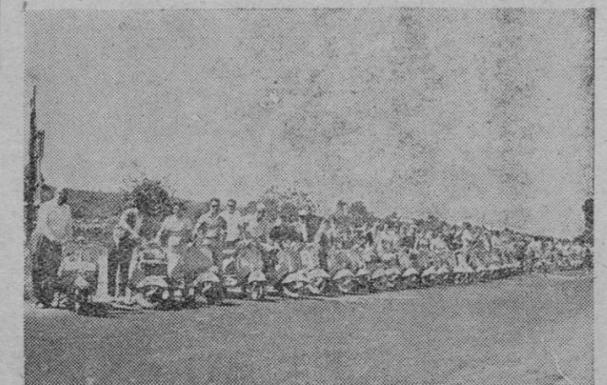
SOCIALES
NACIMIENTOS. - El hogar de don Vicente Torres Ferrer y doña Teresa Canet Sanz se ha visto alegrado con el nacimiento de un precioso niño al que se le ha impuesto el nombre de Antonio-Marcial.

-Con el nacimiento de un niño al que se le ha impuesto el nombre de José, se ha visto alegrado el hogar de los esposos José Juan Oliver y doña Bárbara Socias Gelabert.

MATRIMONIOS. - Durante la pasada semana contrajeron matrimonio enlace las siguientes parejas: don Juan Ramis Gelabert con la señorita Francisca Oliver Amengual, Don Bernardo Fullana Munar con la señorita Margarita Oliver Trobat, y don Bernardo Puigserver Fullana con la señorita Margarita Pou Gelabert.

DEFUNCIONES. - Han fallecido cristianamente en ésta: D. Francisco Liompart Bestard, de 82 años. Y doña María Fullana Sastre, de 70 años.

GRAN EXCURSION VESPISTA A PORTO-CRISTO



El pasado jueves día 26, Festividad de la Ascensión del Señor tuvo lugar la anunciada excursión organizada por el Vespa Club de Mallorca a Porto-Cristo, participando en la misma más de un centenar de Vespas entre las cuales había un nutrido número de señoritas.

A las 8,30 horas de la mañana se concentraron los asistentes en el Local Social del Club y a las 9 horas se dió la salida, formando una larga caravana que llamaba la atención al numeroso público estacionado en las calles de nuestra Ciudad para verla pasar, igualmente en todo lo largo del recorrido y pueblos por donde pasó fue motivo de gran admiración, por el perfecto orden y colorido de la gran serpiente que formaban.

En Porto-Cristo se llegó alrededor de las 11,30 y después de unas horas de descanso a las 2,30 se sirvió una comida de compañerismo restando gran animación y hermandad entre la gran familia vespista. Finalizada la comida se procedió al reparto de trofeos siendo entregados por simpáticas y bellas señoritas a los vencedores de los Campeonatos de Regularidad, Ajedrez, Damas y Dominó, y seguidamente fueron sorteados varios regalos entre todos los asistentes. Por la tarde tras un breve descanso se regresó a Palma con el mismo orden y animación que a la partida, constituyendo un rotundo éxito para el Vespa Club de Mallorca.

NOGAT

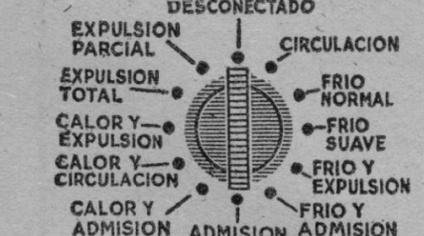
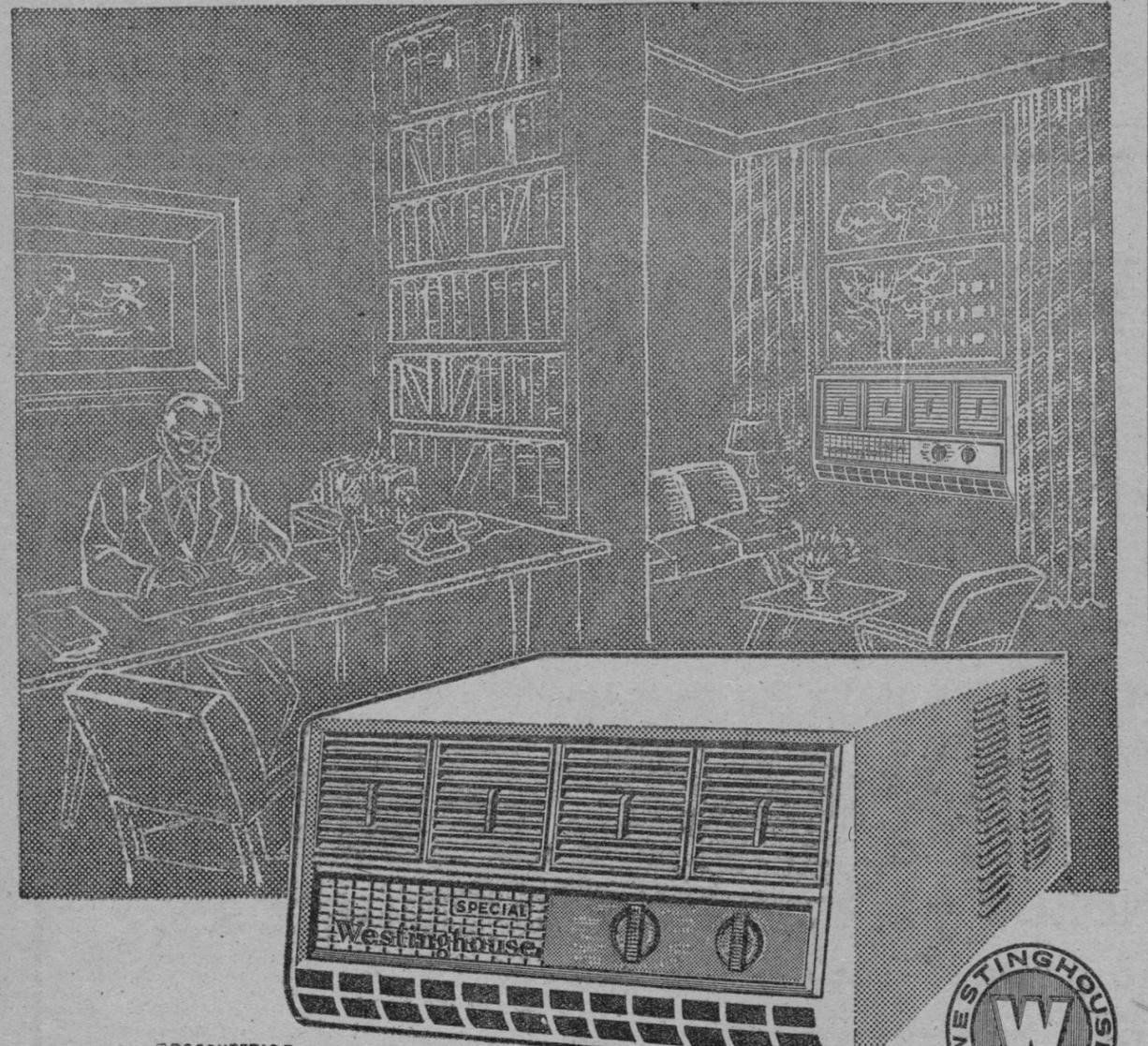
Raticida de acción rápida



Con el matarratas NOGAT, en polvo y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Venta en farmacias y droguerías. LABORATORIO SOKATARG, calle del Ter, nº 16, Barcelona. Mandando ese recorte recibirá gratuitamente un interesante folleto.

EL ENEMIGO ACECHA, SED OPORTUNOS
 PARA BARES, RESTAURANTES, CHARCUTERIAS, TIENDAS DE COMESTIBLES, LEGUMBRES COCIDAS, PASTELERIAS...
 El ingenioso péndulo
«VA Y VEN»
 le ahuyentará los insectos voladores.
 SIMBOLO DE BUEN GUSTO
 MOSTRADORES LIMPIOS
 SUMAMENTE ECONOMICO
 EFICACISIMO
 Representante: Antonio Marqués Marqués, 54
 Teléfono 23496

Ambiente Confortable SIN HUMEDAD
 INVIERNO Y VERANO **CON EL Acondicionado de Aire**



Elija una de las 11 posiciones de confort Westinghouse, girando simplemente el único mando que posee el aparato.

Puede estar seguro... si es Westinghouse

RADIO BORNE • SAN MIGUEL, 135
 Telefonos 15212-21357

Camisas Pantalones Deportivas

EN CALIDAD Y PRECIOS SIN COMPETENCIA POR SER DE «FABRICA» DIRECTO AL CONSUMIDOR, LE OFRECE UN SELECTO SURTIDO PARA ESTE VERANO.

PECASA

FABRICA DE CONFECCIONES EN SERIE
 ARAGON, 48
 SUCURSAL INCA: PLAZA ESPAÑA, 14

PLAZA DE TOROS DE PALMA
 Domingo, 29 Mayo - Tarde a las 5'15
MONUMENTAL NOVILLADA
 PRESENTACION DEL GRAN NOVILLERO
CESAR ORTEGA
 REPETICION DE LOS MAXIMOS TRIUNFADORES DE LA PASADA TEMPORADA
LA SERNA - OSUNA

6 HERMOSOS Y BRAVOS NOVILLOS 6
 DE LOS SEÑORES VICTOR Y MARIN

Victoriano **LA SERNA**
 Pepe **OSUNA**
 César **ORTEGA**

Localidades desde 20 ptas.
 Abierto el despacho de localidades en las taquillas de la empresa en Teatro Lirico y Bar Rosales.

ANUNCIOS ECONOMICOS

FINCAS

VENDO FINCAS urbanas rústicas, pisos, chalets, Agencia MAYRATA (Colegiado), Calle Jovellanos, 3. (12)

AGENCIA ALZINA FINCAS, PISOS locales, rústicos, chalets, arrendamientos Jaime II, 32. Teléfonos 14147 16680. (13)

VENDO primer piso magnífica situación, tres dormitorios, comedor, cocina, baño, etc. Agencia ALZINA, Jaime II, 32. (15)

VENDO pisos y locales negocio Santa Catalina. Facilidades pago. GONZALEZ (Colegiado), Monjas, 3 (tarde). (14)

CHALET en Alcudia (Playa Vermel), junto a la Moya. Tiene 6.000 m2. de terreno de cultivo. Vendo libre. ROSSELLO. Colegiado. Tfs. 12282 y 15285. (15)

PISOS económicos en Ensanches, máximas facilidades JULIA, Colegiado, San Felipe Neri, 30. (12)

VENDO espléndidos pisos recién terminados, contribución reducida, cuatro dormitorios, sala y comedor, etc. 140 m. superficie. Inf.: Guillermo Masot, 30, 19, 21. (22)

VENDO piso o local grande, nuevo, libre, bien situado o también cambiaria con 19, Seat 6 Z, diferencia a convenir. Informes: Aragón, 52. (23)

VENDO gran local muy céntrico, con o sin pisos, propio bar restaurante y residencia, entrada dos salidas. A punto instalar comercio. DOLS, Colegiado, San Miguel, 87. Telf. 16334. (28)

SE VENDE piso todo confort en calle Blanquerna, 23 y 25. (13)

FINCAS A. JAUME TRUYOL, Aragón, 22, 19. Teléfono 23332. Compra-Venta Traspasos, Arrendamientos chalets. (14)

VENDO piso muy céntrico, bien de precio. Informes: Juan Alcover, 34. Teléfono 13561. (13)

VENDO nueve viviendas a estrenar con bajos industrial. Teléfono 16025. (10)

SE VENDEN modernos chalets, con grandes facilidades de pago, en Urbanización CALA BLAVA. Informes: Construcciones Mayol, B. Pinopar, 38. (19)

OCASION. Se vende chalet en LOS SOMETIMES, recién construido, 1.400 metros terreno. Informes: Barón Pinopar 38. Tel. 11634. (18)

FINCAS DARDER (Colegiado). Administración, compra-venta solares, villas, chalets, pisos, traspasos. Avenida A. Ross: 116, 43, pral. Palma. (17)

VENDO primer piso perfecto, nuevo, libre, tres dormitorios sala-comedor, baño completo, cocina de ensueño, invernadero, etc., por 48.000 duros, 30.000 contado, resto diez años. Misión, 60, 19, tardes. (29)

VENDO Casa Chalet en Las Rocas (Ciudad Jardín) fresca, moderna, completa, libre, 4 dormitorios, terraza, jardín, frutales, agua canalizada por 60.000 duros en tres anualidades. Misión, 60, 19, tardes. (29)

VENDO chalet en La Vileta, nueva construcción, a estrenar, sala-comedor, tres dormitorios, baño, cocina, lavadero, azoleta 70 m2, terrazas, cisterna, jardín. Facilidades pago. MASIP, Maestro albañil, Pza. Merced, 14, 21. Telf. 12008. (33)

AGENCIA MASCARÓ (Colegiado). Compra-Venta de propiedades, urbanas y rústicas. San Miguel, 141. (13)

CHALET mirando al mar, vendese. Malberti, 115, Cala Gamba. (10)

VENDO local industrial 300 m2. Teléfono 16025. (10)

VENDO chalet amueblado estrenar en Palma-Nova. Teléfono 16025. (10)

CHALET en Palma Nova. Tres plantas, garage, jardín, cerca playa. Vendo con facilidades. ROSSELLO, Colegiado. Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (18)

PARA EL CORPUS! Hágase su traje y le darán otro de regalo. JEN SASTRERIA CYMA!. (18)

SE VENDE Bascuña para pesar ganado en vivo. Herreria, 54. (10)

SE VENDEN vigas pino tea, sepi, otras maderas procedentes derribo. Informes: Ordinas, Manteros, 12. Teléfono 21158. (15)

VENDO magníficos solares con estupenda vista al mar, dotados de agua presión y electricidad. Grandes facilidades de pago, en Urbanización CALA BLAVA. Informes: Construcciones Mayol, B. Pinopar, 38. (20)

VENDO solares en Son Serra, aceptaría coche, diferencia a convenir. Capitán Castell, 137 derecha, Tardes. (15)

VENDO Solar unos 250 metros cerca C/as Tort a 550 pts. metro. Facilidades pago. Situación inmejorable. Misión, 60, 19, tardes. (20)

REGALO.— Vendo dos solares Son Rapiña de 205 metros cercados pared a 150 pts. metro de inmediato porvenir. Misión, 60, 19, tardes. (22)

VENDO solar 215 m2. en travesía Juan Alcover. Teléfono 14732. (10)

SOLAR de 7.000 m2. en la carretera de Inca frente al Aeropuerto (128 metros a la carretera). Se vende todo en porciones. ROSSELLO, Colegiado. Plaza Arzobispo O. Miralles, 20. (18)

VENDO motor G. M. C. guerra y sin dinero puede comprar coche 7 plazas, S. P. Telf. 17442. (15)

1 DORMITORIO hombado, 8.000; otro plano, 7.500; estrenar. C/ J. Sureda, 65, Cerca Estadio Balear (14)

BOTE pequeño con motor aceptable, seminuevo, ocasión por su estado. Teléfono 15396. (12)

COMPRO ropa usada, puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería, 9. Teléfono 15747. (12)

VENDEMOS motor, cambio y dirección AUSTIN legítimos baratísimo. Teléfono 25421. (10)

OCASION: Vendo barato máquina troceadora algarobas perfecto estado. Autorizada. Inf.: H. Manacor, 409. Telf. 12353. (15)

VENDENSE varios motores trifásicos, moldes cortar suela, ceñtro mano. Teléfono 13447. (11)

SE VENDE bodega. Informes: Pza. Cuartera, 13 (La Chispa). (10)

CONSERVADORA metálica con maquinaria eléctrica incorporada, completamente nueva Tño 12658. (10)

CABRIOL. Chasis de carroza (carreón) propio para cabriol. Razón esta Administración. (12)

PLANTAS ornamentales: JARDIN y HOGAR. Costa y Llobera, 7. (10)

VENDO o cambio bote crucero completamente equipado, vela, motor por auto Seat 600, Renault 4/4 u otro a convenir o bien por solar preferentemente en zona poniente. Teléfono 16049. (29)

JARDINES: Accesorios y utillaje. JARDIN y HOGAR. Costa y Llobera, 7. (11)

VENDO motor G. M. C. guerra y sin dinero puede comprar coche 7 plazas, S. P. Telf. 17442. (15)

1 DORMITORIO hombado, 8.000; otro plano, 7.500; estrenar. C/ J. Sureda, 65, Cerca Estadio Balear (14)

BOTE pequeño con motor aceptable, seminuevo, ocasión por su estado. Teléfono 15396. (12)

COMPRO ropa usada, puertas, muebles y trastos viejos. Alfarrería, 9. Teléfono 15747. (12)

VENDEMOS motor, cambio y dirección AUSTIN legítimos baratísimo. Teléfono 25421. (10)

OCASION: Vendo barato máquina troceadora algarobas perfecto estado. Autorizada. Inf.: H. Manacor, 409. Telf. 12353. (15)

VENDENSE varios motores trifásicos, moldes cortar suela, ceñtro mano. Teléfono 13447. (11)

SE VENDE moto triciclo reparado, carga 200 kilos. Informes: San Miguel, 199. (11)

ALQUILER motocicletas. Garage Insular. A. Marqués Marqués 28. Teléfono 24142. (10)

SERVICIO mecánico en carretera de 8 a 20 horas, laborables y festivos. Motos Frau. Telf. 10773. (16)

DUCAPI 65 c.c. se vende sin matricular por 6.500 pesetas. Calle Bosch, número 6. (14)

VENDO Lambretta, Vespa, Montesa, 4.500 Pts. Garage Capitol. (10)

SEA BUEN CHOFER aprendiendo con coches modernos, Tramitación carnet. ESCUELA AUTOTECNICA GARCIA. Pedro A. Peña, 40. (16)

GRUAS para. Héroes de Manacor, 23-25. Teléfonos 12152 y 14953. (11)

VENDO: Vauxhall 1956; Standard 10 HP, 1955; Ford Anglia 1955; Seat 1400 B; Seat 1400 A; Simca Aronde 1953; Morris Minor 1952; Renault Dauphine; Renault 4/4; Seat 600; Simca Versalles 1956; Austin 1948; Opel Record 1954; Buick 1950; Cónsul 1954; Ford Custom 1955; Standard 8 HP, 1956; Buick 1951 con permiso Ca's Catalá; Studebaker Champion (S. P.); Matford cambio volante; Ballila 4 marchas; D.K.W.; Ford 8 HP; Adler Junior; Morris 8 HP; Ballila 3 marchas; Citroen B-10; Torpedo; Citroen 5 HP, 4 plazas; Citroen Rosalia muy nuevo; Camioneta C. 4; Biscuter; Ford modelo B; Garage EL RAPIDO, Ramón Berenguer III, 19. (10)

VENDO camioneta Peugeot 10 HP, cuatro marchas, neumáticos, carrocería nuevos, toda prueba y solo por veinte mil pesetas. Informes: Gestoría NICOLAU, Teléfono, 25. PARRERAS. (20)

TRASPASO lechería mucha venta. C/ Fray Luis Jaime, 37. (10)

TRASPASO Droguería. Calle de Santa Cruz, 7. (10)

TRASPASO local 9 x 50 céntrico, económico, Escribir esta Adm. núm. 4923. (10)

TRASPASO colmado Mercado Santa Catalina. Razón: San Magín, 130 (Carnicería). (10)

TRASPASO gran Bar mucho porvenir; igual cambio por coche. Muchas facilidades. Cristóbal Real, 19. (14)

TRASPASO Bar céntrico; daría algunas facilidades. Puedo habitarse. Teléfono 21136. (10)

COMPRO al contado coches nuevos o usados. Automóviles Pons. Elicano, 15. (11)

VENDO coche 7 plazas a toda prueba. Cachito. Bolseric, 24. (10)

VENDO Fiat Ballila perfecto estado. Informes: Beatz de Pinós, 39. (10)

VENDO Ford 8 HP, facilidades. Fonollar, 6. (10)

PARTICULAR vende Seat B especial matrícula P.M. completamente nuevo. Informes: Garage Americana. (13)

VENDO Buick Roadmaster, 6 plazas, S.P., impecable a toda prueba, consumo 18 litros cien km., apropiado hotel, pensión, agencia, aeropuerto. Informes esta Administración. (23)

VENDO dos autocarros modernos mitad su valor. Eusto Morell, 22. (10)

COMPRO coche para Servicio público, pago 15.000 ptas. al contado, resto 5.000 mensuales en letras. Informes: Servicio Renault, Manacor. (19)

COCHE Plymouth alquiler 7 plazas barato. Buen estado. Murillo, 111. (10)

ALQUILO casa S'Estanyol. Escribir nr 4986 esta Administración. (10)

ASERRADOR se necesita. Luis Martí, 31. (10)

SEÑORITA española desea empleo solo mañanas en oficina o similar. Informes: Telf. 16002. (13)

CRISTINA MODAS, necesita oficiales modistas. Plaza Olivar, 36, entlo. B. (10)

APRENDIZ se precisa en MODELOS DAN (Sastreía). Calle San Miguel, 44-12. (12)

CONTRAMAESTRE de tejidos o ayudante adelantado se precisa. Preferible conozca maquinillas de Lizos. Presentarse en Juan Maragall, 33 (frente Fábrica Gas). (22)

URGENTE chica que sepa bordar a máquina y chica que sepa coser. Informes Arco de la Merced, 1, Palma. (19)

QUICIAL pintor a pistola se necesita en Talleres Isern. Calle Tomás Rullán, 19. (13)

HERRERO se necesita en Talleres Isern. C. Tomás Rullán, 19. (10)

SE NECESITAN chicas aprendices dependientes. Presentarse Borneo, Conquistador, 36. (10)

ZURCIDORA medias a máquina, hace falta en LA MODERNA, calle Arturo Rizzi, 41 y en la tienda San Rafael, calle Julián Alvarez, 4. (24)

MAESTRO albañil. Construcciones, reformas, remiendos, máxima rapidez y garantía. MASIP, Plaza Merced, 14, 21. Teléfono 12008. (16)

SE PRECISAN camareras Cristóbal Real, 19. (10)

BARBERO necesito, sábados tarde. Avenida Argentina, 51. (10)

SE NECESITA tejedora de 16 a 20 años en BORDADOS MALLORCA S. A. C/. Valldemosa, 39. (15)

PRECISAMOS dos chicas 16 a 20 años en Boredados y Confecciones Adrover, 31 Diciembre, 109, 21. (16)

OFRECESE modista a domicilio o coser en casa modas. Informes esta Administración. (11)

SEÑORA mediana edad, buenas referencias, regentar casa o cuidar niños. Informes esta Administración. (13)

CHOFER-REPARTIDOR carnet 19 se necesita en fábrica de gasosas Palmer y Seguí. Furió, 4. (15)

INTERPRETE seis idiomas, busca empleo en hotel, agencia viajes, etc. Ref. Esc. BALEARES nr 4978. (14)

URGENTE REPRESENTANTE champaña en Palma e isla. Escribir nr 9899, Vergara, 11. BARCELONA. (13)

REPRESENTANTES, precisa importante casa sellos caucho, grabados, etc. Dirigirse: Apartado, 498. Valencia. (12)

OFRECESE persona para hotel o particular, servicios coser y cuidar ropas. Telf. 24220. (13)

EXTRAVIADO rosario de oro en la calle General Mola. Se gratificará devolución. Telf. 12420, Zanoguera, 16. (15)

PERDIDA lince tarde alianza oro con iniciales interior. Gratificarán: Teléfono 25940. (11)

EXTRAVIADA cartera con dinero y documentos. Gratificaré espléndidamente. Telf. 16686. (10)

MATEMATICAS, Reválidas, Bachillerato y Preuniversitario. Convocatoria Septiembre. Teléfono 16478. (10)

MATEMATICAS, Teléfono 23041. (10)

NO MENOS de 50.000 personas leen diariamente estos anuncios clasificados.

LA EFICACIA de un anuncio se mide por el número de personas que lo leen.

DISPONGO capital primeras hipotecas buenas condiciones. Beltrán, Velázquez, 5. (10)

ALQUILARIA habitaciones agua corriente en calle Industria, 34. Informes, tardes. (10)

HABITACIONES con baño una independiente, derecho cocina. Padre Mir, 22. (10)

OFREZCO habitación matrimonio, baño. Informes administración. (10)

¿NECESITA usted comprar, vender, alquilar, traspasar, etc.? Acuda a nuestra Sección de Anuncios Económicos y resolverá cuánto desea rápida y económicamente. (16)

SEÑORA: Chaqueta y tres cuartos piel y ante, todos los colores. Fabricación propia ALBA, Vallori, 16. (16)

CONFIONES la limpieza de su chaqueta de ante. Particípelo a sus amistades y se lo agradecerán Goyesca. San Felipe Neri, Palma. (21)

ESTAMPAS primera comunicación. Extensio surtido. COMERCIAL BOSCH, Plaza Mercaderías, 7. Teléfono 25743. (12)

COCINAS de todas clases, adaptamos para Butano. Instalamos Hornillos a Butano para cafeteras exprés. Casa Ferrer, Bauló, 20. Tel. 13075. (20)

ACEPTARIA socio para industria en marcha, producción vendida. Escribir número 4803 esta Administración. (13)

ROTULOS luminosos. Talleres ARGON, Capitán Castell, 51. Teléfono 14454. (10)

POSTALES. Buen surtido. Precios especiales para revendedores. COMERCIAL BOSCH, Plaza Mercaderías, 7. Telf. 25743. (14)

BLANQUEADORES Tur. Especialidad con cepillo. Bar Central. San Magín 4. Telf. 21164. (12)

SE PLATEA y dora, MARAVIL, Campaner, 16. (19)

INDUSTRIAS SES Manufacturas artículos y trabajos económicos, garantizados. Telf. 23537. (10)

BLANQUEOS con cepillo en la chada de interiores. Blanqueos Palma, también pintores. Calle Polvora, 21, 19. Telf. 25934. (17)

JARDINES: Contrar las plagas. JARDIN y HOGAR, Costa y Llobera, 7. (11)

INDUSTRIAS TEXTILES: Para arreglo repaso de sus máquinas, se encuentra en esta plaza, técnico de cardas, filaturas, surtidos, etc. Escribir señor Cera, Ricardo Anckerman, 30 (Palma). (27)

Advertisement for Janira 'DEMI-TALON' stockings. Includes image of a woman's legs and text: 'medias janira PRESENTA la nueva moda internacional "DEMI-TALON" La media actual de la mujer elegante. Con refuerzos invisibles y provista de finísima costura, Vd. lucirá aún más sus piernas con esta nueva media que las estiliza. En todos los modelos janira con o sin costura, encontrará Vd. los colores de última moda: BRIGITTE-FOLIES-NOCHE Y DIA medias "DEMI-TALON" janira creación de MANENT CASANOVAS, S.A. - Tarrasa - España'

Advertisement for Garage Segura: 'EQUIPOS COMPLETOS GARAGES: Elevadores, Compresores, Equipos engrase a presión, Lavadoras champú, Verificadores presión'

LOS REPORTAJES DE Baleares

Recuerdos de un viaje Con un "Caravelle" a través de Europa

LLEGADA A COPENHAGUE Y II

Por L. AGUILO DE CACERES

Nuestro amigo Jaime Cloquell seguía aturrido. Tanto es así, que apenas se daba cuenta de que estábamos llegando a Copenhague. En realidad, no obstante, tengo que confesar que el aturdimiento se había adueñado un poco de todos nosotros. La luz cegadora de los Alpes, los lagos de plata de Suiza, los inmensos y asombrosos bosques que a nuestros pies arremetían contra el aire helado de Escandinavia, esa azafrañana de ojos sonadores y fantásticos; bueno, todo ayudaba a nuestro desvañamiento físico, por otro lado, tan nula y zanzanada por un vuelo magnífico y cercano a las estrellas.

Con solo dos días en Copenhague y un día y medio en Estocolmo, no era cosa de pasar el tiempo solo comentando una diferencia de temperatura. Y es por lo que Manuel Salas Garau, que era una especie de guía espiritual del grupo y compañero siempre cien por cien, nos despidió en el sentido de que iba siendo hora de intentar la conquista de la ciudad, fundada nada menos que por el Obispo Absalon, a principios del siglo XII y considerada como el reino más antiguo de Europa. Un viaje sin sorpresas no es viaje. La primera, la tuvimos al recibir una tibia caricia de sol en nuestras mejillas, ligeramente envueltas por las solapas de los abrigos, que dicho sea de paso se transformaron en nuestros amigos inseparables a lo largo de esos cuatro días por tierras tan raras como extrañas, Copenhague, con su millón y pico de habitantes, se llama "la puerta alegre de Europa" y hasta se la compara con París en diversiones y demás. Uno, que siempre creyó que las ciudades más divertidas de Europa eran París y Palma de Mallorca, se quedó algo perplejo por la competencia surgida de improviso, pero por aquello de que a boca cerrada no entran moscas, se hizo mulla y se buscó alojamiento.

TURISTAS, AL FIN
Un lujoso automóvil de alquiler nos trasladó al hotel. El lujoso automóvil, en Escandinavia no es ningún lujo. Pese a la marca nacional allí existente, lo mismo que en Estocolmo, puede decirse que únicamente se ven Mercedes y Opel. El mercado alemán del automóvil invade calles y plazas prodigamente (Un Mercedes 180, vale en Escandinavia al cambio 150.000 pesetas). El alojamiento, más barato que en Estocolmo, puede conseguirse, en términos medios, por 125 pesetas, dormir y desayuno. En Estocolmo no se bajan de las 150 pesetas. Pero tampoco era cuestión de enredarse con las maletas. Ir a Copenhague y no visitar el Castillo de Hamlet (al fin y al cabo allí ni estuvo Hamlet ni Shakespeare...) era como si un danés en Mallorca no visitara las cuevas del Drach.

Todo sea por este complejo de complejo que el turista necesariamente tiene que llevar consigo. A lo dicho, pecho.

SABIA INGLES

El taxista que nos condujo, además de muy castizo, sabía hablar inglés — rara avis en Dinamarca, en donde la comida la tenemos que pedir por señas, no sin la consiguiente admiración de los demás comensales y simpatísimas camareras del restaurante. Nuestro hombre era muy locuaz. Nos presentó la ciudad palmo a palmo. Y nuestras cámaras iban, a paso de galera, robando perfiles a la bonita ciudad, llena, como todo el Norte de jardines, magnífica urbanización, y estatuas de desnudos. El chófer estaba empeñado en ir primeramente a visitar una célebre marca de cervezas que surge toda Escandinavia, pero francamente, ninguno de nosotros tenía sed, y conseguimos, no sin trabajo, deshacerle de tal entuerto. La sombra de Hamlet seguía cubriendo nuestro espíritu. Cogimos la ruta de los castillos, has-

ta dar en Elsinor, con el famoso castillo, cuna de la leyenda que probablemente Shakespeare hizo converger en tal bello lugar, y de cuyo supuesto tantísimas divinas consigue el Gobierno danés. Hicimos un alto en el camino, pero regar nuestro estómago de provisiones, y a fe que lo hicimos, escuchados en el fresquísimo salmón ahumado y sin ahumar que desde una vajilla de plata parecía saludar a sus propios verdugos. Nos gustó el salmón, el caviar — que también había caviar —, nos gustó mucho el castillo, así como la apretada agricultura que enriquecía los parajes que bordeaban el camino de ica y vuelta.

FRASES

Y ya de regreso, todavía no avanzado el día, fue Jaime Canudías — otro excelente compañero de excursión — quien expuso la idea de visitar la "Gründtvig Church", famoso templo luterano, Jaime Cloquell, que en aquel momento montaba su máquina fotográfica, dejó a medio subir la palanca, para aducir la siguiente expresión: "un templo del... desgraciado don Martín" Acogimos la frase no sin cierto recelo, pero al ver cómo el chófer — seguramente luterano cien por cien — se echó a reír, suspiramos con alivio, y todos contentos. La visita valió la pena. El edificio era impresionante y sobrecogedor. Lo fotografiamos desde mil ángulos, y después nos dirigimos a saludar la Little Mermaid (pequeña sirena), que sobre una roca, toda vestida de bronce, esparce su mirada sobre la lejanía de los mares. ¡Qué sencilla y admirable belleza la de esa estatua! Sus carnes parecen palpitar de vida, y no se cansa uno de mirarla, tan natural en su porte, tan delicada en su destino.

CANSADOS, PERO MENOS

Regresamos al hotel algo cansados, esa es la verdad. Pero, españoles al fin, salimos de noche al objeto de vivir con sus luces y sus fiestas. El shopping — es la mode decirlo así —, lo realizamos el día siguiente, a medias, pues todo es carísimo en Copenhague, incluso su producción más sensacional, como son las porcelanas, y el cristal. A la hora prevista, nos reintegramos al edificio funcional de la S.A.S., que gobierna como atalaya inexpugnable la bonita capital danesa, para tramitar el vuelo hacia Estocolmo.

OTRO MUNDO

La capital de Suecia (tres banderas, tres reyes y tres monedas diferentes) es muy distinta a Copenhague. Más alto nivel de vida, más cara más lujosa excepcional en el campo urbanístico y arquitectónico, superó en mucho la opinión que teníamos sobre ella. Quizá no lata tan humanamente como Dinamarca, pero a su frialdad se le une la fuerza escrupulosamente perfilada. Dentro el mundo nuevo de Escandinavia, es otro mundo, sin duda, y ofreció al viajero matices continuos de novedad y belleza. En Estocolmo también lucía un sol esplendoroso, sin mancha alguna de nube. Las sucetas poblaban los jardines, tostándose los muslos, sin reparo ni rubor ralguno, recibiendo a manos llenas la bendición del desecado astro rey. Uno de los jardines más poblados era el del Ayuntamiento curioso y famoso edificio de líneas modernas, muy admirado por turistas e indígenas, con su torre expuesta a las miradas de la ciudad baja, y sobre cuyo sparterres se rinde culto al desnudo en estilizados grupos escultóricos.

La ciudad es extremadamente limpia, y silenciosa (en los cafés se diría que se reza...). El pueblo tiene resuelto el problema de la subsistencia, con una vejez plenamente asegurada. El salario medio unas 750 coronas (más o menos 8.000 pesetas) y la independencia normalmente se logra a los quin-

Año electoral en los Estados Unidos

(II)

Las elecciones primarias, que son las que ahora se están celebrando en los Estados Unidos, tienen por objeto el nombramiento de los delegados que presentarán a los Partidos en la Convención Nacional. La misión de esta es designar al candidato a la Presidencia, que debe ser apoyado por todos los miembros del Partido respectivo y, naturalmente por todos los que, sin ser miembros de ningún Partido (la inmensa mayoría del país) simpatice con la persona o con el programa del Partido que éste presente.

Aunque otra cosa parezca, no todos los Estados celebran elecciones para designar delegados en la Convención Nacional. Este año, este tipo de elecciones se celebrará solamente en 16 de los cincuenta Estados americanos. En el resto de los Estados — en los que no se celebran elecciones primarias — los delegados a la Convención Nacional los designan los comités directivos, sin que intervengan directamente el ciudadano.

ELECCIONES EN EL SENO DEL PARTIDO

Las elecciones primarias se celebran, prácticamente, en el seno del propio partido. Es decir, no votan todos los ciudadanos, sino solamente los miembros de los partidos. Por tanto, cada uno de los Partidos celebra la elección de sus representantes en la Convención por separado, aunque sea en el mismo día, es decir, utilizando urnas distintas.

Como los Estados Unidos son un variado mosaico, los procedimientos para determinar quienes serán las personas que ayudan a la Con-

- Las elecciones primarias sirven para darse a conocer a los que aspiran a la Presidencia.
- En ellas se nombran los delegados que representarán a los respectivos partidos en sus Convenciones Nacionales.
- El partido demócrata elige en elecciones primarias a 584 delegados de los 1.521 que asistirán a la Convención; el demócrata 438 de sus 1.331 delegados.
- En estas elecciones los demócratas están en pugna con los demócratas y los republicanos con los republicanos. Sólo votan los miembros de los partidos y en urnas distintas.

Por LUIS MIRA IZQUIERDO

vección Nacional de cada partido son muy variados.

El que ahora está en marcha es el que tiene gran importancia, porque sirve para que, aquellas perso-

los miembros de cada partido. El voto independiente; pues, no toma parte en esta etapa de selección de candidatos, aunque puede hacerlo enrolándose previamente en uno u otro partido.

DIVERSIDAD DE SISTEMAS ELECTORALES

No existen apenas dos Estados que tengan las mismas reglas para la celebración de las elecciones primarias. En algunos se vota por un candidato a la Presidencia y la delegación elegida queda formalmente obligada a mantener esa candidatura en la Convención Nacional. En otros existen candidaturas de delegados que se comprometen a apoyar a un candidato determinado, y en la candidatura aparecen, junto a los nombres de los delegados a elegir, el del candidato a quien apoyan. En otros no existe ese compromiso de votar por un determinado candidato en la Convención Nacional, sino que se da carta blanca a los delegados para que voten allí por quien mejor les parezca, aunque en algunos de estos Estados el nombre de un candidato con grandes probabilidades de éxito pueda figurar también la candidatura. De todas maneras, no suele faltar el caso de que, aunque los miembros de la delegación del estado se hayan comprometido más o menos a votar un nombre determinado, ante el giro de los acontecimientos y de las sucesivas votaciones en la Convención, den su voto a persona distinta.

Los candidatos a la Presidencia que supone cuentan con gran probabilidad o popularidad, procuran entrar en las elecciones primarias, es decir, procuran que sus nombres figuren en las candidaturas de los delegados "comprometidos" o simplemente en las de aquellos que manifiestan que sus preferencias se dirigen hacia él; otros, en cambio prefieren reservarse y estar a la expectativa, lo que a muchos les va bien porque, si la pugna entre dos nombres demasiado populares se nivela, los delegados optan por una tercera persona, de prestigio, por supuesto, pero que no se ha gastado demasiado en las elecciones primarias. De todas formas, esto es lo anormal, la excepción. Lo corriente es que las elecciones primarias comiencen a perfilarse las preferencias de los votantes, aunque de hecho, como dejamos dicho, sólo se trata de elegir a los delegados de cada partido que van de asistir a la Convención Nacional.

LOS DELEGADOS DE ESTE AÑO

En las elecciones primarias de este año los republicanos elegirán 538 delegados para la Convención Nacional. De estos, 438 pueden "comprometerse" a votar allí por un determinado candidato. Por lo tanto, teóricamente, un candidato republicano podría asegurarse en las elecciones primarias 438 votos de los 666 que le son necesarios para ser elegidos en la Convención Nacional Republicana, a la que asistirán 1.331 delegados.

A la Convención Nacional Demócrata asistirán 1.521 delegados. De



Richard M. Nixon, Vicepresidente de los Estados Unidos.

ellos, 584 son elegidos por medio de elecciones primarias, y de estos hay 474 que pueden "comprometerse" a apoyar a un determinado candidato a la Presidencia.

Esta es la gran importancia de las elecciones primarias. Al escribir este artículo ya han anunciado su deseo de ser candidatos a la Presidencia los demócratas John Kennedy, senador por Massachusetts; el también senador Hubert Humphrey de Minnesota; el senador Wayne Morse, de Oregon; Stuart Symington, de Missouri, que incluso ha hecho público su programa, un tanto vago por cierto aunque interesante en política exterior (negociar con Rusia, pero desde una posición de firmeza y seguridad armada) y el dirigente demócrata del Senado Lyndon B. Johnson.

Este es el primer paso de las elecciones americanas, que culminarán el 8 de noviembre. Pero antes de que ese día llegue, y cuando las elecciones primarias hayan terminado el 7 de junio, otros pasos han de darse, de los que nos ocuparemos en el siguiente artículo.



Dos grandes globos con los símbolos de los partidos demócrata y republicano: el elefante y el burro respectivamente

ce años, tanto para chicas como para chicos, quienes suelen separarse materialmente de sus familias, y pasan a ocupar sus propios apartamentos individuales. La moralidad gráfica puede asegurarse no existe, ya que en quioscos y cines se exhibe con frecuencia y sin ningún tapujo, bastante pornografía.

En Suecia se conoce mucho a Mallorca — pese a que su oficina de turismo español no exponía ninguna propaganda en torno a la isla —, y la misma por su sol y por su mar que admite calorosamente a la persona. Recordar Estocolmo es sentirse célula de un mundo supereducado, mundo quizá también amorfo en el sentido de no dar valor trascendente ni importancia alguna al concepto espiritual, fruto de rica tradición europea, y siempre reflejo de una interesante, independiente y perfecta civilización mundana.

nas que aspiran a la Presidencia, se den a conocer al país y también a los dirigentes del Partido, los cuales, según los resultados que el candidato va obteniendo en las elecciones primarias, pueden calibrar la popularidad de los distintos nombres. Por eso, muchos de los que aspiran a la Presidencia se presentan como candidatos en las elecciones primarias de varios Estados.

Como hemos dicho, en las elecciones primarias no contienen los demócratas con los republicanos, sino los demócratas con los demócratas y los republicanos con los republicanos. En cada Estado en que se celebran elecciones primarias se efectúan dos votaciones diferentes, una de cada uno de los partidos. Los pequeños partidos no suelen celebrar elecciones de este tipo.

La elección se efectúa un día de terminado (este año entre el 8 de marzo y el 7 de junio, según los Estados) y en ella sólo participan

¡LOS USA EL PARTICULAR...!

TACOS DE PLASTICO

FEMAR

"SUJETAN COMO NINGUNO"

DE VENTA EN FERRETERIAS +